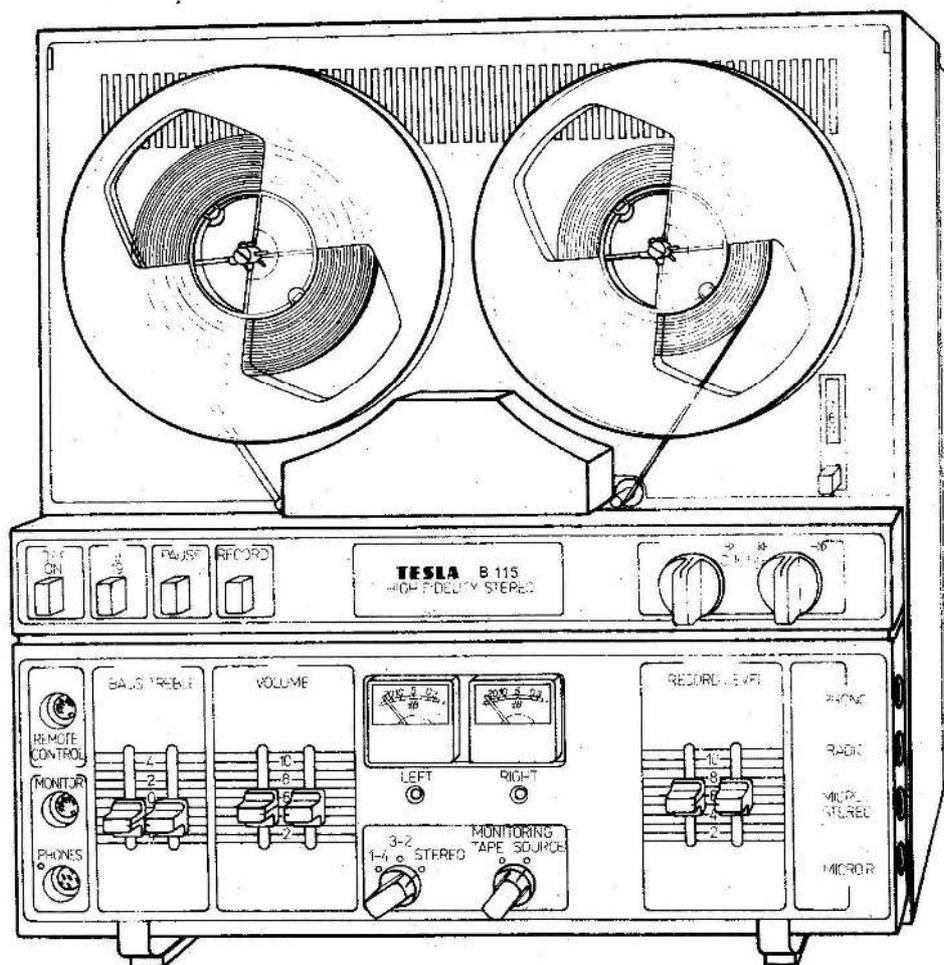


stereofonní magnetofon

TESLA B 115 - ANP 268

HI-FI

návod k údržbě a opravě



O b s a h

Strana

1.00. Všeobecně	1
2.00. Technické údaje	1
3.00. Ovládací a přípojná místa	2
4.00. Popis konstrukce a zapojení	3
5.00. Mechanické nastavení přístroje	8
6.00. Elektrické nastavení přístroje	13
7.00. Náhradní díly mechanické	22
8.00. Náhradní díly elektrické	25
9.00. Seznam obrázků	37
10.00. Obrazová část	38

1.00. Všeobecně

Magnetofon B115 je cívkový stereofonní magnetofon hi-fi třídy ve stolním provedení. Magnetofon B115 je napájen ze sítě o napětí ~ 220 V a má tyto vlastnosti a vybavení:

- čtyřstopý tříhlavový systém
- dvě rychlosti posuvu pásku ("19" a "9")
- svislá i vodorovná provozní poloha
- dvoukanálový výkonový zesilovač
- modulová konstrukce elektrické části
- výstupy pro reproduktorové skříně a pro stereofonní sluchátka
- výstup pro vnější monitor
- vstupy pro všechny běžné zdroje signálu
- signalizace "záznamu" světelnými diodami - dle polohy přepínačů stop
- řízení záznamové úrovně a hlasitosti posuvnými regulátory samostatně pro každý kanál
- posuvné regulátory hloubek a výšek
- příposlech zaznamenávaného programu (kontrola "před páskem")
- odposlech nahrávky z pásku během jejího pořizování (kontrola "za páskem")
- orientační odposlech při převíjení pásku ("cueing")
- pohotovostní tlačítko s elektromagnetickým zastavováním posuvu pásku
- dálkové ovládání posuvu pásku (START/STOP)
- samočinná regulace tahu pásku
- nulovatelné počítadlo
- možnost využití magnetofonu jako náhrady za samostatný zesilovač
- samočinné vypínání posuvu pásku, resp. převíjení na koncích pásku nebo při jeho přetržení

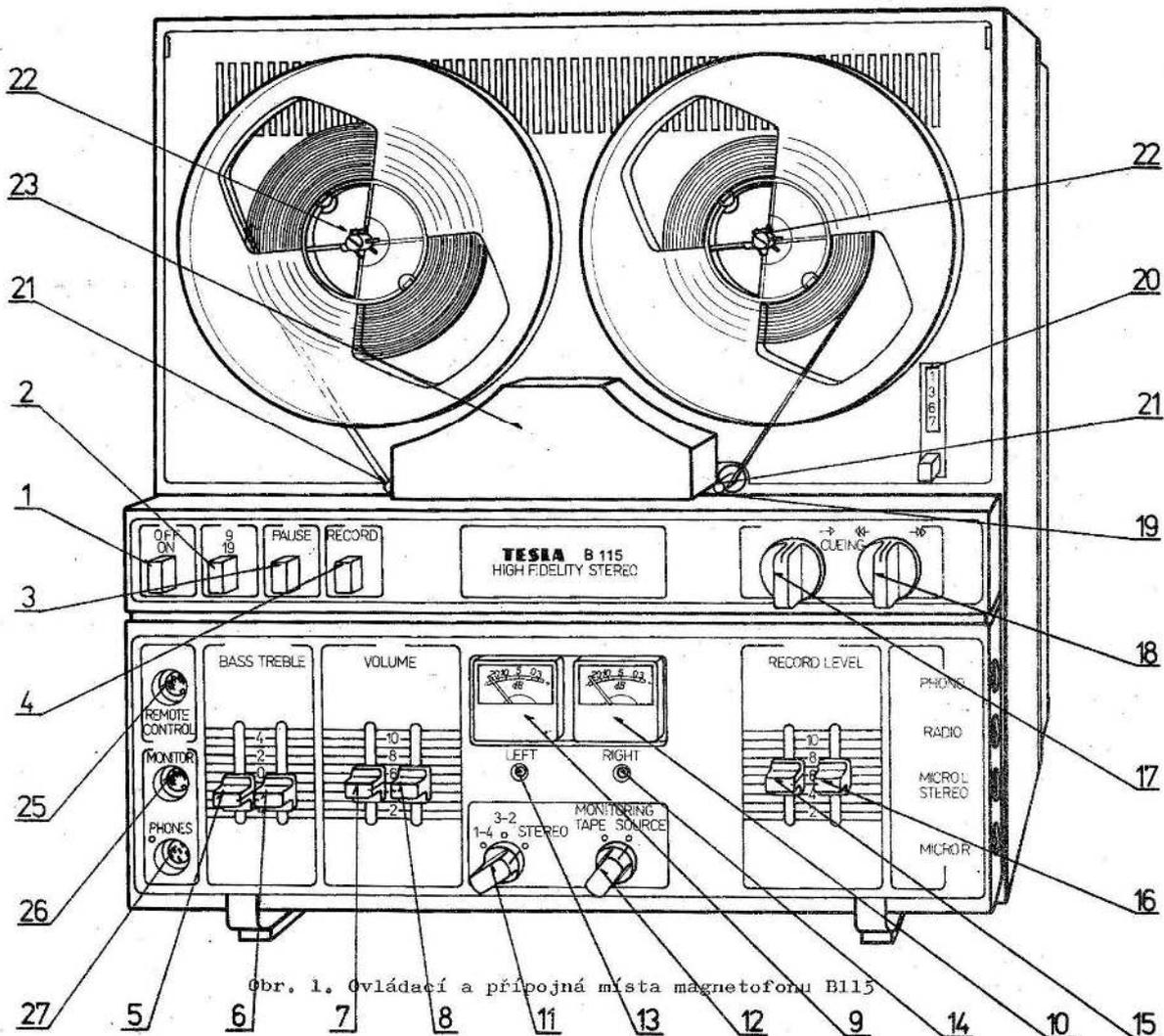
Vlastnosti magnetofonu B115 odpovídají normě ČSN 36 8430 pro třídu hi-fi.

2.00. Technické údaje

Záznam		čtyřstopý; stereo/mono
Rychlost posuvu pásku		19,05 cm/s, 9,53 cm/s
Kolísání rychlosti		max. $\pm 0,1$ % max. $\pm 0,15$ %
Kmitočtový rozsah pro rychlost 19,05 cm/s		40 - 15 000 Hz
Kmitočtový rozsah pro rychlost 9,53 cm/s		50 - 12 500 Hz
Odstup cizích napětí snímacího kanálu		19,05 cm/s 54 dB
	napěťový vstup	9,53 cm/s 54 dB
Celkový odstup rušivých napětí		19,05 cm/s 54 dB
	napěťový vstup	9,53 cm/s 54 dB
Odstup cizích napětí snímacího kanálu		19,05 cm/s 54 dB
	výkonový výstup	9,53 cm/s 54 dB
Přeslech mezi stereokanály		min. 30 dB
Jmenovitá vstupní napětí		
	- pro mikrofon	2 x 1,2 mV/20 k Ω
	- pro přijímač	2 x 20 mV/16 k Ω
	- pro gramofon	2 x 700 mV/1 m Ω
Výstupní napětí signálu (1 kHz) při plně vybuzeném pásku		2 x 1 V/5 k Ω
Rozsah regulace hloubek		± 10 dB/100 Hz
Rozsah regulace výšek		± 10 dB/10 kHz
Výstupní výkon pro zkreslení $k = 0,7$ %		
v pásmu 63 až 12 500 Hz		min. 2 x 10 W/4 Ω
Napájecí napětí		220 V ± 10 %; 50 Hz
Spotřeba		max. 85 W
Max. průměr cívek		180 mm
Rozměr		404 x 428 x 187 mm
Hmotnost		cca 13 kg

3.00. Ovládání a přípojná místa

3.01. Ovládací prvky (obr. 1)



Obr. 1. Ovládací a přípojná místa magnetofonu B115

- 1 - síťový vypínač
- 2 - přepínač rychlosti posuvu pásku "9/19"
- 3 - pohotovostní tlačítko pro dočasné zastavování posuvu pásku během záznamu nebo snímání
- 4 - tlačítko pro zvolení funkce ZÁZNAM (uplatní se jen při současném zapnutí posuvu pásku knoflíkem 17)
- 5 - regulace hloubek při reprodukci (společná pro oba kanály)
- 6 - regulace výšek při reprodukci (společná pro oba kanály)
- 7 - regulátor hlasitosti reprodukce pro levý kanál (při provozu STEREO i MONO)
- 8 - regulátor hlasitosti reprodukce pro pravý kanál (při provozu STEREO i MONO)
- 9 - měřič záznamové resp. snímací úrovně pro levý kanál (stopa "1-4" při monofonním provozu)
- 10 - měřič záznamové resp. snímací úrovně pro pravý kanál (stopa "3-2" při monofonním provozu)
- 11 - přepínač stop
- 12 - přepínač PŘÍPOSLECH/ODPOSLECH (poslech "před páskem"/poslech "za páskem")
- 13 - světelná signalizace funkce ZÁZNAM pro levý kanál (stopa "1-4" při monofonním záznamu)
- 14 - světelná signalizace funkce ZÁZNAM pro pravý kanál (stopa "3-2" při monofonním záznamu)
- 15 - regulace záznamové úrovně pro levý kanál (stopa "1-4" při monofonním záznamu)
- 16 - regulace záznamové úrovně pro pravý kanál (stopa "3-2" při monofonním záznamu)
- 17 - zapínání posuvu pásku při záznamu nebo snímání
- 18 - rychlé převíjení pásku vpřed nebo zpět
- 19 - štěrbinová záložka pro založení pásku
- 20 - čtyřmístné počítadlo s nulovacím tlačítkem
- 21 - kolíky samočinné regulace tahu pásku
- 22 - hvězdičky pro zajištění cívek proti vypadnutí při svízle provedené poloze
- 23 - víčko pojistkového prostoru (na spodní stěně - není na obrázku)

3.02. Přípojná místa (obr. 1.)

- 25 - přípojka pro spínač dálkového ovládání (START/STOP) při záznamu nebo snímání (dutinky 4, 5)
- 26 - výstup pro vnější monitor se závislostí na přepínači 12:
- poloha "SOURCE": výstup signálu "před páskem"
- poloha "TAPE": výstup signálu z pásku (dutinka 3.. levý kanál, 5.. pravý kanál, 2..zem)
- 27 - výstup pro stereofonní sluchátka (dutinka 4..levý kanál, 5..pravý kanál, 1+2+3..zem)
- 28 - mikrofonní vstup R (pro "pravý" mikrofon při stereofonním záznamu s použitím dvojice samostatných mikrofonů) (propojené dutinky 1-3..pravý kanál, 2..zem)
- 29 - mikrofonní vstup L/STEREO:
a) pro "levý" mikrofon při stereofonním záznamu s použitím dvojice samostatných mikrofonů
b) pro stereofonní dvojici mikrofonů se společnou přípojovací vidlicí
c) pro mikrofon při běžném monofonním záznamu (propojené dutinky 1+3.. levý kanál nebo mono, 2..zem)
- 30 - zásuvka RADIO:
a) vstup pro záznam programu z rozhlasového přijímače nebo jiných zařízení, která mají výstupní zásuvku s označením "magnetofon" (dutinka 1.. levý kanál nebo mono, 4.. pravý kanál, 2.. zem)
b) výstup pro reprodukci snímaného programu přes rozhlasový přijímač nebo zesilovač, případně pro přepis snímaného programu na pásek jiného magnetofonu (při provozu SNÍMÁNÍ-STEREO: dutinka 3..levý kanál, 5..pravý kanál, 2..zem; při provozu SNÍMÁNÍ-MONO je na dutinkách 3 a 5 shodný signál)
- 31 - vstup pro záznam programu z gramofonu, tuneru nebo magnetofonu (dutinka 3..levý kanál nebo mono, 5..pravý kanál, 2..zem)
- 32 - výstup L pro "levou" reproduktorovou skříň (4 Ω)
- 33 - výstup R pro "pravou" reproduktorovou skříň (4 Ω)

4.00. Popis konstrukce a zapojení

4.01. Základní stavba

Přístroj je vestavěn do dvoudílného rámu skříně (výlisek ve tvaru U z nadouvaného polystyrenu, doplněný do tvaru rámu žebrovanou chladicí lištou). Do rámu je samostatně upevněna mechanická část a výklopná elektrická část; na chladicí lištu je upevněna samostatná deska výkonových zesilovačů. Výklopná el. část má vlastní panel (potisknutý výlisek z plastické hmoty), který zároveň tvoří její nosnou část. Nad prostorem mech. části je obvyklý krycí panel, který je upevněn 2 šrouby zevnitř přístroje (přístupnými po odejmutí spodní stěny). Bez spodní stěny a panelu a při případném vyklopení el. části (je jištěna 1 šroubem uvnitř u vstupních zásuvek) je přístroj přístupný pro převážnou většinu servisních zásahů.

4.02. Mechanika

Mechanika pohony a ovládání pohybových funkcí je v max. míře převzata z typu B73. Nejpodstatnější rozdíly typu B115 proti typu B73:

- doplnění systému pásových brzd pákovými brzdami s výrazným servoučinkem;
- doplnění páskové dráhy pákou pro vypínání posuvu pásku při pomnutí tahu pásku
- zavedení elektromagnetického způsobu pohotovostního zastavení, vhodného pro dálkové ovládání START/STOP.

4.03. Elektrická část

Je řešena modulovým způsobem tak, že vyhraněné funkční uzly tvoří vlastní konstrukční jed-

notky v podobě samostatných desek nebo zásuvných modulů s plošnými spoji, umístěných logicky podle funkčních a ovládacích hledisek. Přepínání SNÍMÁNÍ/ZÁZNAM a přepínání korekcí při změně rychlosti posuvu pásku se děje elektronicky. Uvedeným řešením bylo možno omezit kabeláž na minimum.

Většina el. obvodů a jejich řízení je soustředěna do výklopné části v nížeji přístroje. Nosným prvkem výklopné části je sám její panel, k němuž jsou upevněny následující díly:

- a) Základní deska "ZD" (kolmo k panelu), která nese samostatné moduly, připojené do zásuvek na základní desce:
- "Z-L" - korekční část záznamového zesilovače levého kanálu shodné, vzájemně záměnné
 - "Z-R" - korekční část záznamového zesilovače pravého kanálu
 - "S-L" - snímací zesilovač levého kanálu shodné, vzájemně záměnné
 - "S-R" - snímací zesilovač pravého kanálu
 - "I" - dvoukanálový zesilovač signálů pro měřiče úrovně
 - "O" - oscilátor pro mazání a předmagnetizaci
- (Rozdílné klíče na konektorech modulů znemožňují jejich náhodnou záměnu).
- Základní deska má především význam řídicí a zprostředkovací. Kromě 6 zásuvek pro moduly je na ní přepínač stop, monitorovací přepínač, obvody pro elektronické přepínání (SNÍMÁNÍ/ZÁZNAM, korekce 9/19) s příslušnými cestami povelů, rozvod stabilizovaného napájení a potřebné rozvody nf signálů. Deska má plošné spoje na obou stranách.
- b) Deska s lineárními částmi záznamových zesilovačů "L". Je na pravé straně výklopné části, přiléhá k jejímu panelu a konstrukčně je spojena s držákem vstupních zásuvek. Jejími součástmi jsou i posuvné regulátory záznamových úrovní.
- c) Deska svítivých diod "SD" (uprostřed za měřiči úrovní).
- d) Deska tónových korekcí "TK" (přilehlá k panelu výklopné části vlevo). Jejími součástmi jsou regulátory hlasitosti, hloubek a výšek.
- e) držák výstupních zásuvek (zcela vlevo).

Z elektrických uzlu je mimo výklopnou část umístěna deska napájecí části, deska výkonových zesilovačů a tlačítka. Deska napájecí části je na spodní straně šasi v sousedství síťového transformátoru. Její držák slouží současně jako chladič integrovaného stabilizátoru IO101 a spínacího tranzistoru T101 pro elektromagnet pohotovostního zastavování. Deska výkonových zesilovačů je upevněna na chladiči, tvořícího 4. stěnu rámu magnetofonu.

4.04. Funkce SNÍMÁNÍ

Při snímání se signály z obou systémů snímací hlavy (bez ohledu na volbu stopy) dostávají odděleně do snímacích zesilovačů obou kanálů (moduly "S" na zákl. desce "ZD"). Teprve za jejich výstupy určí kontakty přepínače stop (S2), který signál bude dále zpracován. Při stereofonním snímání pokračuje signál každé z obou stop odděleně přes kontakty monitorovacího přepínače S3 v poloze TAPE (odposlech z pásku) a přes regulátory hlasitosti a tónových korekcí (deska "TK") do výkonových zesilovačů (deska "V"). Při monofonním snímání je signál zvolené stopy (tj. z výstupu zvoleného snímacího zesilovače) rozveden do obou kanálů a s rozdvojeným monofonním signálem se dále zachází jako se stereofonním. Před monitorovacím přepínačem S3 jsou odebírány signály pro výstupy snímacích napětí (dutinky 3,5 zásuvky RADIO), kam se dostávají přes tranzistorové spínací dvojice T5, T7, resp. T6, T8 (deska "ZD").

Při snímání je monitorovací přepínač S3 v poloze TAPE (tj. jsou spojeny kontakty I-9 a A-1). Za přepínačem jsou odebírány signály pro měřiče úrovní, pro vnější monitor a pro konečné zvukové zpracování.

Na měřiče úrovní (v tomto případě snímacích) se signály dostávají přes zesilovače signálů (modul "I" na desce "ZD"). Při monofonním provozu je vždy jeden z měřičů zkratován (sepnuty buď kontakty B-2/S2 nebo D-4/S2).

Monitorovací výstup (zásuvka MONITOR) má při snímání obdobný význam jako zapéřový výstup,

avšak na rozdíl od něj se při záznamu neodpojuje.

Pro konečné zvukové zpracování jdou signály přes regulátory hlasitosti a tónové korekce (deska "TK") a přes výkonové zesilovače (deska "V") na výstupy pro reproduktorové skříně. Za regulací hlasitosti a tónovými korekcemi je vyveden výstup pro stereofonní sluchátka, po jejichž připojení rozpínací kontakty pérového svazku SV4a, b na sluchátkové zásuvce (PHONES) přeruší cestu signálů na vstupy výkonových zesilovačů.

4.05. Funkce ZÁZNAM

Signál s připojeného zdroje programu (zásuvka RADIO, PHONO nebo MICRO) přichází na lineární část záznamových zesilovačů na desce "L" (nezaměňovat s označením L pro levý kanál), kde jsou i regulátory záznamové úrovně (RECORD LEVEL). Při stereofonním záznamu je přes kontakty L-12 přepínače stop S1 uzemněn bod 9 na desce "L"; tím je vyřazeno elektronické slučování signálů obou kanálů na této desce a signály procházejí odděleně. Při monofonním záznamu není bod 9 uzemněn a oba kanály jsou elektronicky propojeny.

Rozpínací kontakt pérového svazku SV3 na mikrofonní zásuvce slouží pro zvětšení citlivosti lineárních zesilovačů při mikrofonním záznamu (způsobí snížení záporné zpětné vazby).

Z lineárních zesilovačů přicházejí signály obou kanálů jednak do korekčních částí záznamových zesilovačů (moduly "Z" na desce "ZD"), jednak na kontakty monitorovacího přepínače S3.

Příslušně zesílené a kmitočtově korigované signály z korekčních záznamových zesilovačů pokračují přes "otevřené" spínací tranzistory T1 resp. T2 (na desce "ZD") a přes trimry R1 resp. R2 na desce "ZD" (nastavení záznamového proudu) na systémy záznamové hlavy. Zde se k nf signálům přidává vf předmagnetizační proud, přicházející z oscilátoru přes trimry pro nastavení předmagnetizace R13 resp. R14 (deska "ZD"). Při záznamu STEREO jdou záznamové i předmagnetizační proudy do obou systémů záznamové hlavy (ZH-L, ZH-R). Při monofonním záznamu (1-4 resp. 3-2) je nevyužitý systém vyřazen z činnosti zkratováním kontakty B-2 resp. D-4 přepínače stop S1.

Při monofonním záznamu je v činnosti jen jeden příslušný systém mazací hlavy (ten, který je buď kontakty A-1 nebo kontakty C-3 přepínače S1 připojen k oscilátoru) a tím také jen jedna větev předmagnetizace. Při záznamu STEREO jsou přes kontakty E-5 a F-6 přepínače S1 připojeny k oscilátoru oba systémy mazací hlavy (tedy celkově nižší indukčnost) a pro vyrovnaní rezonančních poměrů je kontakty K-11/S1 zvětšena rezonanční kapacita oscilátoru.

Monitorovací přepínač S3 určuje, zda při záznamu bude poslechem a měřením sledován signál z připojeného zdroje (poloha SOURCE - kontrola "před páskem") nebo právě prováděný záznam z pásky (poloha TAPE - kontrola "za páskem"). Cesty signálu za monitorovacím přepínačem jsou již stejné jako při snímání (viz předcházející článek).

Při odposlechu (poloha TAPE) probíhá při zaznamenávání programu ještě také stejný proces jako při funkci SNÍMÁNÍ, jen s tím rozdílem, že tranzistorové spínací dvojice T5, T7 a T6, T8 jsou při záznamu zavřeny a znemožňují cestu signálů ze snímacích zesilovačů na výstupy snímacích napětí (jak ukládá norma).

4.06. Napájení

Magnetofon má 2 prakticky nezávislé zdroje napájecích napětí, získaných ze 2 sekundárních vinutí síťového transformátoru. "Tvrdší" zdroj z vinutí 5-6 (26 V~) s výkonnějším usměrňovačem slouží k napájení výkonových zesilovačů a magnetu M101 pro pohotovostní zastavování. Napětí z druhého zdroje (z vinutí 3-4) je po usměrnění stabilizováno (24 V) a slouží k napájení všech ostatních obvodů magnetofonu. Obvody napájecí části jsou soustředěny především na desce napájení "E".

4.07. Elektronické přepínání

V magnetofonu B115 je použito elektronické přepínání (připojování nebo odpojování určitých obvodů pomocí tranzistorů) pro následující účely:

- a) přepínání příslušných míst ze stavu pro snímání do stavu pro záznam (viz odst. 4.07.01);
- b) změna korekčních obvodů ve snímacích a záznamových zesilovačích při změně rychlosti posuvu pásku (v modulech "S" a "Z" na desce "ZD");
- c) sloučení signálů obou kanálů při monofonním záznamu (deska "L");
- d) zvýšení citlivosti lineárních částí záznamových zesilovačů při připojení mikrofonu ("L");
- e) zapínání elektromagnetu pro pohotovostní zastavování M101 při stisknutí pohotovostního tlačítka (PAUSE) nebo při zkratování dutinek 4-5 zásuvky REMOTE spínačem dálkového ovládní; spínací tranzistor je na držáku desky napájení "E";
- f) zapínání magnetu pro koncové vypínání posuvu pásku M102 při ukostření vodícího kolečka regulační páky levé pásové brzdy spínací folií na pásku, nebo ukostřením izolovaného kontaktu na šasi odpadlým čidlem tahu pásku v páskové dráze (viz odst. 5.08.00) spínací tranzistor je na desce napájení "E" (T1).

4.07.01. Přepínání SNÍMÁNÍ/ZÁZNAM

Základem elektronického přepínání je záznamové tlačítko S5 (RECORD), pérový svazek SV1 přepínaný pákou chodu "vpřed" (→) a logické zapojení s tranzistory T3, T4, T9 na desce "ZD" pro elektronické "aretování" funkce ZÁZNAM. Úkolem zapojení je dodat příslušným přepínaným obvodům při volbě funkce ZÁZNAM povelové napětí, samočinně se udržující až do zrušení funkce vypnutím posuvu pásku (do přepnutí per pérového svazku SV1 zpět do klidové polohy).

Na emitor T4 je přivedeno stabilizované napětí 24 V. V klidovém stavu je tranzistor T4 zavřen a T9 otevřen, takže na spojení jejich kolektorů není napětí. Při stisknutí záznamového tlačítka S5 se přes jeho kontakty 2-3 a klidový kontakt svazku SV1 uzemní báze T9 i T4 (přes příslušné odpory) a poměry vodivosti těchto tranzistorů se obrátí, takže na zmíněném spojení kolektorů se objeví potřebné povelové napětí. Aby se udrželo i po navrácení záznamového tlačítka zpět do klidové polohy, musí být před jeho uvolněním zařazen chod "vpřed" (→), tj. musí být přepnut svazek SV1; tím se uzemní báze tranzistoru T3, který svojí nastalou vodivostí převezme úlohu uzemňování bází T4, T9 místo záznamového tlačítka a to může být uvolněno. Tranzistor T3 není v klidu otevřen (otevření nastane až po stisknutí záznamového tlačítka), takže funkci ZÁZNAM nelze zapnout pouhým přepnutím svazku SV1.

Podmínkou udržování povelového napětí při zapínání záznamu je, aby pérový svazek přepnul b e z p ř e r u š e n í (jeho pera musí mít dostatečný spoluchod).

Povelové napětí z výše popsaného logického zapojení je při zapnutí funkce ZÁZNAM využito k následujícím operacím:

- 1) Uvedení oscilátoru do činnosti přivedením spouštěcího napětí na kolík 8 modulu "0".
- 2) Otevření tranzistorů T1 a T2 na desce "ZD" přivedením otevíracího napětí na jejich báze (v klidu T1 a T2 hradí cestu signálu ze záznamových zesilovačů k systémům záznamové hlavy).
- 3) Zavření symetrických (protitaktních) dvojic tranzistorů T5, T7 a T6, T8 (na desce "ZD") přivedením kladného zavíracího napětí na spojení jejich emitorů; v klidovém stavu (při snímání) jsou tyto dvojice tranzistorů vodivé a propouštějí snímací napětí na napěťový výstup, který však při funkci ZÁZNAM musí být odpojen.
- 4) Rozsvícení svítivých diod na desce "SD"; v závislosti na volbě stopy (kontakty H-8, J-10, K-12 přepínače S2) svítí při záznamu buď obě diody (STEREO) nebo jedna z nich (MONO).

4.08. Provedení samostatných desek a modulů

4.08.01. Deska "L" s lineárními částmi záznamových zesilovačů

Deska je společná pro zesilovače obou kanálů a je umístěna u vstupních zásuvek na odklopné el. části. Jejími součástmi jsou posuvné regulátory záznamové úrovně. Zapojení je na-

vrženo s ohledem na minimální šum, nízké zkreslení a potřebnou přebuditelnost. Vyznačuje se poměrně silnými zpětnými vazbami. Tranzistory prvních zesilovacích stupňů (T3, T4) jsou vybírány na minimální šum. Kondenzátory C3, C4 zabráňují rušivému příjmu signálů rozhlasových vysílačů. Tranzistory T1 (levý kanál) a T2 (pravý kanál) slouží k elektronickému přepínání vlivnosti (zvýšení při připojení mikrofону): rozepnutím svazku SV3 na mikrofonní zásuvce MICRO L se na jejich bázích objeví kladné napětí, otevrou se a tak T1 připojí paralelně k emitorovému odporu R13 člen R9-C5 a T2 k R14 člen R10-C6.

Tranzistor T51 slouží k elektronickému slučování signálů obou kanálů při zvolení monofonního provozu, kdy je vodivý vlivem kladného napětí na bázi. Toto napětí se zruší uzemněním přes kontakty L-12 přepínače stop S1 jen při provozu STEREO.

4.08.02. Moduly "Z" s korekčními částmi záznamových zesilovačů

Oba shodné moduly (pro každý kanál jeden) jsou připojeny do zásuvek "Z-L" a "Z-R" v základní desce "ZD". Modul je konstruován jako třístupňový přímovázaný zesilovač, z impedančních důvodů zakončený emitorovým sledovačem. Potřebný kmitočtový průběh zesílení (korekce) je docílen kmitočtově závislou zápornou zpětnou vazbou z emitoru posledního stupně do emitoru prvního stupně, tvořenou články z RC členů s potřebnými časovými konstantami. Článek R12/C7 ovlivňuje kmitočtovou charakteristiku na hloubkách, přemostěný T článek C5/R8-R10 s příčným členem C4-R6 slouží k úpravě charakteristiky na výškách.

Zvedání hloubek zůstává při obou rychlostech posuvu páska konstantní. Zvedání výšek musí být při rychlosti "9" větší než při rychlosti "19", proto se tranzistorem T4 připíná doplňující příčný člen R9-C6. Tranzistor T4 se otevírá povelovým napětím z pérového svazku SV2, který je sepnut při rychlosti "9". Kmitočtové charakteristiky jsou patrné z následujících grafů.

Moduly "Z" lze vzájemně zaměňovat (např. při lokalizování závady).

4.08.03. Modul oscilátoru "O"

Modul je připojen do zásuvky "O" na desce "ZD". Oscilátor slouží jako zdroj předmagnetizačního a mazacího vf proudu. Pracuje v dvojčinném zapojení (tranzistory T1, T2) se sériovým rezonančním obvodem, jehož kapacitním členem je C2 (při MONO) resp. C2+C1 (při STEREO) a induktivním členem je buď jeden ze systémů mazací hlavy (MONO) nebo oba paralelně (STEREO). Potřebná proudová zpětná vazba vzniká na odporu R6 (přes něj je uzemněna mazací hlava). Oscilátor se spouští do funkce stejnosměrným povelům z ovládacího logického obvodu, přiváděným na kolík 8 (viz čl. 4.07.01). Toto povelové napětí slouží současně jako referenční pro samočinné řízení konstantní úrovně vf napětí oscilátoru; jeho část se na odporu R1 porovnává se záporným napětím z diody D1 (usměrněným výsledným vf napětím oscilátoru); rozdílovým napětím se ovlivňují dynamické poměry v bazovém obvodu řídicího tranzistoru T3. Nabíjecí RC člen R9-C8 slouží pro plynulé spouštění oscilátoru.

4.08.04. Moduly snímacích zesilovačů "S"

Oba shodné moduly jsou připojeny do zásuvek "S-L" a "S-R" na základní desce "ZD". Modul je konstruován jako třístupňový přímovázaný zesilovač. S ohledem na nutnost maximálního zisku v 1. stupni pracuje 2. stupeň jako emitorový sledovač s vysokým vstupním odporem. Tranzistor T1 je vybírán na minimální šum.

Trimr R6 slouží k nastavení jmenovitého snímacího napětí. Požadovaný kmitočtový průběh zesílení (korekce) je dosažen zápornou, kmitočtově závislou zpětnou vazbou z výstupu na emitor 1. stupně, tvořenou kombinací RC členů. Členy R17/C9 a R9/C8 ovlivňují průběh zesílení v oblasti nízkých kmitočtů, R12/C7 v oblasti vysokých kmitočtů. Při rychlosti posuvu "9" musí být zvedání výšek větší než při rychlosti "19", proto se tranzistorem T2 elektronicky připíná další příčný článek R8-C5/C3-R20. Tranzistor T2 se otevírá povelovým napětím z pérového svazku SV2 při zapnutí rychlosti "9". Kmitočtové charakteristiky snímacích zesilovačů jsou patrné z připojených grafů.

Oba moduly "S" lze v případě potřeby (např. při lokalizaci závady) vzájemně ~~časově~~ zaměnit (mohou se lišit zesílením, tj. nastavením trimrů R6).

4.08.05. Deska tónových korekcí "TK"

Je společná pro oba kanály. Nese na sobě regulátory hlasitosti a regulátory hloubek a výšek, proto je umístěna přímo na panelu el. části. Z impedančních důvodů jsou 1. a 3. stupně (T1, T5 resp. T2, R6) provedeny jako emitorové sledovače, proto také celkové zesílení je blízké hodnotě 1. Regulátory hlasitosti (R1, R2) jsou oddělené, regulátory hloubek (R15, R16) stejně jako regulátory výšek (R17, R18) jsou spřaženy.

4.08.06. Deska výkonových zesilovačů "V"

Je společná pro oba kanály. Má plošné spoje na obou stranách. Zesilovače jsou tvořeny integrovanými obvody MDH 2020. Pro nezbytné účinné chlazení integrovaných obvodů je deska výkonových zesilovačů připevněna přímo na chladičí lištu (tvořící zadní část rámu magnetofonu) tak, aby čela integrovaných obvodů byla k liště přitisknuta.

Diody D1, D3, resp. D2, D4 na výstupech zesilovače mají ochranný význam.

Hodnoty součástí zpětnovazebních děličů R13 - R11-C7 resp. R14 - R12-C8 jsou určující pro velikost zesílení.

5.00. Mechanická část - nastavování a kontrola

5.01.00. Nastavení kolmosti tónového hřídele

Nastavení provedeme posunutím kulového ložiska 2PF 589 04 na panelu páskové dráhy v rámci vůle otvorů pro šrouby na kolmost $90^\circ \pm 20$.

5.01.01. Výšku unašečů nastavíme vložení podložek 2PA 255 22 (2PA 255 52) pod unašeč tak, aby byl pásek navíjen na střed kontrolní cívky s přesností $\pm 0,3$ mm.

5.01.02. Výšku přitlačné kladky nastavíme podložkami 2PA 255 06 vloženými pod přitlačnou kladku, aby přitlačná kladka vedla pásek středem kladky.

5.01.03. Kontrola a nastavení kolmosti osy přitlačné kladky

Kontrolujeme rovnoběžnost povrchu přitlačné kladky s osou setrvačnicku těsně před dotykem při začátku funkce "vpřed".

Přihnutím páky nastavíme rovnoběžnost povrchu přitlačné kladky s osou setrvačnicku současně pro obě polohy. Správnost kontrolujeme při odbrzdění levé středovky ve vertikální poloze při rychlosti 19. Přitlačná kladka musí unášet pásek stále v ose vodicích čepů. Pásek se nesmí vychylovat ve směru osy setrvačnicku.

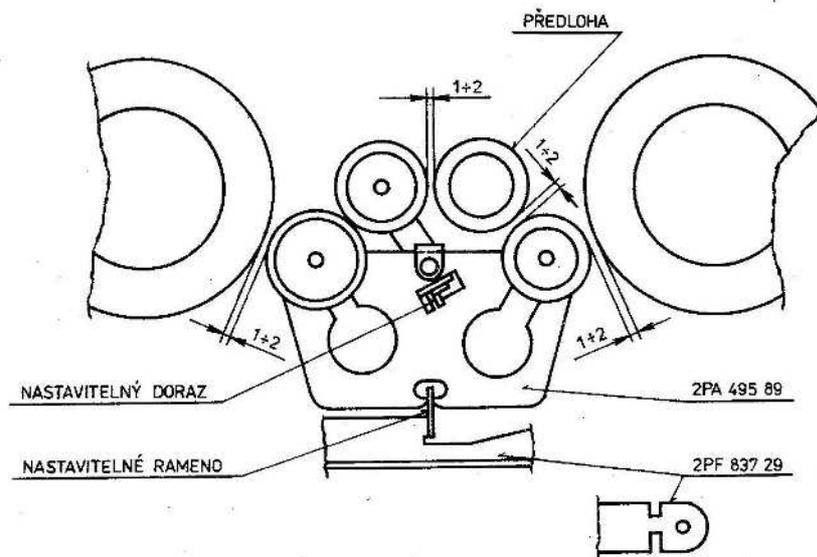
5.02.00. Nastavení převíjecích kol

Nastavení předlohy a mezikol provedeme tak, aby vůle mezi předlohou a mezikolem, mezikolem a unašečem na obou stranách byla cca 1 až 2 mm (viz obr. 2.) nastavitelným ramenem na táhlu 2PF 837 29. Výšku mezikol nastavíme podložkami 2PA 255 06 vloženými pod mezikola tak, aby všechna mezikola byla v jedné rovině. Vložené mezikolo nastavíme přihnutím dorazu kulisy 2PA 495 89 (viz obr. 2.). Výšku zdvihu kulisy 2PA 495 89 nastavíme pomocí výřezu na konci táhla 2PF 837 29 na max. zdvih.

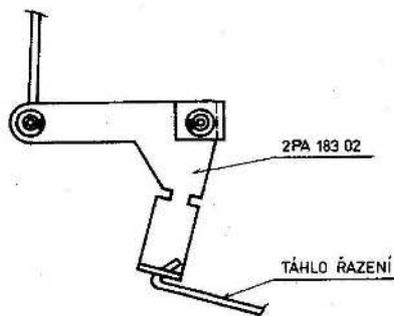
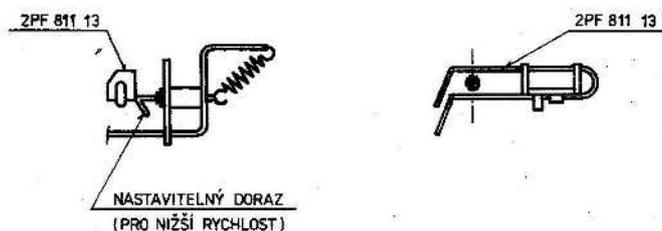
5.03.00. Nastavení a řazení rychlosti

Dolní polohu řazení (rychlost "9") nastavíme přihnutím dorazu na držáku vidlice 2PF 811 13 tak, aby vidlice řazení obtahovala řemínek setrvačnicku s min. vůlí 0,6 mm.

Horní polohu (pro rychlost "19") nastavíme přihnutím závěsné části táhla páky 2PA 183 02 v jejich výřezech tak, aby vidlice řazení obepínala řemínek setrvačnicku s min. vůlí 0,5 mm. (Viz obr. 3.).



Obr. 2. Nastavení převíjecích kol



Obr. 3. Nastavení řazení rychlosti

V případě nutnosti odehneme vidlici v držáku 2PF 811 13, aby se nedotýkala řadicího kolíčku.

5.04.00. Nastavení výšky řemenice motoru

Provádíme posunutím řemenice motoru po hřídeli tak, aby řemínek motoru byl rovnoběžný se šasi (provádíme při nastavování rychlosti viz bod 5.11.00).

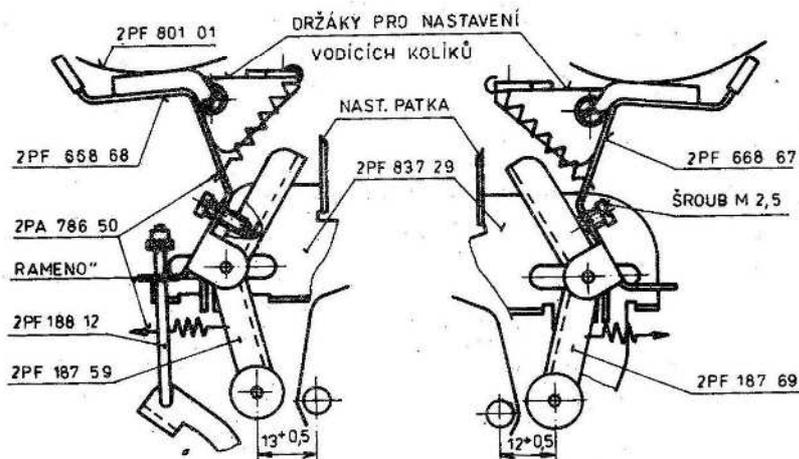
Nastavení tlaku ploché pružiny 2PA 475 45 provedeme posunutím ploché pružiny na držáku 2PA 496 03 tak, aby tlak na konci pružiny byl $1,50 \pm 0,5$ N. Nastavení řemenice provádíme

po zahřátí přístroje, šrouby dotáhneme momentem 0,45 - 0,5 N a zajistíme. Mezera mezi feromencí a pryžovým tlumičem motoru musí být min. 0,8 mm.

5.05.00. Nastavení a kontrola brzd

Brzdové páky 2PF 187 59, 2PF 187 69 nastavíme tak, aby vzdálenost vodících kolíků a lámacího čepu byla $13 + 0,5$ na levé a $12 + 0,5$ na pravé straně. Pružiny pák 2PA 786 50 zavěsíme do prostředního otvoru. Patky na táhlu 2PF 837 29 nastavíme přiknutím tak, aby se pryžový kroužek pák 2PF 187 59 a 2PF 187 69 lehce dotýkal panelu páskové dráhy při zařazení funkce "převíjení".

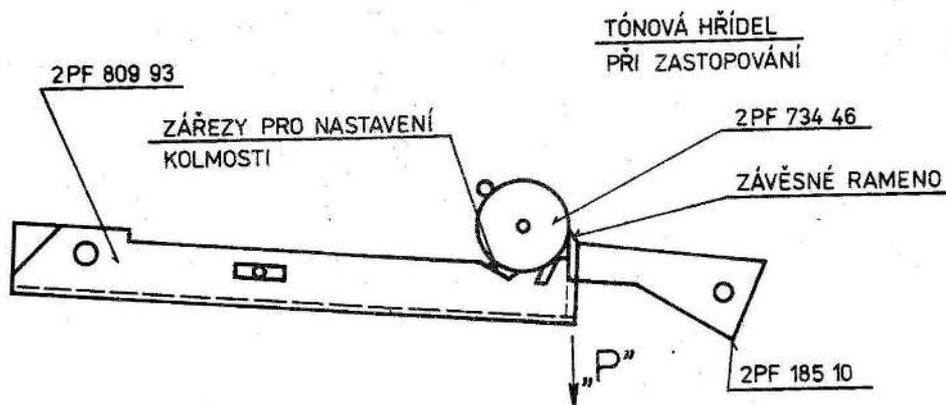
Účinnost brzd 2PF 668 67 a 2PF 668 68 nastavíme přiknutím tak, aby brzdící moment byl 70 - 90 mNm. Polohu brzd nastavíme šroubem M2,5 tak, aby při zařazení funkce "převíjení" byla u navíjeného unašeče mezera mezi plstí brzdící páky a unašečem 0,5 - 1 mm. Po nastavení šrouby zajistíme lakem. Pružiny 2PA 786 50 na brzdových pákách zavěsíme do otvorů blíže k pákám 2PF 187 59 a 2PF 187 69.



Obr. 4. Nastavení a kontrola brzd

5.06.00. Nastavení a kontrola tlaku přitlačné kladky

Tlak přitlačné kladky nastavíme přiknutím závěsného ramene na páce 2PF 185 10 tak, aby tah "P" přitlačné páky ve funkci "snímání" byl 7 - 8,5 N - viz obr. 5.



Obr. 5. Nastavení a kontrola tlaku přitlačné kladky

Tlak ploché pružiny 2PA 808 73 na tónovou hřídel nastavíme přiknutím ploché pružiny na 1,5 N - 2,5 N; měříme na konci pružiny.

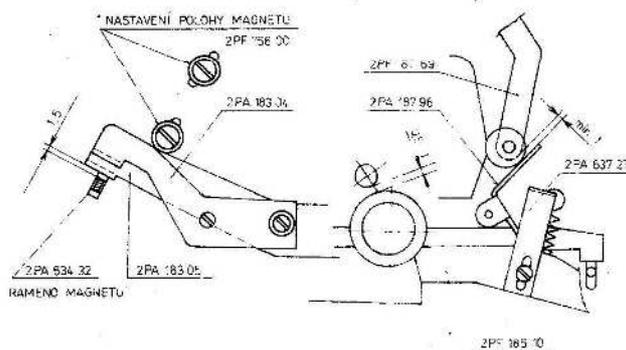
5.07.00. Nastavení a kontrola funkce "stop" a polohy magnetu pohotovostního zastavování

Nastavení provádíme při odbrzdění pravého unašeče. Nastavíme posunutím úhelníku 2PA 637 27 (případně patkou, na níž je zavěšena pružina) na páce 2PF 185 10 tak, aby při funkci "snímání" pryžový kroužek lehce dosedal na zákl. desku páskové dráhy. Při vypnutí funkce

musí být mezera mezi pákou 2PF 187 69 a 2PA 187 96 (obr. 6.) min. 1,5 mm.

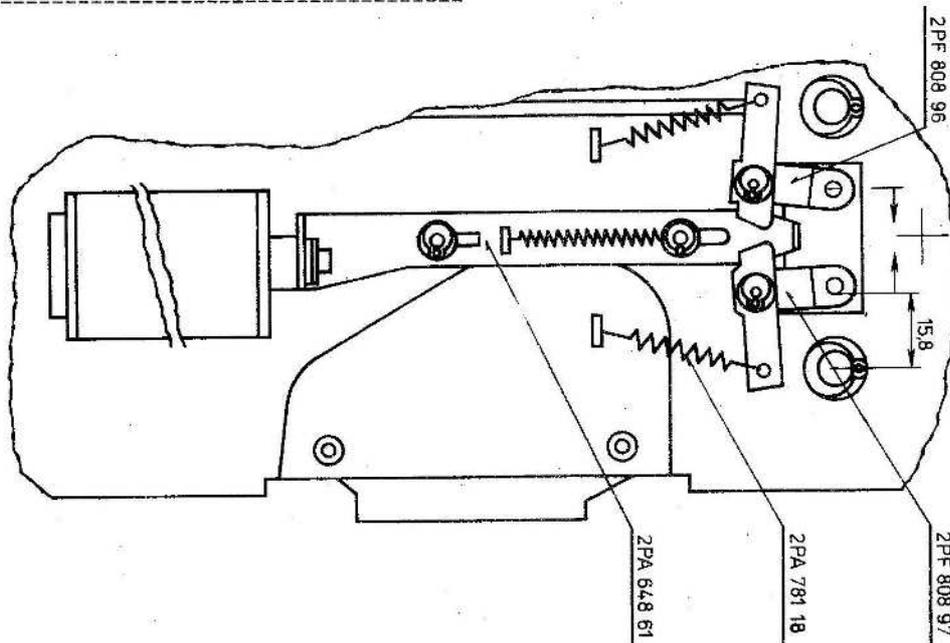
5.07.01. Polohu přivíjecí spojky nastavíme tak, že přihneme konec páky přivíjecí spojky případně přihnutím táhla 2PF 188 11); aby přivíjecí spojka spolehlivě zabírala, je přitlačná kladka 2 + 4 mm od tónového hřídele při zařazení funkce "snímání" a byla odstavena při funkcích "převíjení" nebo "stop".

5.07.02. Magnet pohotovostního zastavování ovládá dočasně oddalování přitlačné kladky od tónového hřídele a přibrzdování unášečů při pohotovostním zastavení "pauza" posuvu pásku. Poloha magnetu (2PF 756 07) a vybavovací páky (2PN 183 05) je nastavena tak, aby při pohotovostním zastavení posuvu pásku tlačítkem "pauza" byla mezi koncem regulační páky 2PF 187 69 a pákou 2PF 187 96 vůle min. 1 mm (viz obr. 6.). Prodloužené rameno páky přitlačné kladky 2PA 183 04 je nastaveno tak, aby při pohotovostním zastavení posuvu pásku byla přitlačná kladka oddálena od tónového hřídele 0,5 až 1 mm (viz obr. 6.).



Obr. 6. Nastavení a kontrola funkce "stop"

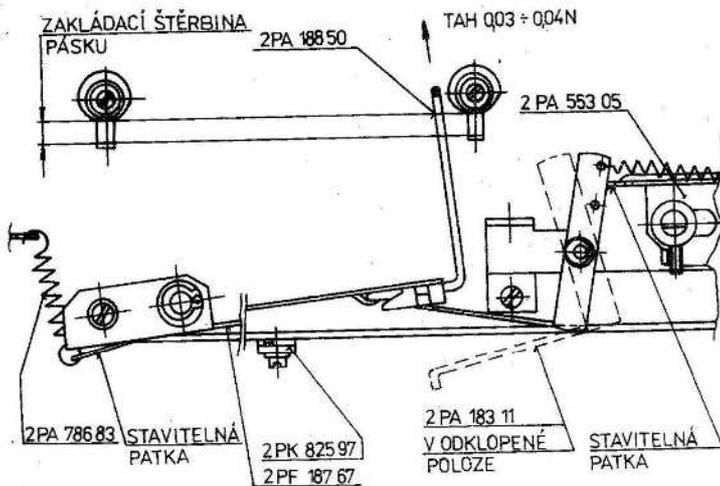
5.08.00. Nastavení koncového vypínání posuvu pásku



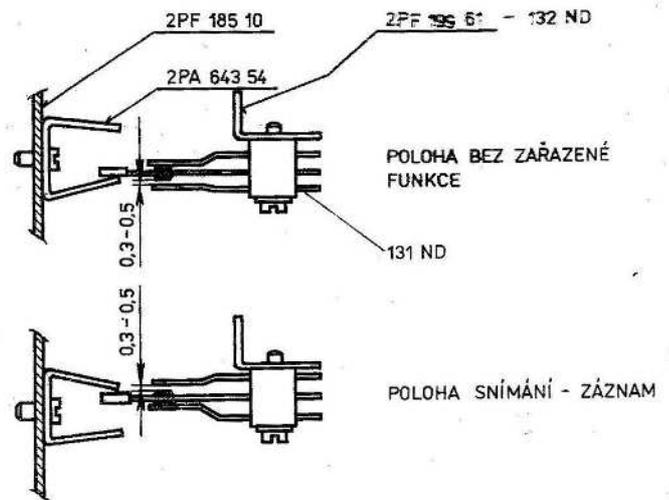
Obr. 7. Nastavení a kontrola koncového vypínání

Nastavení koncového vypínání provedeme posunutím magnetu na šasi tak, aby zdvih aretačních pák 2PF 808 96, 2PF 808 97 byl dostačující k vyřazení funkcí. Vzdálenost čepu aretační páky od osy vačky převíjení musí být 15,8 mm (viz obr. 7.) při přitažené kotvě magnetu. Táhl magnetu 2PA 648 61 musí se lehce posouvat po vodicích čepcích (viz obr. 7.). Závara 2PA 627 76 nesmí brzdit vačky při přepínání a musí spolehlivě aretovat. Při odklopení páky 2PA 183 11 musí dojít k sepnutí kontaktu pérového svazku 2PK 825 97 s pákou 2PF 187 67 před dorazem na šasi (obr. 8.).

Patku lišty 2PA 553 05 přihneme tak, aby při nezařazené funkci váhlo 2PA 188 50 nebránilo založení pásku (táhlo bylo za zakládací štěrbinu pásku) a při zařazení funkce bez pásku došlo k sepnutí pérového svazku 2PK 825 97 (viz obr. 8.). Při zařazení funkce s páskem nesmí dojít k samovolnému vybavení funkce. K vybavení musí dojít pouze při převinutí nebo při přetržení pásku.



Obr. 8. Nastavení a kontrola vypínání funkce při převinutí a přetržení pásku



Obr. 9. Nastavení a kontrola pérového svazku

5.09.00. Nastavení a kontrola pérového svazku 2PK 825 33 pro elektronické aretování funkce "záznam"

Pérový svazek 2PK 825 33 je přepínán při zapínání posuvu pásku. Musí přepínat bez přerušení, proto musí být obě krátká pera přizustována k dlouhému tak, aby s ním měla před rozepnutím spoluchod asi 0,3 mm. (Viz obr. 9.).

Nastavení přepínacích ramen úhelníku 2PA 643 54 na páce 2PF 185 10 vůči dlouhému péru pérového svazku je pro obě mezní polohy patrné z obrázku 9.

5.10.00. Kontrola převíjení

Magnetofon musí spolehlivě převíjet při napětí v síti 195 V a s použitými cívkami 150 i 180 mm a se všemi druhy pásek. Pokud magnetofon spolehlivě nepřevíjí, je nutné zkontrolovat vzdálenosti vyrovnávacích čepů, příp. upravit moment rázové spojky. Při převíjení s cívkami \varnothing 180 mm nesmí docházet ke smyčkování pásku.

5.10.01. Vodicí pásku mezi hlavami 2PA 907 77 nastavíme tak, aby jejich výška byla stejná jako výška vodicích sloupků.

5.11.00. Nastavení rychlosti posuvu pásku

Nastavení provedeme výměnou motorové řemenice tak, aby odchylka rychlosti byla:

u rychlostí 9,53 cm/s max. \pm 1 %
19,06 cm/s max. \pm 1 %

při použití kontrolního pásku a při napětí 220 V \pm 2 %.

Při výměně řemenice motoru dbáme na odstupňování průměrů (viz tabulka):

1. stupeň (nejmenší)	1 vryp nahoře
2. "	2 " "
3. "	3 " "
4. "	4 " "
5. "	1 " dole
6. "	2 " "
7. "	3 " "
8. " (největší)	4 " "

5.12.00. Kontrola kolísání

Měření provádíme s cívkami o \emptyset 18 cm a v obou provozních polohách. Cívky jsou

- a) levá plná
- b) levá a pravá v polovině
- c) pravá plná

Kolísání musí být v rozmezí:

u rychlosti	9,53 cm/3	\pm 0,15 %
	19,06 cm/s	\pm 0,1 %

při použití kontrolního pásku.

5.13.00. Kontrola tahu pásku a tahu přivíjecí spojky

Tah pásku při snímání a zastopování musí být v rozmezí 0,5 - 0,7 N (tah měřen před pravým unašečem, pásek rovnoběžně s páskovou dráhou). Moment pravého unašeče při funkci snímání musí být 290 + 400 mNm - měřeno při zapnuté funkci "snímání".

6.00. Elektrické nastavení

6.01.00. Před začátkem měření musí magnetofon spolehlivě být nastaven mechanicky.

- Měření provádíme v normálním prostředí a po tepelném ustálení, tj. minimálně 1/2 hod. po uvedení magnetofonu do chodu při zařazené funkci snímání.
- Magnetofon máme zapnutý na napájecí napětí ze sítě 220 V \pm 2 % sinusového průběhu o kmitočtu 50 Hz přes oddělovací transformátor.
- Regulátor hloubek a výšek nastavíme na 0
- Měření provádíme na obou kanálech.
- Kanál L je levý kanál, kanál R je pravý kanál.
- Bod AL je nýt č. 15, bod AR je nýt č. 16. (na základní desce "ZD"). Označení měřicích bodů je na základní desce provedeno potiskem.
- Místo bodů AL a AR lze použít při měření výstupu konektoru "monitor" (dutinky 3,5). Min. zatěžovací impedance 0,5 M Ω /200 pF.

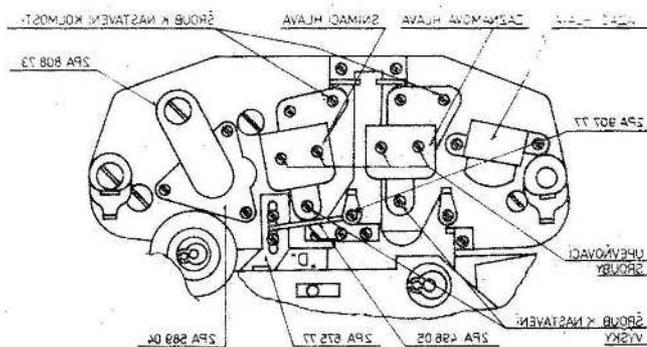
6.02.00. Nastavení magnetofonových hlav

6.02.01. Magnetofon přepneme do funkce snímání stereo, $v = 9$ cm/s.

6.02.02. Celou páskovou dráhu odmagnetujeme mazací žehličkou. Při nastavování používáme nemagnetické náradí. Před elektrickým dostavováním výšky a kolmosti hlav musí být dráha mechanicky nastavena tak, aby poloha napnutého pásku v klidu i za pohybu byla totožná (správné kolmosti hlav, tón. hřídele, vodících sloupků, vodiček a správná poloha přítlačné kladky).

6.02.03. Připojíme nf milivoltmetr na konektor RAPID (dutinky 2,3). Při přehrávání kontrolního pásku pro nastavování výšky hlav jemně dostavíme výšku hlavy tak, aby při přepínání z jedné stopy na druhou bylo výstupní napětí stejné (signál o $f = 500$ Hz), pokud není na měrném pásku vyznačeno jinak. Dostavení výšky provádíme otočením předního a zadního šroubu o stejný úhel, aby nedošlo ke změně předozadní kolmosti hlavy. Třetím šroubem nastavíme kolmost SH na max. hodnotu výstupního napětí ($f = 12,5$ kHz) při použití pásku pro nastavení kolmosti. V případě potřeby je nutno celé nastavení několikrát opakovat.

6.02.04. Při přehrávání kontrolního pásku jemně dostavíme výšku a kolmost SH. Postup je shodný s bodem 03. Kolmost hlavy kontrolujeme pro obě stopy a při různé poloze maxim nastavíme kompromisní střední polohu šroubku. Nastavování musí vždy končit nastavením kolmosti.

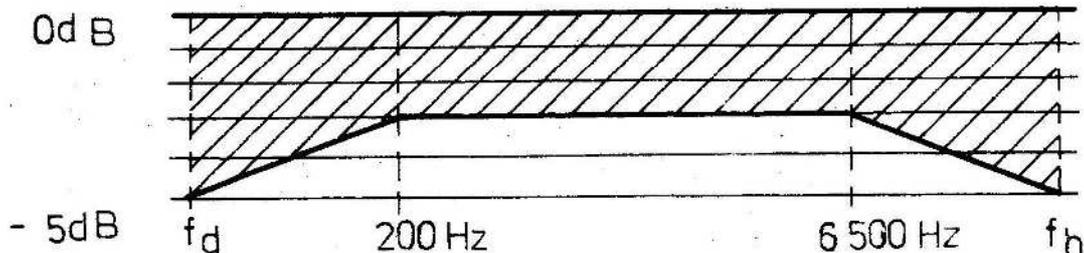


Obr. 10. Nastavení magnetofonových hlav

- 6.02.05. Při přehrávání 2. části kontrolního pásku nastavíme potenciometrovými trimry R6 na modulových deskách "S" napětí 1 V v bodě A. Současně nastavíme trimry R15 a R16 na moduli desce "I" výchylky ruček indikátorů na 0 dB.
- 6.02.06. Kontrolní pásek nahradíme páskem LH (např. BASF - DP 26 LH). Do konektoru RAPID (dutinky 1-4-2) připojíme generátor, do bodu A nebo do konektoru monitor připojíme milivoltmetr (dutinky 3-5-2). Magnetofon přepneme do funkce záznam MONO, přepínač odposlechu nastavíme do polohy SOURCE. Na vstup přivedeme signál 12,5 kHz/20 mV. Potenciometry R29 a R30 na desce L nastavíme na indikátorech úroveň -20 dB. Přepínač odposlechu přepneme do funkce TAPE. Šroubem po straně ZH nastavíme na milivoltmetru max. napětí. Kolmost kontrolujeme na obou stopách. Při různé poloze těchto maxim nastavíme kompromisní střední polohu šroubu. Po nastavení zajistíme všechny nastavovací šrouby barvou.
- 6.03.00. Nastavení předmagnetizace a záznamového proudu
- 6.03.01. Magnetofon zapneme do funkce záznam stereo, rychlost "9", přepínač odposlechu přepneme do polohy SOURCE. Nastavení provádíme s měrným páskem (např. BASF - DP26LH). Na vstup RADIO přivedeme signál 6,3 kHz/20 mV. Potenciometry R29 a R30 na desce L nastavíme na indikátorech 0 dB. Na generátoru snížíme úroveň vstup. signálu o 20 dB. Přepínač odposlechu přepneme do polohy TAPE. Do bodu A připojíme přes RC člen ($R = 10k$; $C = 2 \text{ nF}$) milivoltmetr. Odporovými trimry R13 a R14 na desce ZD vyhledáme maximum výstupního napětí. Potom nastavíme menší hodnotu odporu u trimrů R13 a R14 tak, aby výstupní napětí v bodě A pokleslo o 3,5 dB.
- 6.03.02. Přepínač odposlechu přepneme do polohy SOURCE. Na vstup RADIO (dutinky 1,4) přivedeme signál 330 Hz/80 mV. Potenciometry R29 a R30 na desce "L" nastavíme v bodě A napětí 1 V. Přepínač odposlechu přepneme do polohy TAPE. Na doporučený pásek LH provedeme záznam. Potenciometrovými trimry R1 a R2 na desce "ZD" nastavíme záznamový proud takový, aby v bodě A bylo napětí cca 1,05 V. Při snímání tohoto záznamu změříme zkreslení 3. harmonickou. Zkreslení musí být $\leq 2,5 \%$. Napětí v bodě A musí být $1 \text{ V} \pm 0,04 \text{ V}$. Platí pro oba kanály. Kontrolu proveďte i při provozu mono.
- 6.04.00. Kontrola a dostavení celkové kmitočtové charakteristiky
- 6.04.01. Na vstup magnetofonu připojíme zdroj signálu ke konektoru RADIO a indikátor napětí k bodu A. Vhodným zdrojem signálu s indikátorem výstupního napětí je charakterograf VÚT 12 X Z 045 nebo NF generátor BM534 a milivoltmetr BM384.

6.04.02. Kontrolu provedeme s měrným páskem LH (na př. BASF DP26LH). Magnetofon přepneme do funkce záznam STEREO, přepínač odposlechu přepneme do polohy SOURCE. Úroveň vstupního signálu nastavíme na 20 mV/1 kHz a potenciometry R29 a R30 na desce "L" nastavíme na indikátorech 0 dB. Úroveň vstup. signálu (na generátoru) snížíme o 20 dB a udržujeme konstantní. Přepínač odposlechu přepneme do polohy TAPE. Provedeme záznam kmitočtů od 20 Hz do 20 kHz postupně pro rychlosti "9" a "19". Kmitočtové charakteristiky v bodě A musí vyhovovat tolerančnímu poli na obr. 11, s mezními kmitočty dle tabulky.

v	f_d (Hz)	f_h (Hz)
9	40	13 000
19	40	16 000



Obr. 11. Celková kmitočtová charakteristika v bodě "A"

Použijeme-li dolnofrekvenční propust, která má v pásmu 20 Hz - 20 kHz vyhodnocovací údaj $0 \text{ dB} \pm 0,5 \text{ dB}$, pro $f = 25 \text{ kHz}$ $0 \text{ dB} - \frac{0,5}{3}$ a pro $f = 100 \text{ kHz}$ $- 40 \text{ dB} + \frac{0}{\infty}$ dB, je možno měřit kmitočtovou charakteristiku ihned při funkci záznam. Jinak je nutné vyhodnocovat charakteristiku až při funkci snímání. (vhodný je filtr typ 780-0/A.)

- 6.04.03. Jestliže charakteristiky neodpovídají tolerančnímu poli, je nutné překontrolovat kmitočtové charakteristiky snímacích a záznamových korekčních zesilovačů pro jednotlivé moduly. Jsou-li charakteristiky korekčních zesilovačů správné a přesto pro rychlost "9" vybočuje celková charakteristika z tolerančního pole, je možno upravit charakteristiku v oblasti f_h změnou předmagnetizačního proudu (pro 10 kHz nesmí být tato změna větší než $\pm 1 \text{ dB}$). Po tomto zásahu však musíme znovu zkontrolovat nastavení magnetofonu dle bodu 6.03.02.
- 6.04.04. Magnetofon přepneme na funkci záznam 1-4 (resp. 3-2) a stejným způsobem jako v bodě 6.04.02. zkontrolujeme charakteristiky na obou stopách a při obou rychlostech. Tuto kontrolu provádějte jen při využití horní hranice toler. pole v pásmu 10 + 16 kHz při funkci STEREO.
- 6.05.00. Kontrola odstupu cizích napětí snímacího kanálu a celkového odstupu rušivých napětí
- 6.05.01. Kontrolu provádíme s čistě smazaným měrným páskem LH (např. BASF DP 26LH). Na vstup RADIO přivedeme signál 1 kHz 20 mV. Na výstup MONITOR připojíme přes filtr typ 780 - 0 milivoltmetr. Magnetofon přepneme do funkce záznam STEREO rychlost "19", přepínač odposlechu přepneme do polohy SOURCE. Potenciometry R29 a R30 na desce "L" nastavíme na indikátorech 0 dB.
- 6.05.02. Provedeme záznam v délce cca 10 s. Pak odpojíme vstupní signál a pokračujeme v nahrávce cca 10 s.
- 6.05.03. Magnetofon přepneme do funkce snímání, přepínač odposlechu přepneme do polohy TAPE. Filtr přepneme na lin. průběh. Změříme výstupní napětí při 1 kHz a velikost cizího napětí při funkci rychlostop. Poměr napětí při 1 kHz k napětí cizímu udává odstup cizích napětí sní-

macího kanálu. Odstup musí být ≥ 56 dB.

- 6.05.04. Filtr přepneme na průběh A. Magnetofon zůstává ve funkci snímání. Změříme rušivé napětí, které vzniká při přehrávání části záznamu bez signálu. Poměr napětí při 1 kHz k rušivému napětí udává celkový odstup rušivých napětí. Odstup musí být ≥ 57 dB.
- 6.05.05. Kontrolu dle bodů 6.05.01. + 6.05.04 provedeme též pro rychlost "9". Odstup cizích napětí snímacího kanálu musí být ≥ 55 dB. Celkový odstup rušivých napětí musí být ≥ 56 dB.
- 6.05.06. Kontrolu dle bodů 6.05.01. + 6.05.04. provedeme také pro vstup MICRO L - STEREO. Vstupní napětí však bude 1,2 mV/1 kHz. Při záznamu dle bodu 05.02. při odpojeném signálu musí být na vstupu zapojena impedance zdroje 2 k Ω .
- 6.05.07. Pro rychlost "9" a pro vstup, který vykazuje horší odstupy, kontrolujeme odstupy na výkonovém výstupu. Výstupy koncových stupňů zatížíme bezindukčními odpory 4 Ω / (15 - 20) W. Regulátory zabarvení zvuku na 0. Při snímání záznamu 1 kHz (dle bodu 05.05.) nastavíme regulátory hlasitosti na zatěžovacích odporech napětí 6,3 V a změříme zkreslení. Zkreslení musí být $\leq 2,5$ %. Při rychlostopu změříme přes filtr typ 780 - 0 (lin. průběh) velikost cizího napětí. Přeběh s průběhem A změříme velikost rušivého napětí ze záznamu bez signálu (viz bod 05.02.). Poměr jmenovitého výstupního napětí k cizímu napětí udává odstup cizích napětí na výkonovém výstupu. Musí být ≥ 55 dB. Poměr jmenovitého výstupního napětí k rušivému napětí udává celkový odstup rušivých napětí na výkonovém výstupu. Musí být ≥ 56 dB.

6.06.00. Kontrola stupně mazání

- 6.06.01. Magnetofon přepneme do funkce záznam 1-4 (3-2) rychlost "19", potenciometry R29 a R30 na desce "L" nastavíme na 0, od vstupních konektorů odpojíme signál. Postupně smažeme na obou stopách část záznamu 1 kHz, pořízeného dle bodů 05.01. a 05.02.
- 6.06.02. Magnetofon přepneme na snímání, přepínač odposlechu je v poloze TAPE. Na výstup konektoru MONITOR připojíme filtr pro měření mazání. Poměr napětí zbylého signálu po vymazání k výstupnímu napětí signálu zaznamenaného dle bodu 05.01. a 05.02. udává stupeň mazání. Stupeň mazání musí být ≥ -68 dB. V případě, že stupeň mazání je menší, je nutno zkontrolovat napětí oscilátoru a správné nastavení MH (výška, opásání a kolmost šterbiny).

6.07.00. Měření a kontrola jednotlivých bloků

- 6.07.01. Kontrola lineárního zesilovače - viz obr. 12, 13, 14 v obrazové části. Magnetofon zapneme do funkce záznam stereo.

a) Mezi nýty č. 7 a 8 měříme napětí zdroje 24 V = ($\pm 0,5$ V), plus na nýt č. 7. Odběr proudu má být 29 mA ± 10 %. Na jednotlivých elektrodách tranzistorů mají být následující napětí (± 10 %):

	T3	T4	T5	T6	T7	T8	T51	T9,10	T11,12
Kolektor (V)	2,8	2,8	15,5	15,3	12,8	13,2	-	2,4	11,2
Emitor (V)	1,0	1,05	2,2	2,2	1,6	1,6	12,3	0,55	1,8
Báze (V)	-	-	-	-	-	-	8,6	-	-

Napětí měříme EV s $R_i > 10$ M Ω .

- b) Potenciometry R29 a R30 nastavíme na max. Na vstup RADIO dutinky 1,4 připojíme ze zdroje o $R_i = 2$ k Ω signál 1 kHz o takovém napětí, aby na výstupu byl 1 V (nýt č. 3,4). Vstupní napětí musí být menší než 2,6 mV. Signál odpojíme z konektoru RADIO.

- c) Na vstup MICRO L-STEREO dutinky 1,4 připojíme vidlicí (6AF 897 77) ze zdroje o $R_i = 2 \text{ k}\Omega$ signál 1 kHz o takovém napětí, aby na výstupu byl 1 V (nýt č. 3,4). Vidlice musí rozepnout párový svazek SV3. Vstupní napětí musí být menší než 0,18 mV. Kmitočet vstupního signálu nastavíme postupně na 20 Hz a 30 kHz. Napětí vstupního signálu udržujeme konstantní. Výstupní napětí nesmí poklesnout o více než 3 dB.

6.07.02. Kontrola tónových korekcí - (viz obr. 15, 16, 17.)

- a) Mezi nýty č. 5 a 6 měříme napětí zdroje $24 \text{ V} \pm 0,5 \text{ V}$. Plus je nýt č. 5. Odběr proudu musí být $22 \text{ mA} \pm 10 \%$. Stejnoseměrná napětí na elektrodách tranzistorů mají být následující ($\pm 10 \%$ při jmenovitém napájecím napětí):

	T1, 2	T3, 4	T5, 6
emitor (V)	2,65	3,8	11,5
báze (V)	3,2	4	
kolektor (V)	16	12	22,7

Napětí měříme EV o $R_i = 10 \text{ M}\Omega$.

- b) Potenciometry R1 a RA (VOLUME) nastavíme na max. Potenciometr R15, R16 (BASS), R17, R18 (TREBLE) nastavíme na střed odporové dráhy. Na vstup RADTO dutinky č. 1,4 připojíme zdroj signálu 20 mV/1 kHz. Zapneme funkci ZÁZNAM - STEREO, přepínač MONITORING v poloze SOURCE a potenciometry R29, R30 nastavíme tak, aby v bodě "A" bylo napětí 0,4 V.
- c) Vstupní napětí snížíme o 20 dB a udržujeme konstantní. Při kmitočtech 20 Hz a 20 kHz nesmí být změna výstupního napětí větší než 3 dB proti napětí při 1 kHz.
- d) Vstupní napětí shodné s bodem c. Potenciometry R15, 16, 17, 18 na max. Při kmitočtech 100 Hz a 10 kHz musí výstupní napětí vzrůst min. o +11 dB až +15 dB proti výstup. napětí při 1 kHz dle bodu c.
- e) Vstupní napětí shodné s bodem c. Potenciometry R15, 16, 17, 18 na minimum. Při kmitočtech 100 Hz a 10 kHz musí výstupní napětí poklesnout min. o -10 dB až -15 dB proti výstupnímu napětí při 1 kHz dle bodu c.
- f) Hodnoty zdvihu a poklesu zjištěné dle bodu d a e se nesmí v jednotlivých kanálech lišit více než 3 dB.

6.07.03. Kontrola snímacího zesilovače - (viz obr. 18, 19, 20)

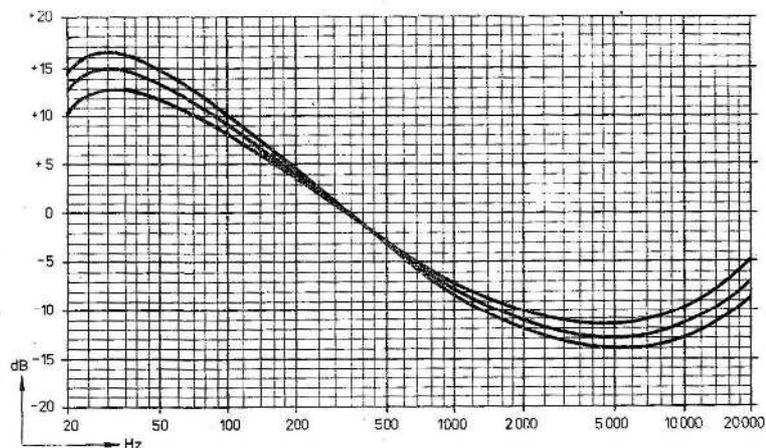
- a) Kontrolujeme napětí napájecího zdroje na plošném spoji modulu. Plus pól na kontaktu č. 12, mínus pól na kontaktech č. 3,4,8,9. Odběr proudu má být $5,2 \text{ mA} \pm 10 \%$. Na jednotlivých elektrodách tranzistorů mají být následující napětí: $\pm 10 \%$ pro jmenovité napájecí napětí)

	T1	T3	T4
emitor (V)	0,7	2,2	1,5
kolektor (V)	2,8	21	12,3

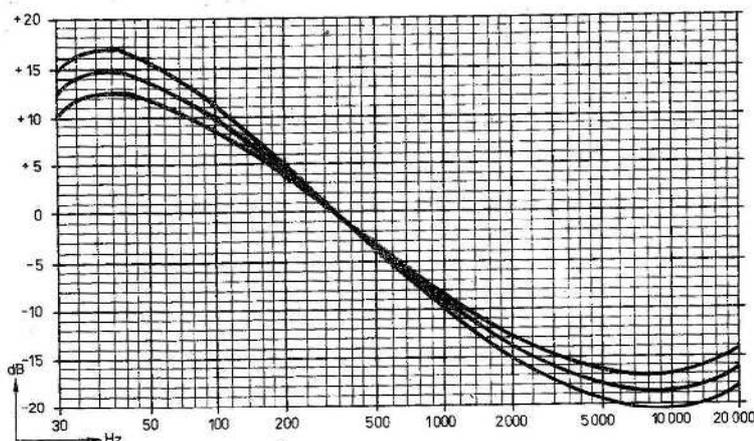
Napětí měříme EV s $R_i > 10 \text{ m}\Omega$.

- b) Na vstup zesilovače kontakty č. 11,13 (pro kanál L), kontakty 12,14 (pro kanál P) připojíme přes odporový dělič (obr.) zdroj signálu se zkreslením menším 0,1 %. Napětí vstupního signálu o kmitočtu 1 kHz nastavíme na 300 mV. Trimrem M6 nastavíme výstupní napětí 1 V (měřeno na kontaktu č. 11). Zkreslení musí být menší než 0,4 %.

- c) Napětí vstupního signálu snížíme o 20 dB a udržujeme konstantní. Kontrolujeme kmitočtovou charakteristiku pro rychlost "9". Kmitočtová charakteristika musí odpovídat tolerančnímu poli dle obr. 21.
- d) Kontrolujeme kmitočtovou charakteristiku pro rychlost "19". Charakteristika musí odpovídat tolerančnímu poli dle obr. 22. Odpojíme vstupní signál. Měříme cizí napětí na výstupu přes filtr dle ČSN 36 8431. Toto napětí musí být ≤ 1 mV pro $v = 19$ i 9 . Při měření musíme zesilovače stínit.



Obr. 21. Kmitočtová charakteristika SZ pro "v = 9"



Obr. 22. Kmitočtová charakteristika SZ pro "v = 19"

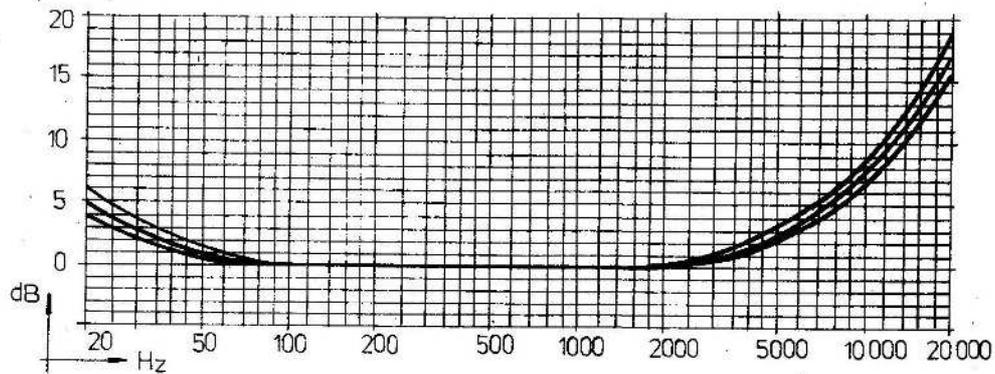
6.07.04. Kontrola záznamového zesilovače - (viz obr. 23, 24, 25)

- a) Měříme napětí napájecího zdroje 24 V. Odběr proudu má být $18 \text{ mA} \pm 10\%$. Na jednotlivých elektrodách tranzistorů mají být následující napětí: ($\pm 10\%$ při jmenovitém napájecím napětí)

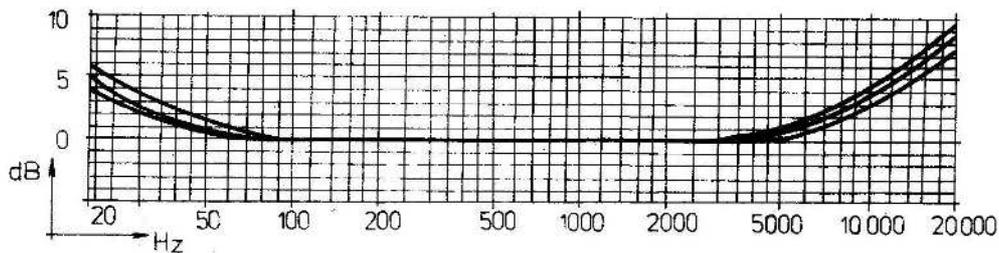
	T1	T2	T3
emitor (V)	15,6	24	13,4
kolektor (V)	23,4	14	24

Napětí měříme EV s $R_i > 10 \text{ M}\Omega$.

- b) Magnetofon zapneme do funkce ZÁZNAM-STEREO, přepínač MONITORING v poloze SOURCE. Na vstup RADIO, dutinky 1,4 připojíme vstupní signál $20 \text{ mV}/1 \text{ kHz}$. Potenciometry R29 a R30 nastavíme tak, aby na konektoru MONITOR bylo napětí 2 V. Dále výstupní napětí kontrolujeme milivoltmetrem na mínus polech kondenzátorů C3, kanál - L, C 4 kanál - R. Napětí má být $4,9 \text{ V} \pm 0,4 \text{ V}$ při zkreslení max. $0,4\%$.
- c) Vyjmeme modul oscilátoru a napětí vstupního signálu snížíme o 26 dB, které udržujeme konstantní. Kontrolujeme kmitočtovou charakteristiku pro rychlost 9 a 19. Charakteristiky musí odpovídat tolerančnímu poli dle obrázků č. 26 a 27.



Obr. 26. Kmitočtová charakteristika ZZ pro "v = 9"



Obr. 27. Kmitočtová charakteristika ZZ pro "v = 19"

6.07.05. Kontrola oscilátoru - (viz obr. 28, 29, 30)

- Na živý vývod mazací hlavy připojíme EV, na živý vývod záznamové hlavy stejného kanálu připojíme osciloskop a měřič kmitočtu. Kontrolujeme napětí zdroje 24 V na vývodech konektoru modulu č. 1,2- plus pól, minus pól č. 6,7. Odběr při snímání je 12 - 30 mA, oscilátor nesmí kmitat, napětí na emitoru T1 je cca 12 V.
- Několikrát stlačíme tlačítko RECORD a kontrolujeme, zda oscilátor spolehlivě kmitá. Náběh a doznívání oscilací musí být pozvolné. Při kmitání oscilátoru se zvětší odběr asi na 80 mA. Kontrolujeme v poloze STEREO.
- Kontrolujeme též v obou polohách MONO. Kmitočet má být 90 až 110 kHz. Napětí na mazací hlavě má být v rozsahu 35 - 44 V. Při přepínání MONO - STEREO se nesmí napětí změnit o více než 1,5 V. Průběh napětí sledujeme na připojeném osciloskopu.

6.07.06. Kontrola zesilovače pro indikátory - (viz obr. 31, 32, 33)

- Provedeme kontrolu napájecího zdroje 24 V. Odběr proudu má být 24 mA. Na jednotlivých elektrodách tranzistorů mají být následující napětí:

	T1, 2	T3, 4
emitor (V)	0,36	3,6
kolektor (V)	4,2	13,9

Napětí měříme EV s $R_i > 10 \text{ M}\Omega$.

- Zapneme tlačítko RECORD a provoz STEREO. Na vstup RADIO dutinky 1,4 přivedeme signál

20 mV/1 kHz a potenciometry R29 a R30 nastavíme tak, aby v bodě A byl 1 V. Výstupní napětí musí být $1,9 \text{ V} \pm 5\%$.

c) Kmitočet vstupního napětí snížíme na 40 Hz. Výchylka indikátoru nesmí poklesnout více než o 3 dB.

d) Zkontrolujeme průběh usměrněného proudu ve 3 bodech dle tabulky ($f = 1 \text{ kHz}$):

vstupní napětí	výchylka indikátoru
0 dB (1 V)	122 μA
-5 dB	67 $\mu\text{A} \pm 3 \mu\text{A}$
+6 dB	210 $\mu\text{A} \pm 10 \mu\text{A}$

e) Zjištění vybíjecí čas. konstanty

Při odpojení signálu musí být doby návratu ručky indikátoru z 210 μA na 35 μA cca 2 sec.

6.07.07. Kontrola desky svíticích diod - (viz obr. 34, 35)

a) Provedeme kontrolu napájecího napětí 24 V. Při stisknutí tlačítka RECORD a provoz STEREO musí svítit obě diody.

6.07.08. Kontrola základní desky - (obr. 36, 37)

a) Kontrola snímací cesty

Oba moduly snímacích zesilovačů jsou vyjmuty. Na kontakt konektoru modulu č. 11 kanál L a na kontakt modulu č. 11 kanál R postupně přivedeme signál o kmitočtu 1 kHz/1 V z generátoru o R_i menším než 100 Ω . Přepínač MONITORING v poloze TAPE. Na nýtech č. 39 a 40, 37 a 38 a na indikátorech č. 23, 24 musí být napětí ve voltech (na indikátorech v dB) dle tabulky:

Nýty č. Poloha S1, S2	vstupy		39	40	23	výstupy		
	L	R				24	37	38
STEREO	1	0	0,9	0	-1 dB	0	0,9	0
STEREO	0	1	0	0,9	0	-1 dB	0	0,9
1 - 4	1	0	0,9	0,9	-1 dB	0	0,9	0,9
1 - 4	0	1	0	0	0	0	0	0
3 - 2	1	0	0	0	0	0	0	0
3 - 2	0	1	0,9	0,9	0	-1 dB	0,9	0,9

b) Kontrola záznamové cesty

Zapneme funkci ZÁZNAM, provoz STEREO. Na vstup RADIO přivedeme signál 20 mV/1 kHz z generátoru. Potenciometry R29 a R30 nastavíme tak, aby na nýtech č. 31 a 32 bylo napětí 3 V. Přepínač MONITORING v poloze TAPE. Na indikátorech nesmí být žádná výchylka. Přepínač MONITORING v poloze SOURCE. Na nýtech č. 15 a 16 musí být napětí 3 V. Indikátory ukazují v červeném poli.

c) Kontrola obvodů předmagnetizace a mazání

Kontrola souhlasí s bodem 6.07.05. Dále kontrolujeme napětí na záznamové hlavě bez vstupního signálu. Milivoltmetr připojíme na nýt č. 25 pro kanál L, a č. 26 pro kanál R. Přepínáním provozu MONO - STEREO se přesvědčíme o správné funkci. Potenciometry trimry R1 a R2 nastavíme správnou velikost napětí na hlavě. Průměrná hodnota napětí kolem 10 V.

6.07.09. Kontrola výkonového zesilovače (viz obr. 38, 39, 40)

a) Kontrolujeme napájecí napětí bez vybuzení - plus pól - kontakt č. 10 a minus pól -

kontakt č. 7 má být 35 V. Stejnoseměrný odběr musí být menší než 220 mA. Na vstup RADIO přivedeme signál 20 mV/1 kHz, potenciometry R29, R30 nastavíme na indikátorech 0 dB. Potenciometry R1 a R2 (VOLUME) nastavíme tak, aby na zatěžovacích odporech (náhrada reproduktorů) bylo napětí $6,3 \text{ V} \pm 0,1 \text{ V}$. Zkreslení signálu musí být menší než 0,7 %. Vstupní napětí výkonového zesilovače musí být v rozsahu 400 - 580 mV.

b) Kontrola kmitočtové charakteristiky a zkreslení koncových stupňů

Jako zdroje signálu použijeme generátor o Ri menším než 600 Ω a k menším 0,1 %.
Kmitočet 1 kHz přivádíme na vstup zesilovače, konektor PHONES dutinky 4,5. Vstupní napětí tak, aby na zatěžovacích odporech 4 Ω bylo napětí $6,3 \text{ V} = 10 \text{ W}$ v obou kanálech. Zkreslení musí být menší než 0,3 %.

Vstupní napětí nastavíme tak, aby výstupu bylo napětí 2 V. Kmitočet vstupního signálu změním na 20 Hz. Pokles výstupního napětí nesmí být větší než 3 dB. Kmitočet vstupního signálu změním na 20 kHz. Výstupní napětí musí být prakticky bez poklesu (max. -1,5 dB). Kmitočet vstupního signálu změním na 100 kHz a výstupní napětí musí poklesnout minimálně o -7 dB.

6.07.10. Napájecí zdroj

Schéma zdroje obr. 41.

Deska napájecího zdroje obr. 42. (pohled ze strany součástek A)

Deska napájecího zdroje obr. 43. (pohled ze strany součástek)

6.08.00. Nastavovací prvky elektrické části

Prvek, deska	Účel, způsob nastavení
R1, R2 - deska "ZD"	Odporové trimry pro nastavení záznamového proudu. Provádí se po nastavení předmagnetizace. Na vstup RADIO připojíme signál 330 Hz / 80 mV; regulátory úrovně záznamu R29, R30 (deska "L") nastavíme tak, aby při monitorovacím přepínači v poloze SOURCE (příposlech) bylo na připojovacích bodech 15 (L) a 16 (R) desky "ZD" napětí 1,0 V. Potom při probíhající záznamu na pásek DP26LH s monitorovacím přepínačem v poloze TAPE (odposlech) předběžně nastavíme trimry R1, R2 tak, aby na připojovacích bodech 15, 16 bylo napětí z pásku 1,05 V. Definitivní nastavení záznamového proudu má být takové, aby s páskem typu DP26LH byl splněn požadavek celkového odstupu rušivých napětí (min. 54 dB) při nepřekročení povoleného zkreslení 3. harmonickou z pásku (max. 3 %).
R13, R14 - deska "ZD"	Odporové trimry pro nastavení vysokofrekvenčního předmagnetizačního proudu. Předmagnetizace musí být nastavena tak, aby s páskem typu DP26LH byl dodržen požadovaný průběh celkové kmitočtové charakteristiky a přitom splněna požadovaná hodnota celkového odstupu rušivých napětí - viz Technické údaje. (Přenos výšek se zlepšuje s poklesem předmagnetizace, vybuditelnost pásku se zlepšuje s růstem předmagnetizace).
R6 - modul "S"	Odporový trimr pro nastavení jmenovitého zesílení snímacího zesilovače. Nastavuje se tak, aby při snímání nahrávky signálu 1 kHz provedené při "plné" záznamové úrovni na pásek typu DP26LH bylo na připojovacích bodech 15 (L) a 16 (R) desky "ZD" napětí 1,0 V.
R15, R16 - modul "I"	Odporové trimry pro nastavení citlivosti měřičů úrovně. Nastavují se tak, aby při napětí 1,0 V/1 kHz v připojovacích bodech 15, 16 desky "ZD" dosahovaly výchylky ruček měřičů na zn. 0 dB.

7.00. Náhradní díly mechanické

Pozice	Obr.	Název	Číselný znak
1	44	tlačítková souprava	2PN 559 78
2	44	rám nýtovaný	2PF 121 07
3	45	táhlo	2PA 180 63
4	45	síťový spínač	2PK 55 02
5	45	tlačítková souprava	2PN 550 77
6	45	pérový svazek	2PK 825 61
7	-	západka	2PA 177 15
8	45	tlačítko	2PA 261 70
9	45	vodicí úhelník	2PA 637 65
10		vybavovací páka	2PA 183 05
11	44,46	panel tónové dráhy (neosazený)	2PA 115 73
12	45	tlačítko	2PA 261 74
13	44,46	ložisko sestavené	2PF 589 02
14	46	držák s krytem (pro záznam hlavy a snímání)	2PF 682 77
17	46	lišta sestavená	2PF 810 82
18	46	dvířka	2PA 496 05
19	46	podpěra (mazací hlavy)	2PA 390 12
20	46	příložka (mazací hlavy)	2PA 678 31
21	46	podložka	2PA 367 08
22	46	úhelník	2PA 676 16
23	46	úhelník	2PA 496 04
24	46	úhelník	2PA 675 77
25	46	úhelník	2PA 676 14
26	46	úhelník	2PA 676 15
27	46	sloupek	2PA 098 35
28	46	pouzdro	2PA 903 28
29	44,46	mazací hlava ANH 220	AK 151 98
30	44,46	záznamová hlava ANH 200	AK 152 00
31	44,46	snímací hlava ANH 210	AK 152 01
32	46	vodítko (pásku mezi hlavami)	2PA 907 77
34	44	přítlačná páka úplná	2PF 809 93
35	44	páka	2PA 183 04
36	45	přítlačná kladka sestavená	2PF 734 52
38	44	páka (ovl. přítlačné kladky poh. klávesou)	2PA 187 96
39	44	páka nýtovaná (pro ovládání přítl. páky)	2PF 183 10
40	44	úhelník (pro nastavení chodu pravé brzky)	2PA 637 27
41	44	páka (brzdová páka bez čepu)	2PA 188 39
42	44	čep (na brzdové páce)	2PA 462 25
43	44	kroužek (pryžový doraz na čepu bez páky)	2PA 229 08
45	44	závora (blok. funkce VPŘED a PŘEVÍJENÍ)	2PA 627 76
46	44	táhlo nýtované (pro ovládání brzd)	2PF 837 29
48	44	držák pravý (závěs brzd. pásu)	2PA 496 98
49	44	držák levý (závěs brzd. pásu)	2PA 496 99
50	44	unašeč levý	2PF 801 00
51	44	unašeč pravý	2PF 801 07
52	44	zajišťovací vložka (pro zajišt. cívky)	2PA 068 03
53	44	kroužek (ozdobný kroužek unašeče)	2PA 063 29
54	44	šroub (k zajišťovací vložce)	2PA 071 29
56	44	brzdící pásek sestavený	2PF 882 07

58	44	počítadlo	2PK 101 01
61	44	kulisa (převíjecích mezikol)	2PA 495 89
62	44	vložky s kolíkem sestav. pro mezikola)	2PF 816 71
63	44	mezikolo sestavené (3x)	2PF 817 00
66	44	brzda pravá sest.	2PF 668 67
67	44	brzda levá sest.	2PF 668 68
68	44	táhlo pájené	2PF 188 12
64	44	páka sestavená (pro vložené mezikolo)	2PF 809 85
70	44	motorová řemenice	2PA 884 42
73	44	ložisko	2PA 248 52
75	44	řemínek motoru	2PA 222 48
76	45	motor	2PN 880 49
77	45	nosník motoru	2PA 634 33
78	44	držák	2PA 496 03
79	44,45	tlumič	2PA 591 05
81	45	vačka snímání kompletní	2PF 817 07
82	45	vačka převíjení sestavená	2PF 828 19
84	45	sloupek tónové dráhy	2PA 424 03
85	45	sloupek tónové dráhy	2PA 098 80
86	45	páka nýtovaná	2PF 187 12
87	45	patní ložisko	2PA 235 06
89	45	sloupek	2PA 098 81
92	45	řazení	2PF 817 19
93	45	vidlice sestavená	2PF 811 13
94	45	páka řazení	2PA 187 41
95	44	předloha úplná	2PF 817 23
97	44	těleso rázové spojky	2PA 248 49
98	44	podložka	2PA 063 30
99	44	kroužek 12	ČSN 02 2925.2 444501220.0
102	45	řemínek přivíjení	2PA 222 53
103	45	řemínek setrvačnicku	2PA 222 60
106	45	přivíjecí spojka s pákou	2PF 863 11
107	45	páka sestavená	2PF 187 07
110	45	přivíjecí spojka sestavená	2PF 863 10
111	45	táhlo přivíjecí spojky	2PF 188 11
112	45	obložení	2PA 221 08
113	69	lišta	2PA 553 05
114	69	páka	2PA 183 11
115	45	magnet sestavený	2PF 756 04
116	45	táhlo	2PA 648 61
117	69	kroužek	2PA 906 85
118	69	závazí	2PA 906 84
119	45	vybavovací páka levá nýtovaná	2PF 808 94
120	45	vybavovací páka pravá nýtovaná	2PF 808 95
123	45	setrvačnick lepený	2PF 800 80
124	45	podpěra	2PA 654 43
125	45	vložka	2PA 250 17
126	44	páka s táhlem	2PF 187 69
127	44	táhlo	2PA 188 30
128	45	magnet sestavený	2PF 756 07
129	45	rameno	2PA 634 32
131	9,45	pérový svazek	2PK 825 33
132	45	vodicí úhelník svařený	2PF 199 61
134		šasi nýtované	2PF 199 40

135	45	pérový svazek	2PK 825 97
137		spodní víko	2PA 169 69
138	-	tlumič (nožička)	2PA 230 18
139	-	víčko pojistek	2PA 169 66
140	-	příložka	2PA 495 00
141	-	rám foliovaný	2PF 257 61
142	-	tlumič	2PF 796 01
145	-	panel potisknutý	2PF 116 08
146	-	okénko	2PA 108 06
147	-	víčko	2PA 169 70
149	-	panel víko potisk. a lep.	2PF 116 07
150	-	závěs	2PA 254 13
152	-	víko sestavené (plexi)	2PF 170 41
153	-	závěs	2PA 496 96
154	69	táhlo řazení	2PA 188 45
160	-	víko držadla	2PA 172 25
161	-	příchytka	2PA 664 07
162	-	táhlo (trmen držadla)	2PA 189 67
155	-	knoflík sestavený (ovl. funkcí)	2PF 243 78
156	-	pero knoflíku	2PA 020 17
157	-	knoflík sestavený	2PF 242 01
158	-	víčko (ke knoflíku 2PF 242 01)	2PA 172 24
159	-	knoflík posuv. potenciometru	2PA 242 00
165	-	pero (držadla)	2PA 475 82
166	44	pero	2PA 475 45
167	44	pero	2PA 780 18
168	44	aretační pero	2PA 782 11
169	45	pero (pod hřídelem setrvačníku)	2PA 808 73
170	45	pružina (k pákám 2PF 187 61, 62)	2PA 781 18
171	44	náhonová pružina počítadla	2PF 801 15
172	44	pružina (brzd)	2PA 786 50
173	44	pružina (páky pro ovl.přítl.kladky)	2PA 786 55
174	44,45	pružina (odbrzdovací páky a páky přiv.sp.)	2PA 786 32
175	45	pružina (páky ovl. dvířek)	2PA 786 58
176	45	pružina (táhla magnetu)	2PA 786 77
177	44	pružina (přítl.páky a lišty konc.vyp.)	2PA 787 11
178	-	pružina (řazení)	2PA 786 73
179	46	pružina držáku hlavy	2PA 791 33
180	-	pružina (zajišťovací vložky unašeče)	2PA 791 71
181	46	pružina (držáku hlavy)	2PA 791 34
182	-	pružina (vodicího sloupku)	2PA 791 35
183	-	pružina (tlač.přep. rychlostí)	2PA 786 86
184	-	pružina západky	2PA 791 80
185	-	pružina (páky konc. vypínání)	2PA 786 83
186	-	pero (předlohy)	2PA 808 84
191	-	podložka (plastik \varnothing 4,7/9 x 1)	2PA 250 09
192	44	podložka (plastik \varnothing 3,2/7 x 0,5)	2PA 255 06
193	-	podložka (plastik \varnothing 4,3/8,5 x 1)	2PA 255 08
194	-	podložka (plastik \varnothing 4,3/8,5 x 0,5)	2PA 255 12
195	-	podložka (plastik \varnothing 6,2/10 x 0,5)	2PA 255 19
196	44	podložka (plastik \varnothing 5,3/10 x 0,5)	2PA 255 21
197	44	podložka (plastik \varnothing 5,3/10 x 1)	2PA 255 22
198	-	podložka (plastik \varnothing 4,2/14 x 1)	2PA 255 50
199	-	podložka (plastik \varnothing 3,2/8 x 0,2)	2PA 255 51

200	-	podložka (plastik \emptyset 5,3/12 x 0,2)	2PA 255 52
201	-	podložka (plastik \emptyset 3,2/7 x 1	2PA 255 07
202	-	podložka (plastik \emptyset 2,2/0 x 0,5)	2PA 255 23
203	-	podložka (tkanina \emptyset 5/13 x 1)	2PA 303 45
205	-	podložka (třecí kroužek předlohy)	2PA 303 35
209	44	pojistný kroužek 3	AA 024 03
210	-	pojistný kroužek 4	AA 024 04
211	-	pojistný kroužek 5	AA 024 05
212	-	pojistný kroužek 6	AA 024 06
217	-	síťový transformátor	93N 664 21
224	-	žárovka E 10/13 12 V/0,1 A	3472121105
225	-	objímka žárovky	2PF 498 03
226	-	indikátor	2PK 164 15
227	-	zásuvka sluchátek	2PF 282 06
228	-	přepínač T 586	TS 12122 18/02
229	-	přepínač T 586	TS 12112 24/03
230	-	konektor AMP	163680-6
231	-	konektor AMP	1-163680-1
232	-	klíč AMP	825488-1
233	-	zásuvka 5	6AF 282 14
234	-	zásuvka	2PF 282 03
235	-	zásuvka	6AF 282 29
253	-	lineární zesilovač sestavený	2PF 633 32
254	-	tónové korekce	2PK 052 54
255	-	snímací zesilovač	2PK 052 55
256	-	záznamový zesilovač	2PK 052 56
257	-	oscilátor	2PK 052 57
258	-	zesilovač pro indikátory	2PK 052 58
260	-	napájecí zdroj sestavený	2PN 890 48
261	-	výkonový zesilovač sestavený	2PK 052 66
262	-	deska svíť. diod	2PK 052 62
263	-	deska základní	2PK 052 63

8.00. Náhradní díly elektrické

8.01. Elektrické díly blokové

Pozice	Druh	Číselný znak
T101	tranzistor	KU 611
Io101	integrovaný obvod	MA 7824
D101	dioda	KY 130/80
D102	dioda	KY 130/80
TR1	síťový transformátor	9WN 664 21
MH	mazací hlava ANH 220	AK 151 98
ZH	záznamová hlava ANH 200	AK 152 00
SH	snímací hlava ANH 210	AK 152 01
M101	elektromagnet	2PF 756 07
M102	elektromagnet	2PF 756 04
M	motor	2PN 880 49
S1,2	přepínač T586	TS 1216218 02
S3	přepínač T586	TS 1215224/03
S4,5	tlačítková souprava ELTRA (Polsko)	2PN 559 77
S6	přepínač ELTRA (Polsko)	2PK 559 33
S7	síťový spínač ELTRA (Polsko)	2PK 559 32
SV1	pérový svazek	2PK 825 33

SV2	pérový svazek	2PK 825 61
Ž101	žárovka 12/0,1 A E-10/13	3472121105
Ž102	žárovka 12/0,1 A E-10/13	3472121105
IL	indikátor Dj 40/S7	2PK 164 15
IR	indikátor Dj 40/S7	2PK 164 15
L	deska pájená - lineární zesilovač	2PK 052 53
TK	deska pájená - tónové korekce	2PK 052 54
S	deska pájená - spínací zesilovač	2PK 052 55
Z	deska pájená - záznamový zesilovač	2PK 052 56
O	deska pájená - oscilátor	2PK 052 57
I	deska pájená - zes. pro indikátory	2PK 052 58
E	deska pájená - napájecí zdroj	2PK 052 60
V	deska pájená - výkonový zesilovač	2PK 052 61
SD	deska pájená - světelných diod	2PK 052 61
ZD	deska pájená - základní	2PK 052 63

8.02. Elektrické díly jednotlivých desek

L - Lineární zesilovač 2PK 052 53

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance (%)	Zatížení (W)	Číselný znak
R1	vrstvý	1 MΩ	10	0,125	TR 212 1M0/K
R2	vrstvý	1 MΩ	10	0,125	TR 212 1M0/K
R3	vrstvý	33 000 Ω	20	0,125	TR 212 33K/M
R4	vrstvý	33 000 Ω	20	0,125	TR 212 33K/M
R5	vrstvý	56 000 Ω	10	0,125	TR 212 56K/K
R6	vrstvý	56 000 Ω	10	0,125	TR 212 56K/K
R7	vrstvý	1000 Ω	10	0,125	TR 212 1K0/K
R8	vrstvý	1000 Ω	10	0,125	TR 212 1K0/K
R9	vrstvý	390 Ω	5	0,125	TR 212 390/J
R10	vrstvý	390 Ω	5	0,125	TR 212 390/J
R11	s kov.vrst.	180 000 Ω	10	0,125	TR 151 180K/K
R12	s kov.vrst.	180 000 Ω	10	0,125	TR 151 180K/K
R13	vrstvý	4700 Ω	5	0,125	TR 212 4K7/J
R14	vrstvý	4700 Ω	5	0,125	TR 212 4K7/J
R15	s kov.vrst.	330 000 Ω	5	0,125	TR 151 330K/J
R16	s kov.vrst.	330 000 Ω	5	0,125	TR 151 330K/J
R17	vrstvý	82 000 Ω	5	0,125	TR 212 82K/J
R18	vrstvý	82 000 Ω	5	0,125	TR 212 82K/J
R19	vrstvý	6800 Ω	10	0,125	TR 212 6K8/K
R20	vrstvý	6800 Ω	10	0,125	TR 212 6K8/K
R21	vrstvý	22 000 Ω	10	0,125	TR 212 22K/K
R22	vrstvý	22 000 Ω	10	0,125	TR 212 22K/K
R23	vrstvý	47 Ω	20	0,125	TR 212 47R/M
R24	vrstvý	47 Ω	20	0,125	TR 212 47R/M
R25	vrstvý	1800 Ω	10	0,125	TR 212 1K8/K
R26	vrstvý	1800 Ω	10	0,125	TR 212 1K8/K
R27	vrstvý	270 Ω	10	0,125	TR 212 270R/K
R28	vrstvý	270 Ω	10	0,125	TR 212 270R/K
R29	posuv.potenc.	100 000 Ω		0,1	TP 642 100K/E
R30	posuv.potenc.	100 000 Ω		0,1	TP 642 100K/E
R31	vrstvý	3300 Ω	10	0,125	TR 212 3K3/K
R32	vrstvý	3300 Ω	10	0,125	TR 212 3K3/K

R33	vrstvový	1000 Ω	20	0,125	TR 212 1K0/M
R34	vrstvový	1000 Ω	20	0,125	TR 212 1K0/M
R35	vrstvový	220 000 Ω	5	0,125	TR 212 220K/J
R36	vrstvový	220 000 Ω	5	0,125	TR 212 220K/J
R37	vrstvový	33 000 Ω	10	0,125	TR 212 33K/K
R38	vrstvový	33 000 Ω	10	0,125	TR 212 33K/K
R39	vrstvový	470 Ω	5	0,125	TR 212 470R/J
R40	vrstvový	470 Ω	5	0,125	TR 212 470R/J
R41	vrstvový	1000 Ω	10	0,125	TR 212 1K0/K
R42	vrstvový	1000 Ω	10	0,125	TR 212 1K0/K
R43	vrstvový	18 000 Ω	5	0,125	TR 212 18K/J
R44	vrstvový	18 000 Ω	5	0,125	TR 212 18K/J
R45	vrstvový	330 Ω	10	0,125	TR 212 330R/K
R46	vrstvový	330 Ω	10	0,125	TR 212 330R/K
R47	vrstvový	2200 Ω	10	0,125	TR 212 2K2/K
R48	vrstvový	2200 Ω	10	0,125	TR 212 2K2/K
R49	vrstvový	100 000 Ω	20	0,125	TR 212 100K/M
R50	vrstvový	100 000 Ω	20	0,125	TR 212 100K/M
R51	vrstvový	33 000 Ω	20	0,125	TR 212 33K/M
R52	vrstvový	15 000 Ω	10	0,125	TR 212 15K/K
R53	vrstvový	27 000 Ω	10	0,125	TR 212 27K/K
R54	vrstvový	10 000 Ω	20	0,125	TR 212 10K/M
R55	vrstvový	10 000 Ω	20	0,125	TR 212 10K/M

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Napětí (V)	Objednací znak
	<u>Kondenzátory</u>				
C1	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C2	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C3	keramický	68 pF	±20	40	TK 794 68p/M
C4	keramický	68 pF	±20	40	TK 794 68p/M
C5	elektrolytický	200 μF	-10+100	6	TE 002 200μ
C6	elektrolytický	200 μF	-10+100	6	TE 002 200μ
C7	elektrolytický	10 μF	-10+100	35	TE 005 10μ
C8	elektrolytický	10 μF	-10+100	35	TE 005 10μ
C9	keramický	22 pF	±20		TK 774 22p/M
C10	keramický	22 pF	±20		TK 774 22p/M
C11	elektrolytický	200 μF	-10+100	6	TE 002 200μ
C12	elektrolytický	200 μF	-10-100	6	TE 002 200μ
C13	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C14	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C15	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C16	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C17	elektrolytický PVC	100 μF	-10+100	35	TE 986 100μ
C18	elektrolytický PVC	100 μF	-10+100	35	TE 986 100μ
C19	elektrolytický	200 μF	-10+100	35	TE 002 200μ
C20	elektrolytický	200 μF	-10+100	35	TE 002 200μ
C21	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 004 5μ0
C22	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 004 5μ0
C51	elektrolytický	20 μF	-10+100	35	TE 005 20μ

	<u>Polovodiče</u>		
T1	tranzistor		KC 148
T2	tranzistor		KC 148
T3	tranzistor	šum menší	9 dB KC 149
T4	tranzistor	šum menší	9 dB KC 149
T5	tranzistor		KC 149
T6	tranzistor		KC 149
T7	tranzistor		KC 148
T8	tranzistor		KC 148
T9	tranzistor		KC 149
T10	tranzistor		KC 149
T11	tranzistor		KC 147
T12	tranzistor		KC 147
T51	tranzistor		KC 148

TK - deska tónové korekce 2PK 052 54

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (w)	Číselný znak
	<u>Odpory</u>				
R1	potenciometr	100 000 Ω		0,1	TP 642 100K/E
R2	potenciometr	100 000 Ω		0,1	TP 642 100K/E
R3	vrstvový	180 000 Ω	10	0,125	TR 212 180K/K
R4	vrstvový	180 000 Ω	10	0,125	TR 212 180K/K
R5	vrstvový	39 000 Ω	10	0,125	TR 212 39K/K
R6	vrstvový	39 000 Ω	10	0,125	TR 212 39K/K
R7	vrstvový	2200 Ω	10	0,125	TR 212 2K2/K
R8	vrstvový	2200 Ω	10	0,125	TR 212 2K2/K
R9	vrstvový	1500 Ω	10	0,125	TR 212 1K5/K
R10	vrstvový	1500 Ω	10	0,125	TR 212 1K5/K
R11	vrstvový	5600 Ω	10	0,125	TR 212 5K6/K
R12	vrstvový	5600 Ω	10	0,125	TR 212 5K6/K
R13	vrstvový	33 000 Ω	10	0,125	TR 212 33K/K
R14	vrstvový	33 000 Ω	10	0,125	TR 212 33K/K
R15	pos.potenc.	2 x 47 000 Ω	-	0,1	TP 646 47K/N+47K/N
R17	pos.potenc.	2 x 47 000 Ω	-	0,1	TP 464 47K/N+47K/N
R19	vrstvový	5600 Ω	10	0,125	TR 212 5K6/K
R20	vrstvový	5600 Ω	10	0,125	TR 212 5K6/K
R21	vrstvový	1 MΩ	10	0,125	TR 212 1M0/K
R22	vrstvový	1 MΩ	10	0,125	TR 212 1M0/K
R23	vrstvový	330 000 Ω	10	0,125	TR 212 330K/K
R24	vrstvový	330 000 Ω	10	0,125	TR 212 330K/K
R25	vrstvový	33 000 Ω	10	0,125	TR 212 33K/K
R26	vrstvový	33 000 Ω	10	0,125	TR 212 33K/K
R27	vrstvový	18 000 Ω	10	0,125	TR 212 18K/K
R28	vrstvový	18 000 Ω	10	0,125	TR 212 18K/K
R29	vrstvový	180 Ω	10	0,125	TR 212 180R/K
R30	vrstvový	180 Ω	10	0,125	TR 212 180R/K
R31	vrstvový	1200 Ω	10	0,125	TR 212 1K2/K
R32	vrstvový	1200 Ω	10	0,125	TR 212 1K2/K
R33	vrstvový	100 000 Ω	20	0,125	TR 212 100K/M
R34	vrstvový	100 000 Ω	20	0,125	TR 212 100K/M

R36	vrstvý	TR 2L2 1K0/M
R37	vrstvý	TR 212 68R/M
R38	vrstvý	TR 212 68R/M

Kondenzátory

C1	keramický	3900 pF	+10	40	TK 724 3n9/K
C2	keramický	3900 pF	+10	40	TK 724 3n9/K
C3	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 986 2μ0
C4	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 986 2μ0
C5	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C6	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C7	keramický	3300 pF	+10	40	TK 724 3n3/K
C8	keramický	3300 pF	+10	40	TK 724 3n3/K
C11	polyester	22 000 pF	+20	160	TGL 200-8424
C12	polyester	22 000 pF	+20	160	TGL 200-8424
C13	keramický	120 pF	+10	40	TK 794 120p/K
C14	keramický	120 pF	+10	40	TK 794 120p/K
C15	keramický	3300 pF	+10	40	TK 724 3n3/K
C16	keramický	3300 pF	+10	40	3n3/K
C17	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C18	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C19	keramický	100 pF	+20	40	TK 794 100p/M
C20	keramický	100 pF	+20	40	TK 794 100p/M
C21	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 984 5μ0 PVC
C22	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 984 5μ0 PVC
C23	elektrolytický	5 μF	-10+100	35	TE 004 20μ0
C24	elektrolytický	5 μF	-10+100	35	TE 004 20μ0
C26	elektrolytický	200 μF	-10+100	35	TE 986 200μ

Polovodiče

T1	tranzistor	KC 148B
T2	tranzistor	KC 148B
T3	tranzistor	KC 148B
T4	tranzistor	KC 148B
T5	tranzistor	KC 148
T6	tranzistor	KC 148

S - Deska snímacího zesilovače - 2PK 052 55

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (W) Napětí (V)	Číselný znak
	<u>Odpory</u>				
R1	vrstvý	1800 Ω	+10	0,125	TR 212 1K8/K
R2	vrstvý	100 000 Ω	+10	0,125	TR 212 100K/K
R3	s kov.vrst.	1,2 MΩ	+5	0,25	TR 151 1M2/J
R4	s kov.vrst.	220 000 Ω	+10	0,25	TR 220K/K
R5	vrstvý	8200 Ω	+10	0,125	TR 212 8K2/K
R6	trimr	1000 Ω	+20	0,2	WN 790 10 1K0
R7	vrstvý	100 Ω	+10	0,125	TR 212 100R/K
R8	vrstvý	470 Ω	+10	0,125	TR 212 470R/K
R9	vrstvý	4700 Ω	+10	0,125	TR 212 4K7/K

R10	vrstvový	6800 Ω	+10	0,125	TR 212 6K8/K
R11	vrstvový	470 Ω	+20	0,125	TR 212 47R/M
R12	vrstvový	220 Ω	+10	0,125	TR 212 220R/K
R13	vrstvový	3300 Ω	+10	0,125	TR 212 3K3/K
R14	vrstvový	1800 Ω	+10	0,125	TR 212 1K8/K
R15	vrstvový	330 Ω	+10	0,125	TR 212 330R/K
R16	vrstvový	33 000 Ω	+20	0,125	TR 212 33K/M
R17	vrstvový	2,2MΩ	+5	0,25	TR 151 2M2/J
R20	vrstvový		+10	0,125	TR 212 47R/K

Kondenzátory

C1	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 004 5μ0
C2	keramický	47 pF	+20	40	TK 794 47p/M
C3	s metal.folií	680 000 pF	+10	250	TC 216 68n/K
C4	elektrolytický	200 μF	-10+100	6	TE 002 200μF
C5	s metal. folií	150 000 pF	+10	100	TC 215 150n/K
C6	keramický	6,8 pF	+1	40	TK 754 6p8/F
C7	keramický	8200 pF	+10	40	TK 724 8n2/K
C8	keramický	260 pF	+20	40	TK 794 560p/K
C9	keramický	1500 pF	+10	40	TK 724 1n5/K
C10	elektrolytický	200 μF	-10+100	6	TE 002 200μ
C11	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 004 5μ0

Polovodiče

T1	tranzistor	šum < 9 dB	KC 149 C
T2	tranzistor		KC 148
T3	tranzistor		KC 149
T4	tranzistor		KC 148 B

Z - Deska záznamového zesilovače - 2PK 052 56

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (W) Napětí (V)	Číselný znak
	<u>Odpory</u>				
R1	vrstvový	10 000 Ω	+20	0,125	TR 212 10K/M
R2	vrstvový	390 000 Ω	+5	0,125	TR 212 390K/J
R3	vrstvový	820 000 Ω	+5	0,125	TR 212 820K/J
R4	vrstvový	33 000 Ω	+10	0,125	TR 212 33K/K
R5	vrstvový	5600 Ω	+5	0,125	TR 212 5K6/J
R6	vrstvový	560 Ω	+10	0,125	TR 212 560R/K
R7	vrstvový	100 Ω	+20	0,125	TR 212 100R/M
R8	vrstvový	5600 Ω	+5	0,125	TR 212 5K6/J
R9	vrstvový	47 Ω	+20	0,125	TR 212 47R/M
R10	vrstvový	5600 Ω	+5	0,125	TR 212 5K6/J
R11	vrstvový	4700 Ω	+10	0,125	TR 212 4K7/K
R12	vrstvový	68 000 Ω	+5	0,125	TR 212 68K/J
R13	s kov.vrst.	820 Ω	+10	0,125	TR 151 820R/K
R14	vrstvový	270 000 Ω	+10	0,125	TR 212 27K/K
R15	vrstvový	2200 Ω	+10	0,125	TR 212 2K2/K

Kondenzátory

C1	elektrolytický	2 μ F	-10+100	35	TE 005 2 μ 0
C2	keramický	47 pF	\pm 20	40	TK 794 47p/M
C3	elektrolytický	10 μ F	-10+100	35	TE 005 10 μ
C4	keramický	3900 pF	\pm 10	40	TK 724 3n9/K
C5	keramický	820 pF	\pm 10	40	TK 794 220p/K
C6	keramický	3900 pF	\pm 10	40	TK 724 3n9/K
C7	s metal. folií	330 000 pF	\pm 10	100	TC 215 330n/K

Polovodiče

T1	tranzistor		KC 148
T2	tranzistor		BC 158
T3	tranzistor		KC 507
T4	tranzistor		KC 148

0 - Deska oscilátoru - 2PK 052 57

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatíř.(W) Napětí (V)	Číselný znak
	<u>Odpory</u>				
R1	vrstvý	100 000 Ω	\pm 10	0,125	TR 212 100K/K
R2	vrstvý	4,7 Ω	\pm 10	0,125	TR 212 4R7/K
R3	vrstvý	390 000 Ω	\pm 10	0,125	TR 212 390K/K
R4	vrstvý	560 Ω	\pm 10	0,125	TR 212 560R/K
R5	vrstvý	560 Ω	\pm 10	0,125	TR 212 560R/K
R6	vrstvý	3,0M Ω	\pm 5	0,25	TR 213 3n0/3
R7	vrstvý	1 Ω	\pm 10	0,25	TR 221 1R0/K
R8	vrstvý	470 000 Ω	\pm 10	0,125	TR 212 470K/K
R9	vrstvý	82 000 Ω	\pm 10	0,125	TR 212 82K/J
R10	vrstvý	56 000 Ω	\pm 5	0,125	TR 212 56K/J
	<u>Kondenzátory</u>				
C1	keramický	2700 pF	\pm 10	250	TK 725 2n7/K
C2	keramický	1800 pF	\pm 10	250	TK 725 1n8/K
C4	elektrolytický	500 000 pF	-10+100	70	TE 988 500n PVC
C5	keramický	22 000 pF	-20+50	40	TK 744 22n/S
C6	keramický	100 000 pF	-20+80	32	TK 783 100n/Z
C7	keramický	1000 pF	\pm 20	40	TK 724 1n0/M
C8	elektrolytický	5 μ F	-10+100	15	TE 004 5 μ 0
	<u>Polovodiče</u>				
D1	dioda				KY 263
D2	dioda				KY 130/80
D3	dioda				KY 130/80
D4	dioda				KY 130/80
D5	dioda				KY 130/80
T1	tranzistor				KF 508
T2	tranzistor				KF 517 B
T3	tranzistor				KC 147 A

I - Deska zesilovače pro indikátory - 2PK 052 58

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (W) Napětí (V)	Číselný znak
<u>Odpory</u>					
R1	vrstvový	120 000 Ω	+10	0,125	TR 212 120K/K
R2	vrstvový	120 000 Ω	+10	0,125	TR 212 120K/K
R3	vrstvový	270 000 Ω	+10	0,125	TR 212 270K/K
R4	vrstvový	270 000 Ω	+10	0,125	TR 212 270K/K
R5	vrstvový	22 000 Ω	+10	0,125	TR 212 22K/K
R6	vrstvový	22 000 Ω	+10	0,125	TR 212 22K/K
R7	vrstvový	470 Ω	+10	0,125	TR 212 470R/K
R8	vrstvový	470 Ω	+10	0,125	TR 212 470R/K
R9	vrstvový	470 Ω	+10	0,125	TR 212 470R/K
R10	vrstvový	470 Ω	+10	0,125	TR 212 470R/K
R11	s kov.vrstvou	680 Ω	+10	0,25	TR 151 680R/K
R12	s kov.vrstvou	680 Ω	+10	0,25	TR 151 680R/K
R13	vrstvový	330 Ω	+10	0,125	TR 212 330R/K
R14	vrstvový	330 Ω	+10	0,125	TR 212 330R/K
R15	trimr	68 000 Ω			WN 790 10 68K
R16	trimr	68 000 Ω			WN 790 10 68K
R17	vrstvový	3900 Ω	+10	0,125	TR 212 3K9/K
R18	vrstvový	3900 Ω	+10	0,125	TR 212 3K9/K
R19	vrstvový	820 Ω	+10	0,125	TR 212 820R/K
R20	vrstvový	820 Ω	+10	0,125	TR 212 820R/K
<u>Kondenzátory</u>					
C1	keramický	47 000 pF	-20+80	12,5	TK 782 47n/Z
C2	keramický	47 000 pF	-20+80	12,5	TK 782 47n/Z
C3	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 004 5μ0
C4	elektrolytický	5 μF	-10+100	15	TE 004 5μ0
C5	elektrolytický	50 μF	-10+100	6	TE 002 50μ
C6	elektrolytický	50 μF	-10+100	6	TE 002 50μ
C7	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C8	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 005 2μ0
C9	elektrolytický	10 μF	-10+100	10	TE 003 10μ
C10	elektrolytický	10 μF	-10+100	10	TE 003 10μ
<u>Polovodiče</u>					
D1	dioda				GA 201
D2	dioda				GA 201
D3	dioda				GA 201
D4	dioda				GA 201
D5	dioda				KY 130/80
D6	dioda				KY 130/80
T1	tranzistor				KC 148
T2	tranzistor				148
T3	tranzistor				KC 148
T4	tranzistor				KC 148

E - Deska napájecího zdroje - 2PK 052 60

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (W) Napětí (V)	Číselný znak
	<u>Odpory</u>				
R1	vrstvový	150 Ω	+10	0,125	TR 212 150R/K
R2	vrstvový	1200 Ω	+10	0,125	TR 153 2K2/K
R3	vrstvový	15 000 Ω	+10	0,125	TR 212 15K/K
R4	vrstvový	100 Ω	+10	0,125	TR 212 100R/K
	<u>Kondenzátory</u>				
C1	elektrolytický	500 μF	-10-100	35	TE 988 500μ PVC
C2	elektrolytický	500 μF	-10+100	35	TE 988 200μ PVC
C3	elektrolytický	1000 μF	-20	50	TE 677 1m0 PVC
C4	elektrolytický	200 μF	-10+100	35	TE 986 200μ PVC
C5	elektrolytický	1000 μF	-20	50	TE 677 1m0 PVC
C6	elektrolytický	100 μF	-10+100	35	TE 986 100μ PVC
C7	elektrolytický	200 μF	-10+100	70	
	<u>Polovodiče</u>				
T1	tranzistor				KF 517
D1	dioda dvojitá				KY 950/80
D2	dioda dvojitá				KY 940/80
D3+D6	dioda				KY 132 80

V - Deska výkonového zesilovače - 2PK 052 61

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (W) Napětí (V)	Číselný znak
	<u>Odpory</u>				
R1	vrstvový	2700 Ω	+10	0,125	TR 212 2K7/K
R2	vrstvový	2700 Ω	+10	0,125	TR 212 2K7/K
R3	vrstvový	5600 Ω	+10	0,125	TR 212 5K6/K
R4	vrstvový	5600 Ω	+10	0,125	TR 212 5K6/K
R5	vrstvový	100 000 Ω	+5	0,125	TR 212 100K/J
R6	vrstvový	100 000 Ω	+5	0,125	TR 212 100K/J
R7	vrstvový	100 000 Ω	+5	0,125	TR 212 100K/J
R8	vrstvový	100 000 Ω	+5	0,125	TR 212 100K/J
R9	vrstvový	56 000 Ω	+10	0,125	TR 212 56K/K
R10	vrstvový	56 000 Ω	+10	0,125	TR 212 56K/K
R11	vrstvový	3300 Ω	+10	0,125	TR 212 3K3/K
R12	vrstvový	3300 Ω	+10	0,125	TR 212 3K3/K
R13	vrstvový	100 000 Ω	+5	0,125	TR 212 100K/J
R14	vrstvový	100 000 Ω	+5	0,125	TR 212 100K/J
R15	vrstvový	1 Ω	+10	0,125	TR 212 1R0/K
R16	vrstvový	1 Ω	+10	0,125	TR 212 1R0/K
	<u>Kondenzátory</u>				
C1	keramický	2200 pF	+20	40	TK 724 2n2/M
C2	keramický	2200 pF	+20	40	TK 724 2n2/M
C3	elektrolytický	50 μF	-10+100	35	TE 986 50μ PVC
C4	elektrolytický	50 μF	-10+100	35	TE 986 50μ PVC

C5	elektrolytický	2 μ F	-10+100	35	TK 783 100n/Z
C6	elektrolytický	2 μ F	-10+100	35	TK 783 100n/Z
C7	elektrolytický	10 μ F	-10+100	35	TE 005 10 μ
C8	elektrolytický	10 μ F	-10+100	35	TE 005 10 μ
C9	keramický	68 pF	+10	40	TK 794 68p/K
C10	keramický	68 pF	+10	40	TK 794 68p/K
C11	elektrolytický	2000 μ F	+20	35	TE 986 500p PVC
C12	elektrolytický	2000 μ F	+20	35	TE 986 500 μ PVC
C13	polyes.s met. folií	220 000 pF	+10	100	TE 986 500p PVC
C14	polyes.s met. folií	220 000 pF	+10	100	TE 986 500p PVC
C15	keramický	100 000 pF	-20+80	12,5	TE 986 500p PVC
C16	keramický	100 000 pF	-20+80	12,5	TE 986 500p PVC
C17	elektrolytický	2 μ F	-10+100	70	TE 986 500p PVC
C18	elektrolytický	2 μ F	-10+100	70	TE 986 500p PVC
C19					TK 783 100n/Z
C20					TK 793 100n/Z
C21					TK 783 100n/Z
C22					TK 783 100n/Z
C23					TE 988 200 μ PVC
C24					TE 988 200 μ PVC

Polovodiče

I01	integrováný obvod	MDA 2020
I022	integrováný obvod	MDA 2020
D1 + D4	dioda	KY 130/80

SD Deska světelných diod - 2PK 052 62

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (W) Napětí (V)	Číselný znak
R1	<u>Odpory</u> s kovovou vrstvou	1000 Ω	+20	0,5	TR 153 1K0/M
D1	světelná dioda				LQ 100
D2	světelná dioda				LQ 100

ZD - Deska základní - 2PK 052 63

Pozice	Druh	Hodnota	Tolerance %	Zatížení (W) Napětí (V)	Číselný znak
R1	<u>Odpory</u> trimr	22 000 Ω	+30	0,3	TP 009 22K
R2	vrstvý	22 000 Ω	+30	0,3	TP 009 22K
R3	vrstvý	1,000 000 Ω	+20	0,125	TR 212 1M0/M
R4	vrstvý	1,000 000 Ω	+20	0,125	TR 212 1M0/M
R5	vrstvý	33 000 Ω	+20	0,125	TR 212 33K/M
R6	vrstvý	33 000 Ω	+20	0,125	TR 212 33K/M
R7	vrstvý	10 000 Ω	+20	0,125	TR 212 10K/M
R8	vrstvý	10 000 Ω	+20	0,125	TR 212 10K/M
R9	vrstvý	33 000 Ω	+20	0,125	TR 212 33K/M
R10	vrstvý	33 000 Ω	+20	0,125	TR 212 33K/M
R11	vrstvý	33 Ω	+20	0,125	TR 212 33R/M
R13	trimr	47 000 Ω	+30	0,3	TP 112 47K
R14	trimr	47 000 Ω	+30	0,3	TP 112 47K

R15	vrstvový	33 000 Ω	-10	0,125	TR 212 35K/K
R16	vrstvový	1500 Ω	+10	0,125	TR 212 1K5/K
R17	vrstvový	4700 Ω	+10	0,125	TK 212 4K7/K
R18	vrstvový	18 000 Ω	+10	0,125	TK 212 18K/K
R19	vrstvový	33 000 Ω	+10	0,125	TR 212 33K/K
R20	vrstvový	560 Ω	+10	0,125	TR 212 560R/K
R22	vrstvový	1000 Ω	+20	0,125	TR 212 1K0/M
R23	vrstvový	1000 Ω	+10	0,125	TR 212 1K0/K
R24	vrstvový	1000 Ω	+10	0,125	TR 212 1K0/K
R25	vrstvový	100 000 Ω	+20	0,125	TR 212 100K/M
R26	vrstvový	100 000 Ω	+20	0,125	TR 212 100K/M
R27	vrstvový	1000 Ω	+10	0,125	TR 212 1K0/K
R28	vrstvový	1000 Ω	+10	0,125	TR 212 1K0/K
R29	vrstvový	4700 Ω	+20	0,125	TR 212 4K7/M
R30	vrstvový	4700 Ω	+20	0,125	TR 212 4K7/M
R31	vrstvový	100 Ω	+20	0,125	TR 212 100R/M
R33	vrstvový	4700 Ω	-10	0,125	TR 212 4K7/K
R34	vrstvový	4700 Ω	-10	0,125	TR 212 4K7/K
R35	vrstvový	47 000 Ω	+20	0,125	TR 212 47K/M
R36	vrstvový	18 000 Ω	+10	0,125	TR 212 18K/K
R37	vrstvový	18 000 Ω	+10	0,125	TR 212 18K/K
R38	vrstvový	47 000 Ω	+20	0,125	TR 212 47K/M
R39	vrstvový	270 000 Ω	+10	0,125	TR 212 270K/K
R42	vrstvový	270 000 Ω	+10	0,125	TR 212 270K/K
R43	vrstvový	22 000 Ω	-20	0,125	TR 212 22K/M
R44	vrstvový	22 000 Ω	-20	0,125	TR 212 22K/M

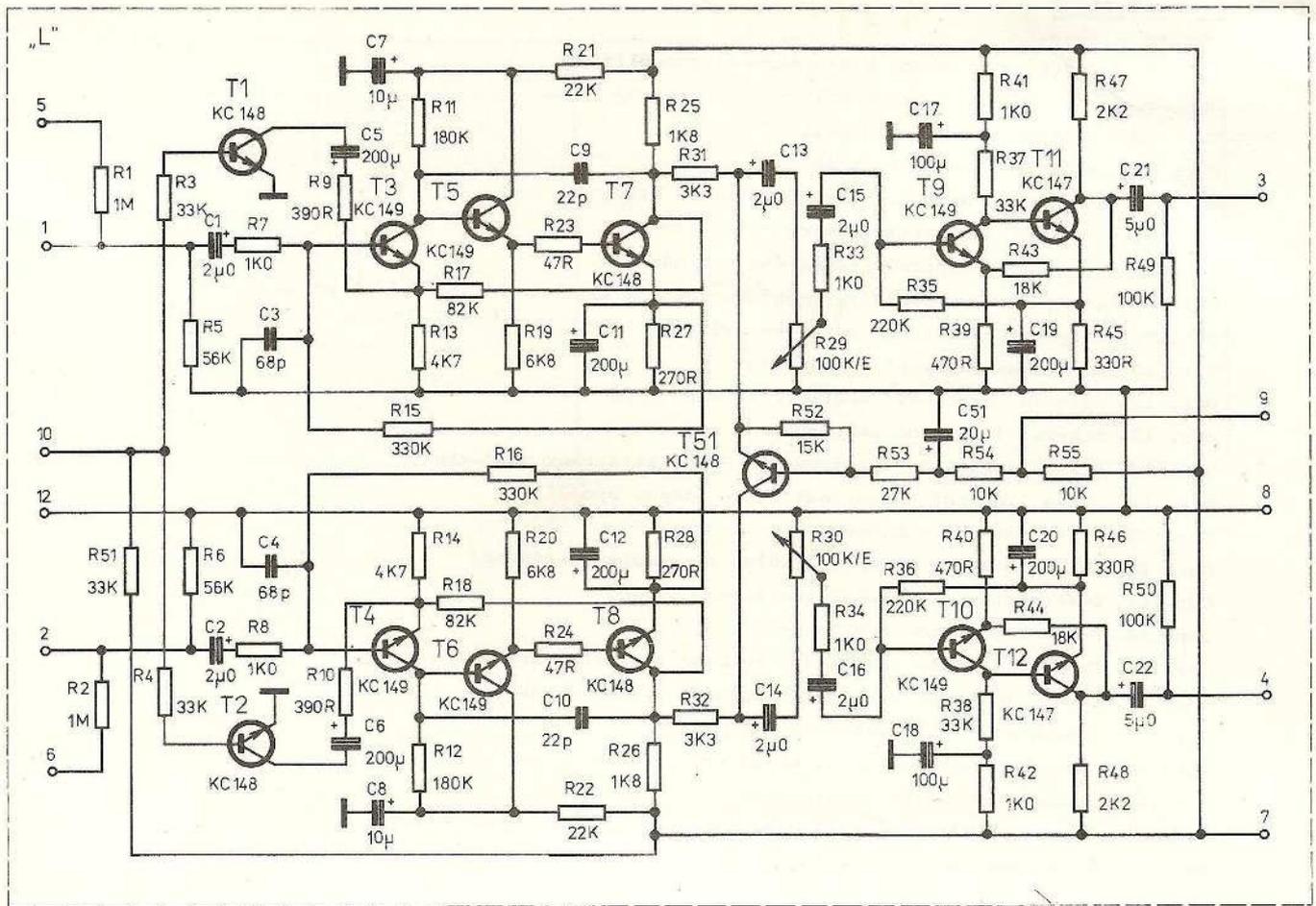
Kondenzátory

C1	keramický	1000 pF	-20	40	TK 724 1n0/M
C2	keramický	1000 pF	+20	40	TK 724 1n0/M
C3	elektrolytický	5 μF	-10+100	35	TE 986 5μ0 PVC
C4	elektrolytický	5 μF	-10+100	35	TE 986 5μ0 PVC
C5	keramický	100 000 pF	-20+80	32	TK 783 100n/Z
C6	keramický	100 000 pF	-20+80	32	TK 783 100n/Z
C7	elektrolytický	20 μF	-10+100	35	TK 986 20μ PVC
C9	keramický	220 pF	+20	40	TK 794 220p/M
C10	keramický	220 pF	+20	40	TK 794 220p/M
C11	keramický	100 000 pF	-20+80	32	TK 783 100n/Z
C12	elektrolytický	5 μF	-10+100	35	TE 984 5μ0 PVC
C13	elektrolytický	500 μF	-10+100	35	TE 986 500μ PVC
C14	elektrolytický	500 μF	-10+100	35	TE 986 500μ PVC
C15	elektrolytický	100 μF	-10+100	35	TE 986 100μ PVC
C16	elektrolytický	10 μF	-10+100	35	TE 986 10μ PVC
C17	keramický	680 pF	+20	40	TK 794 680p/M
C18	keramický	680 pF	+20	40	TK 794 680p/M
C19	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 986 2μ0 PVC
C20	elektrolytický	2 μF	-10+100	35	TE 986 2μ0 PVC
C21	elektrolytický	1 μF	-10+100	70	TE 988 1μ0 PVC
C22	elektrolytický	1 μF	-10+100	70	TE 988 1μ0 PVC

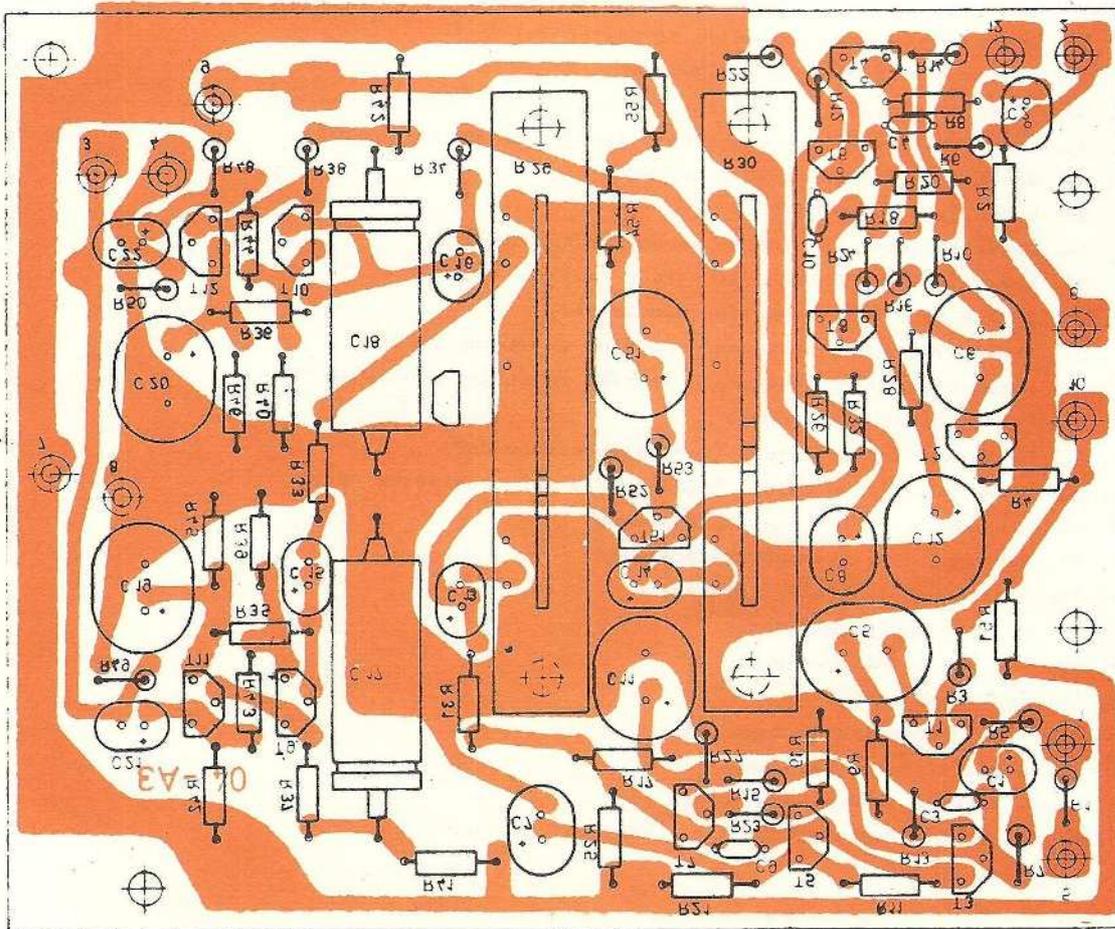
	<u>Polovodiče</u>	
T1	tranzistor	KC 148
T2	tranzistor	KC 148
T3	tranzistor	KC 147
T4	tranzistor	KC 517
T5	tranzistor	KC 148
T6	tranzistor	KC 148
T7	tranzistor	KC 148
T8	tranzistor	KC 148
T9	tranzistor	KC 147

9.00. Seznam obrázků

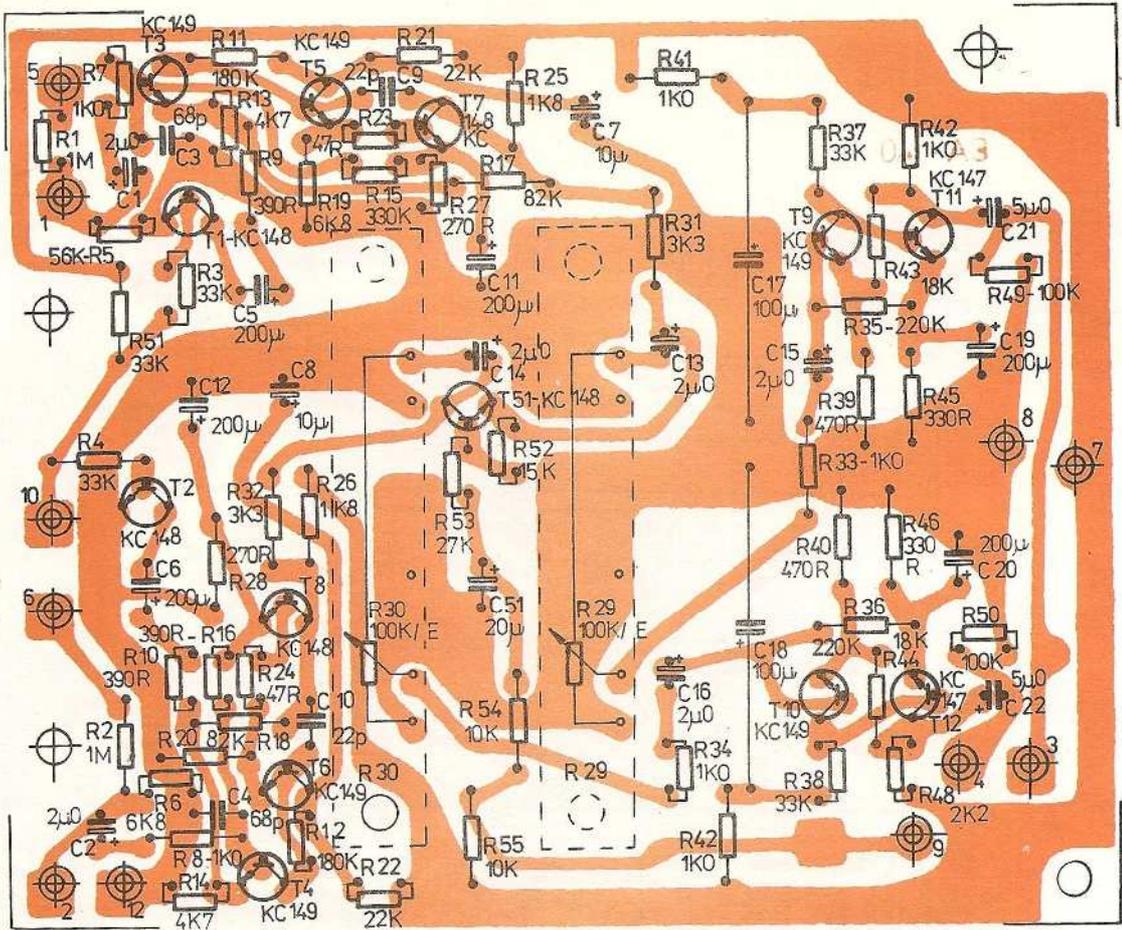
- Obr. 1. Ovládací a přípojná místa magnetofonu B115
 - Obr. 2. Nastavení převíjecích kol
 - Obr. 3. Nastavení řazení rychlosti
 - Obr. 4. Nastavení a kontrola brzd
 - Obr. 5. Nastavení a kontrola tlaku přitlačné kladky
 - Obr. 6. Nastavení a kontrola funkce "stop"
 - Obr. 7. Nastavení a kontrola koncového vypínání
 - Obr. 8. Nastavení a kontrola vypínání funkce při převinutí a přetržení pásku
 - Obr. 9. Nastavení a kontrola pérového svazku
 - Obr. 10. Nastavení magnetofonových hlav
 - Obr. 11. Celková kmitočtová charakteristika v bodě "A"
 - Obr. 12. Schéma lineárního zesilovače
 - Obr. 13. Deska lineárního zesilovače (pohled ze strany součástek)
 - Obr. 14. Deska lineárního zesilovače (ze strany spojů)
 - Obr. 15. Schéma tónových korekcí
 - Obr. 16. Deska tónových korekcí (pohled ze strany součástek)
 - Obr. 17. Deska tónových korekcí (ze strany spojů)
 - Obr. 18. Schéma snímacího zesilovače
 - Obr. 19. Deska snímacího zesilovače (pohled ze strany součástek)
 - Obr. 20. Deska snímacího zesilovače (pohled ze strany spojů)
 - Obr. 21. Kmitočtová charakteristika SZ pro " $v = 9$ "
 - Obr. 22. Kmitočtová charakteristika SZ pro " $v = 19$ "
 - Obr. 23. Schéma záznamového zesilovače
 - Obr. 24. Deska záznamového zesilovače (pohled ze strany součástek)
 - Obr. 25. Deska záznamového zesilovače (pohled ze strany spojů)
 - Obr. 26. Kmitočtová charakteristika ZZ pro " $v = 9$ "
 - Obr. 27. Kmitočtová charakteristika ZZ pro " $v = 19$ "
 - Obr. 28. Schéma zapojení oscilátoru
 - Obr. 29. Deska oscilátoru (pohled ze strany součástek)
 - Obr. 30. Deska oscilátoru (pohled ze strany spojů)
 - Obr. 31. Schéma zesilovače pro indikátory
 - Obr. 32. Deska zesilovače pro indikátory (pohled ze strany součástek)
 - Obr. 33. Deska zesilovače pro indikátory (pohled ze strany spojů)
 - Obr. 34. Schéma desky světelných diod
 - Obr. 35. Deska světelných diod
 - Obr. 36. Deska základní (pohled ze strany součástek "B")
 - Obr. 37. Deska základní (pohled ze strany "A")
 - Obr. 38. Schéma zapojení výkonového zesilovače
 - Obr. 39. Deska výkonového zesilovače (pohled ze strany IO "A")
 - Obr. 40. Deska výkonového zesilovače (pohled ze strany součástek "B")
 - Obr. 41. Schéma napájecího zdroje
 - Obr. 42. Deska napájecího zdroje (pohled ze strany "A")
 - Obr. 43. Deska napájecího zdroje (pohled ze strany součástek "B")
 - Obr. 44. Náhradní díly (mechanická sestava)
 - Obr. 45. Náhradní díly (mechanická sestava)
 - Obr. 46. Náhradní díly (tónová dráha)
 - Obr. 47. Kabelo propojení desek
 - Obr. 48. Rám kompletní zapojený
 - Obr. 49. Šasi zapojené
 - Obr. 50. Výkonový zesilovač zapojený
 - Obr. 51. Napájecí zdroj zapojený
- Příloha I. Blokové schéma magnetofonu B115
- Příloha II. Schéma magnetofonu B115 - základní zapojení



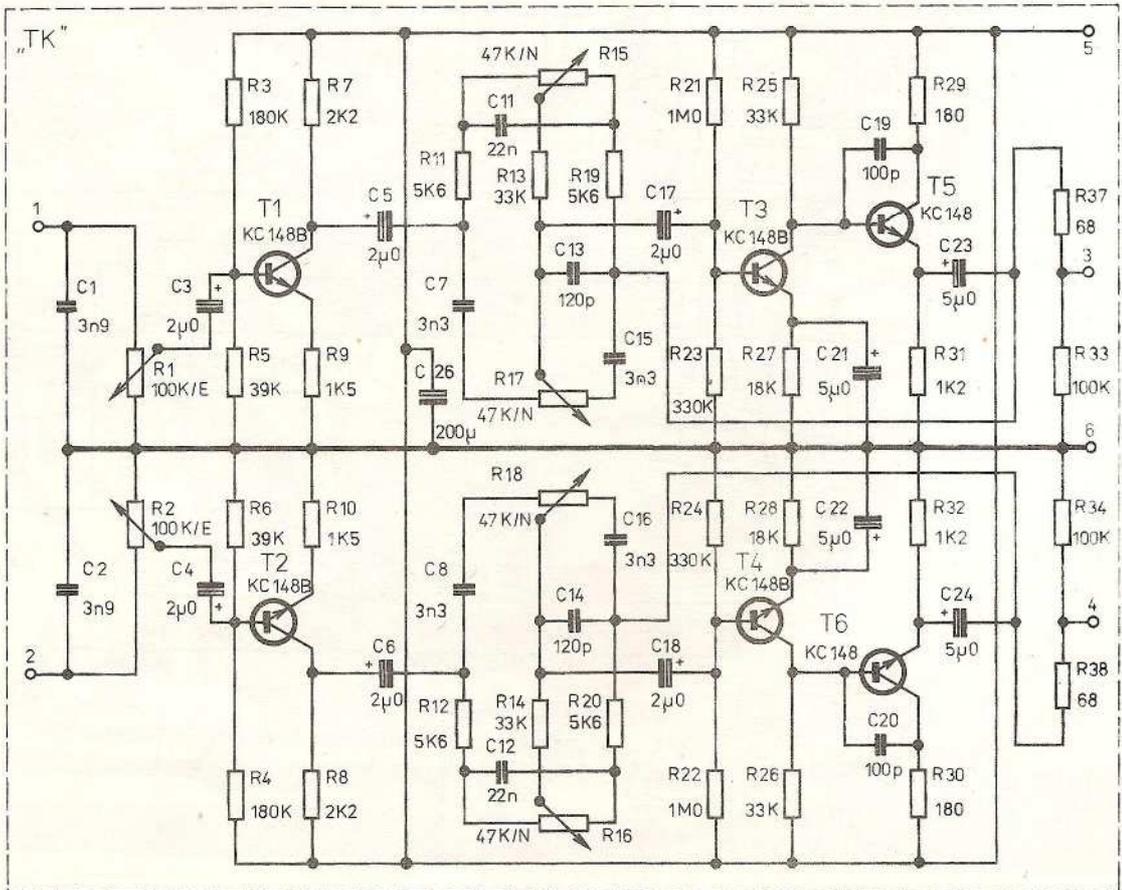
Obr. 12. Schéma lineárního zesilovače



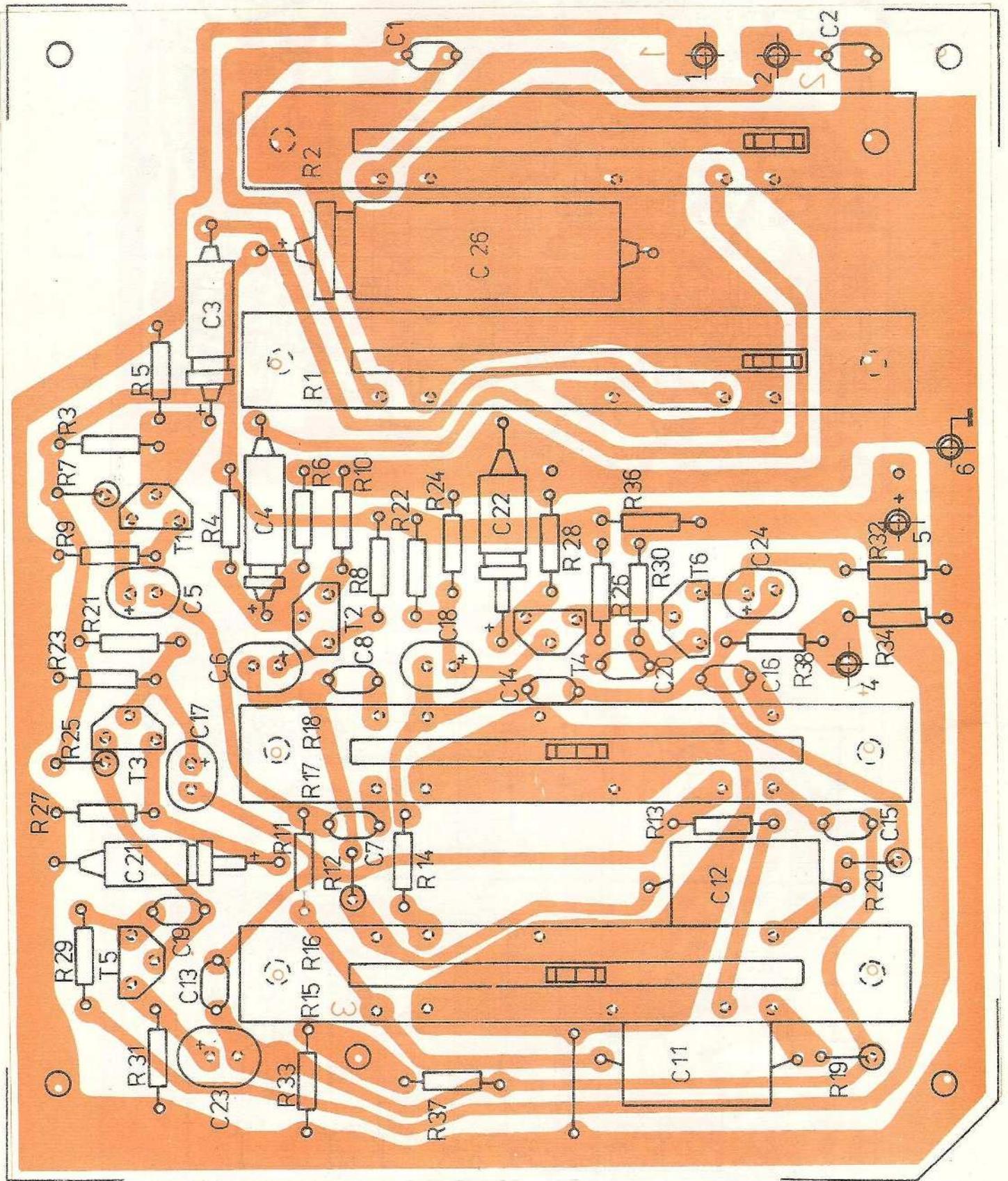
Obr. 13. Deska lineárního zesilovače (pohled ze strany součástek)



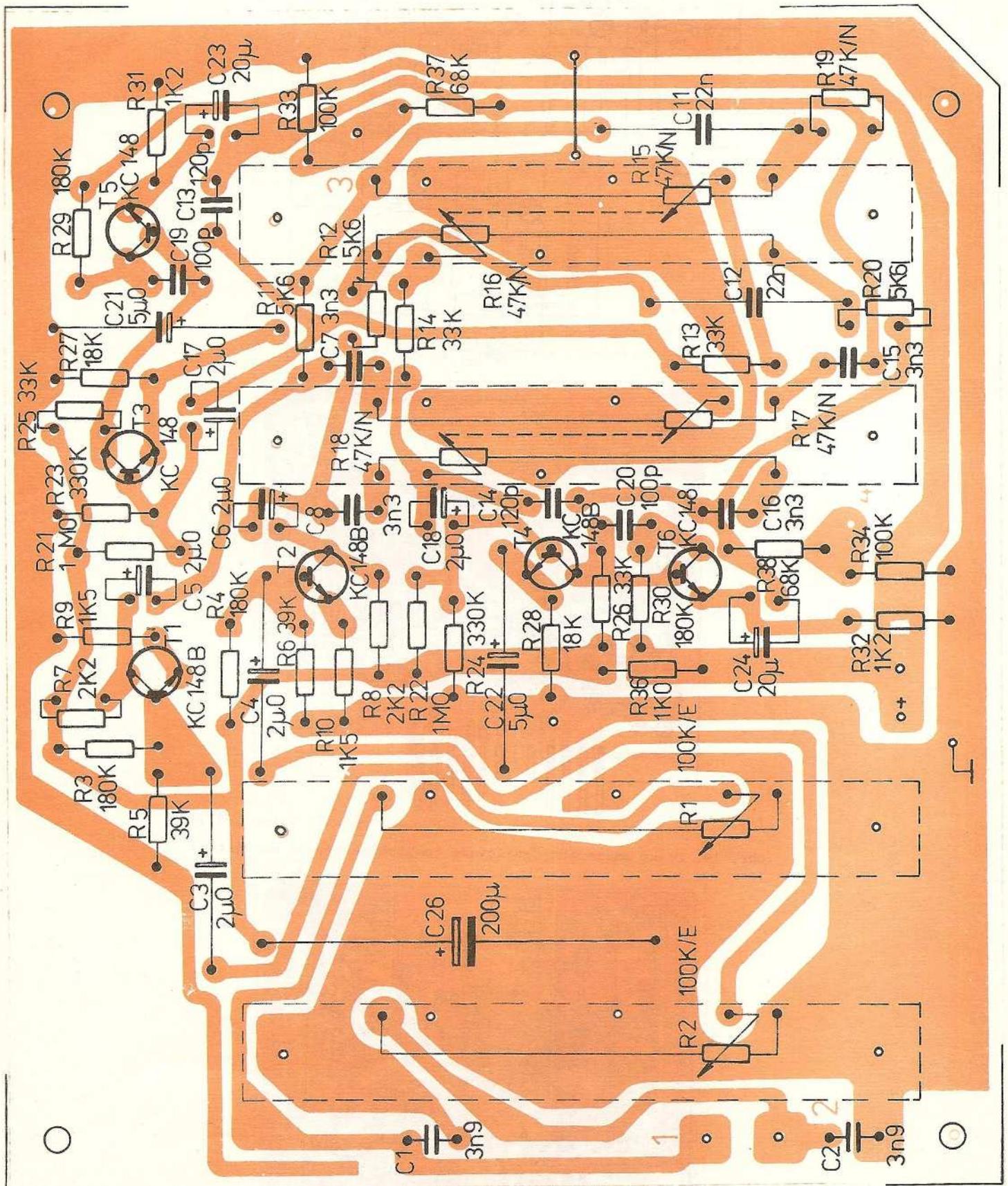
Obr. 14. Deska lineárního zesilovače (ze strany spojů)



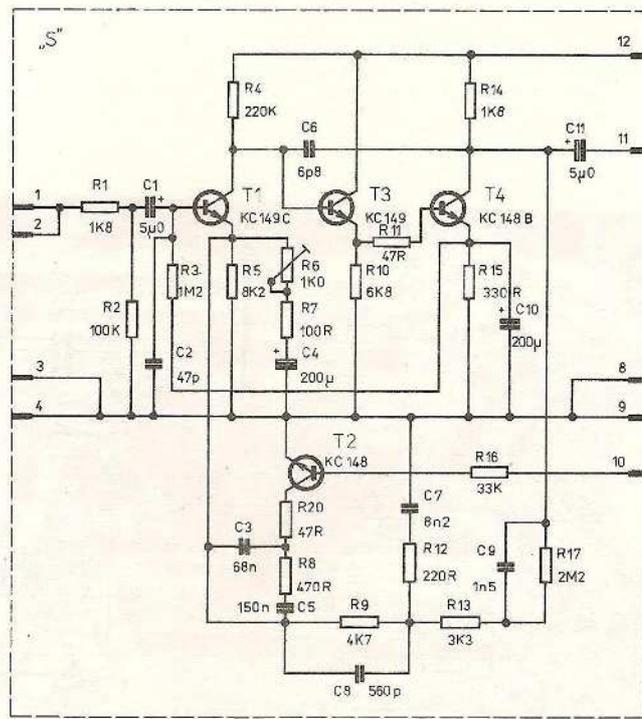
Obr. 15. Schéma tónových korekcí



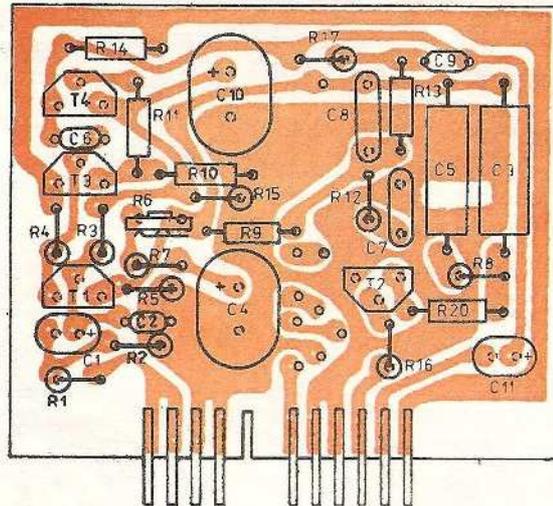
Obr. 16. Deska tónových korekcí (pohled ze strany součástek)



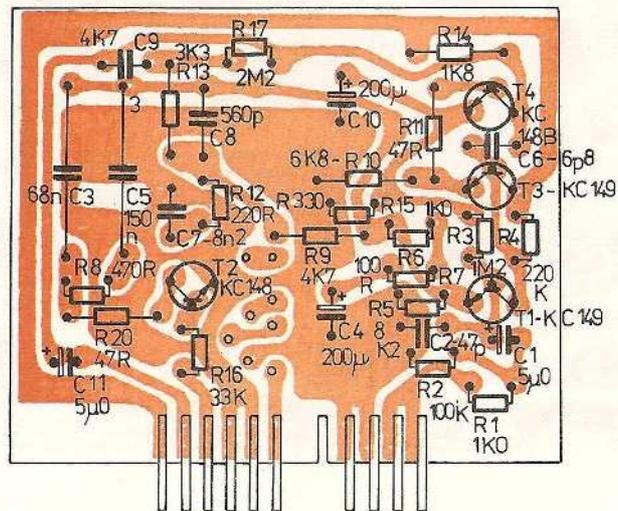
Obr. 17. Deska tónových korekcí (ze strany spoju)



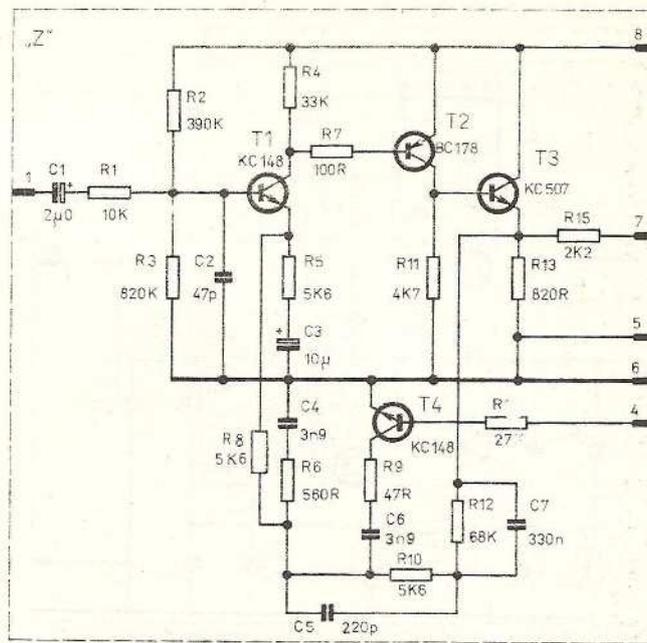
Obr. 18. Schéma snímacího zesilovače



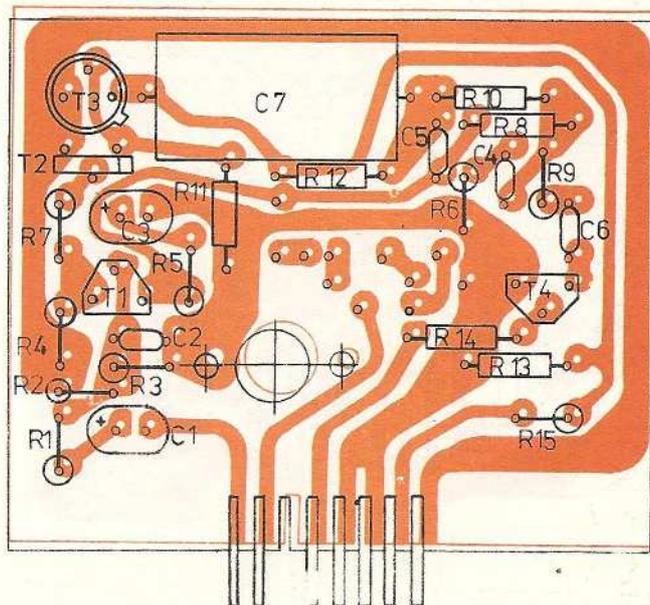
Obr. 19. Deska snímacího zesilovače (pohled ze strany součástek)



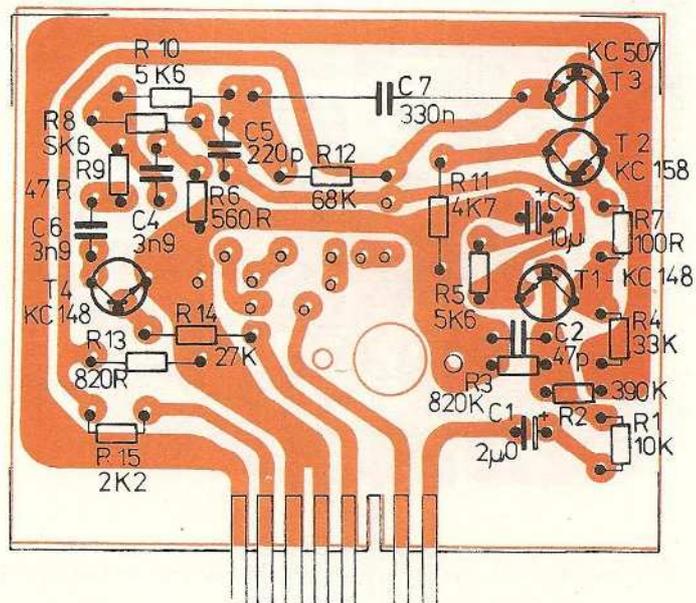
Obr. 20. Deska snímacího zesilovače (pohled ze strany spojů)



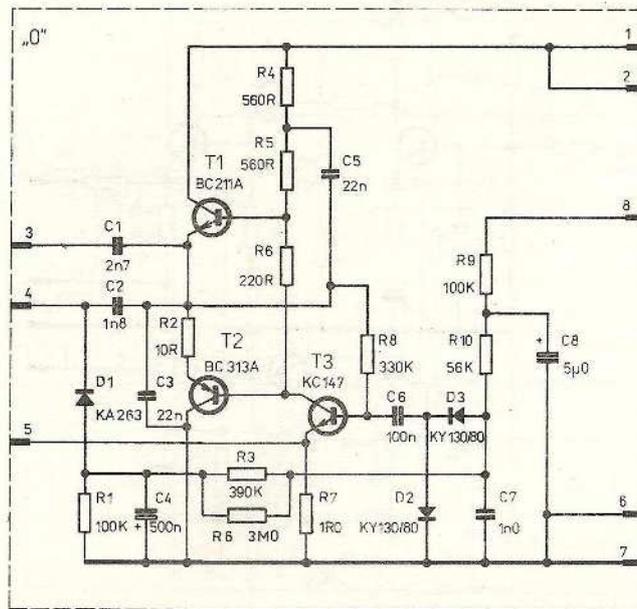
Obr. 23. Schéma záznamového zesilovače



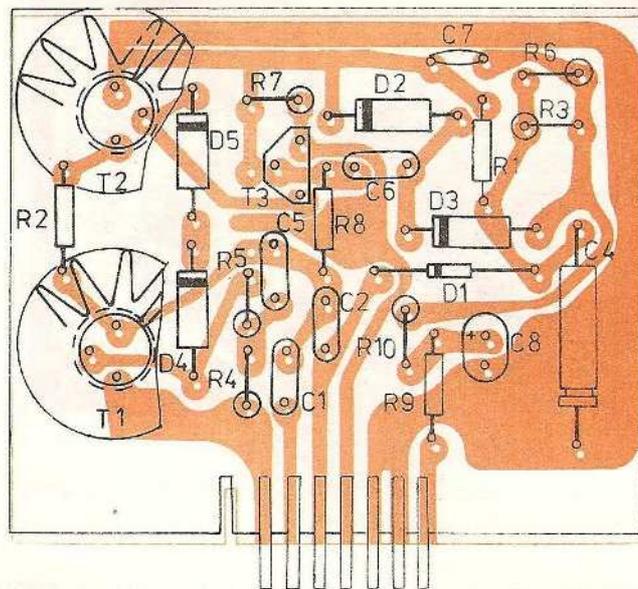
Obr. 24. Deska záznamového zesilovače (pohled ze strany součástek)



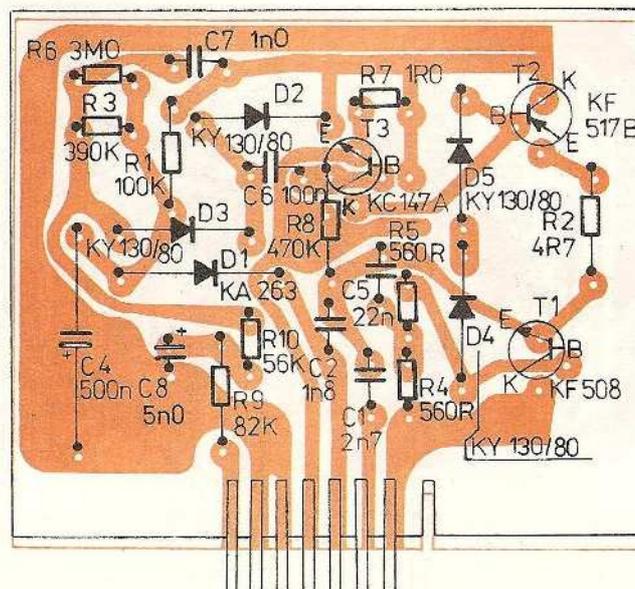
Obr. 25. Deska záznamového zesilovače (pohled ze strany spojů)



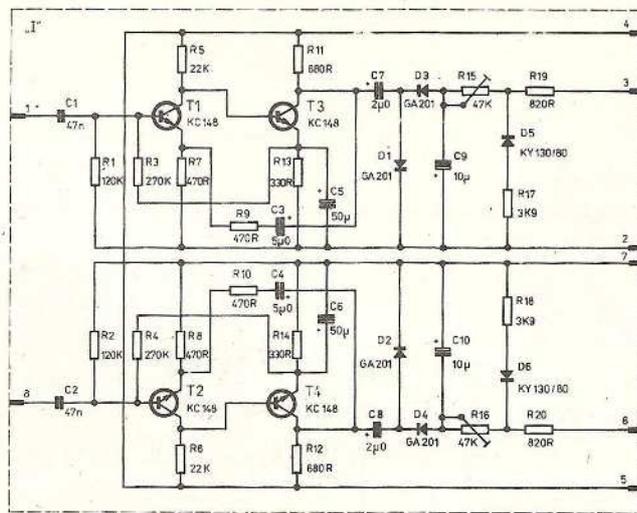
Obr. 28. Schéma zapojení oscilátoru



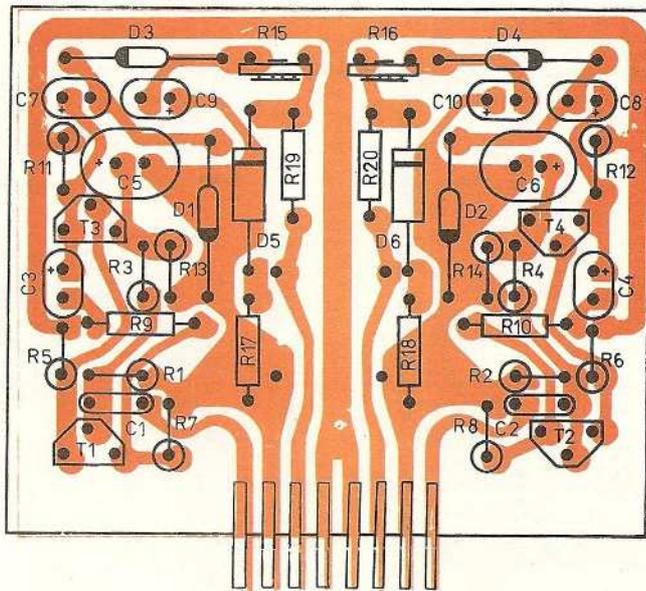
Obr. 29. Deska oscilátoru (pohled ze strany součástek)



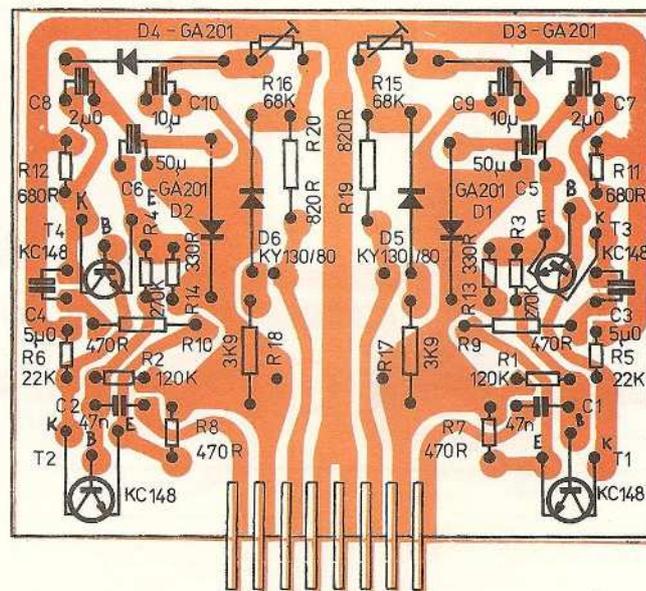
Obr. 30. Deska oscilátoru (pohled ze strany spojů)



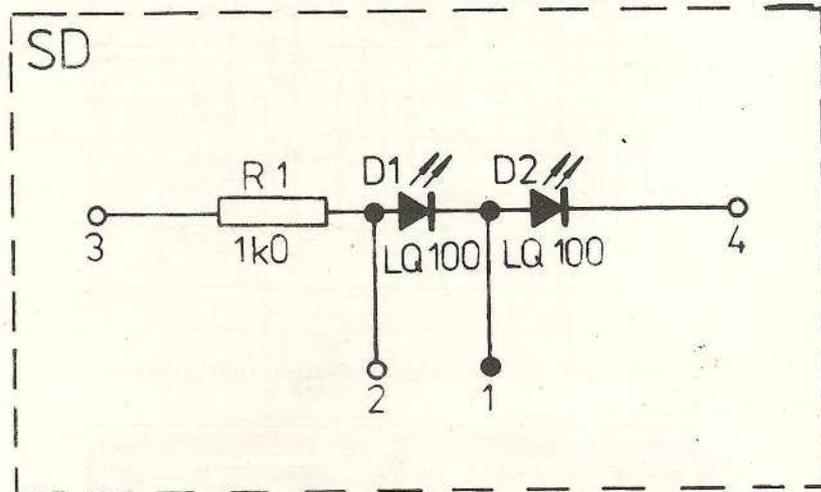
Obr. 31. Schéma zesilovače pro indikátory



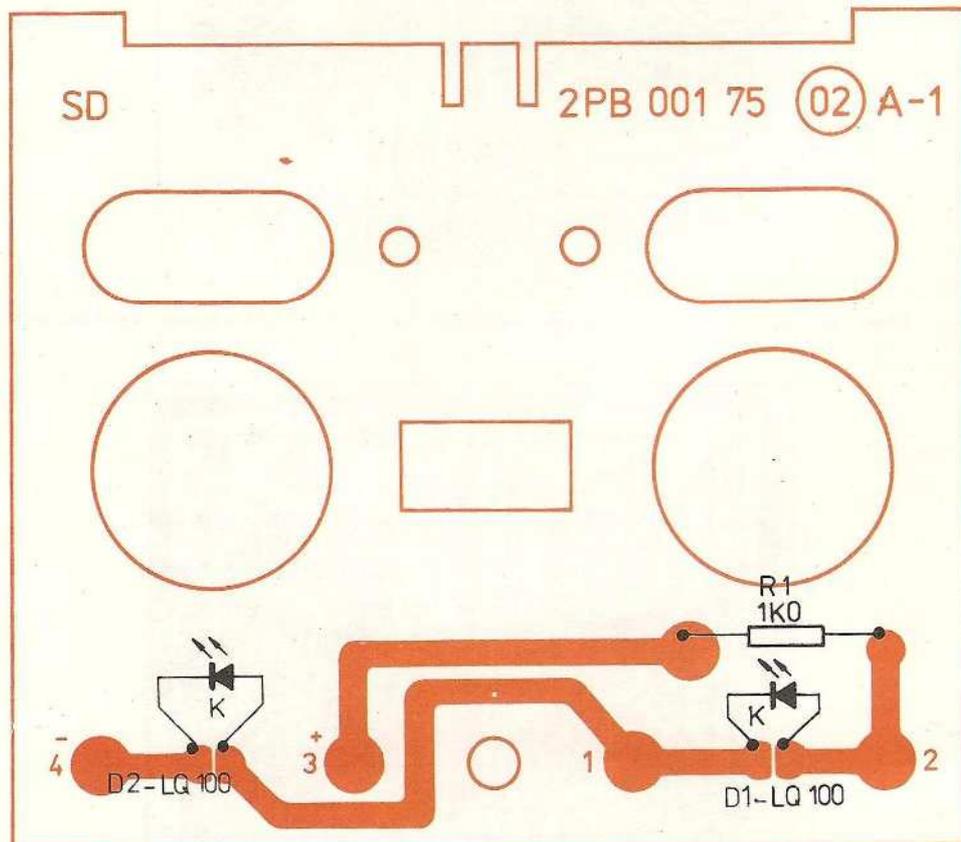
Obr. 32. Deska zesilovače pro indikátory (pohled ze strany součástek)



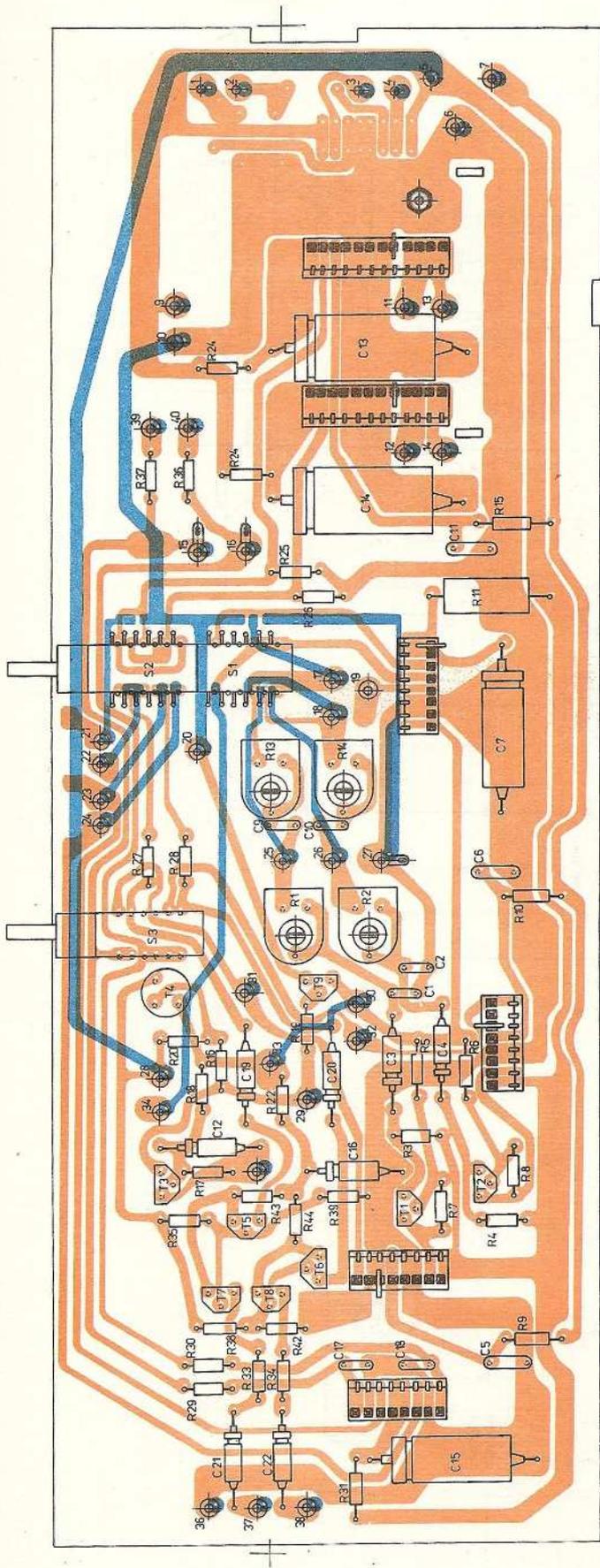
Obr. 33. Deska zesilovače pro indikátory (pohled ze strany spojů)



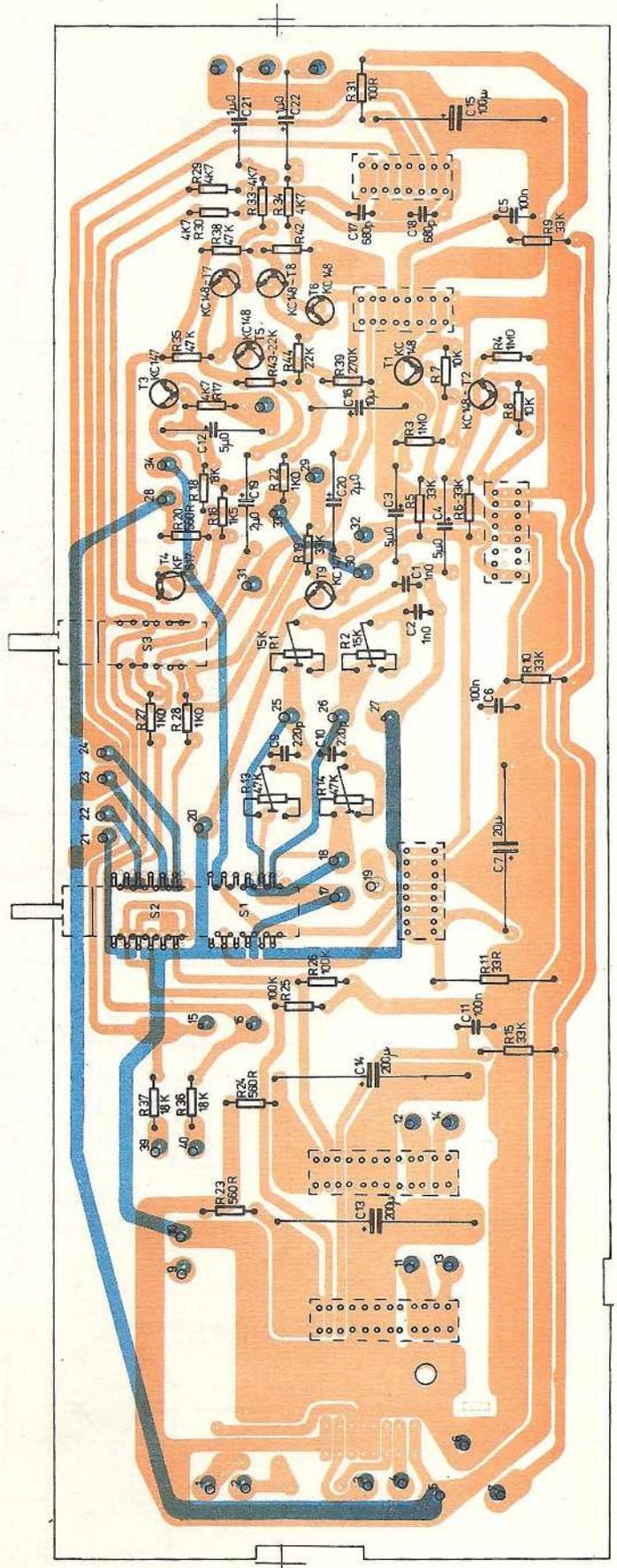
Obr. 34. Schéma desky světelných diod



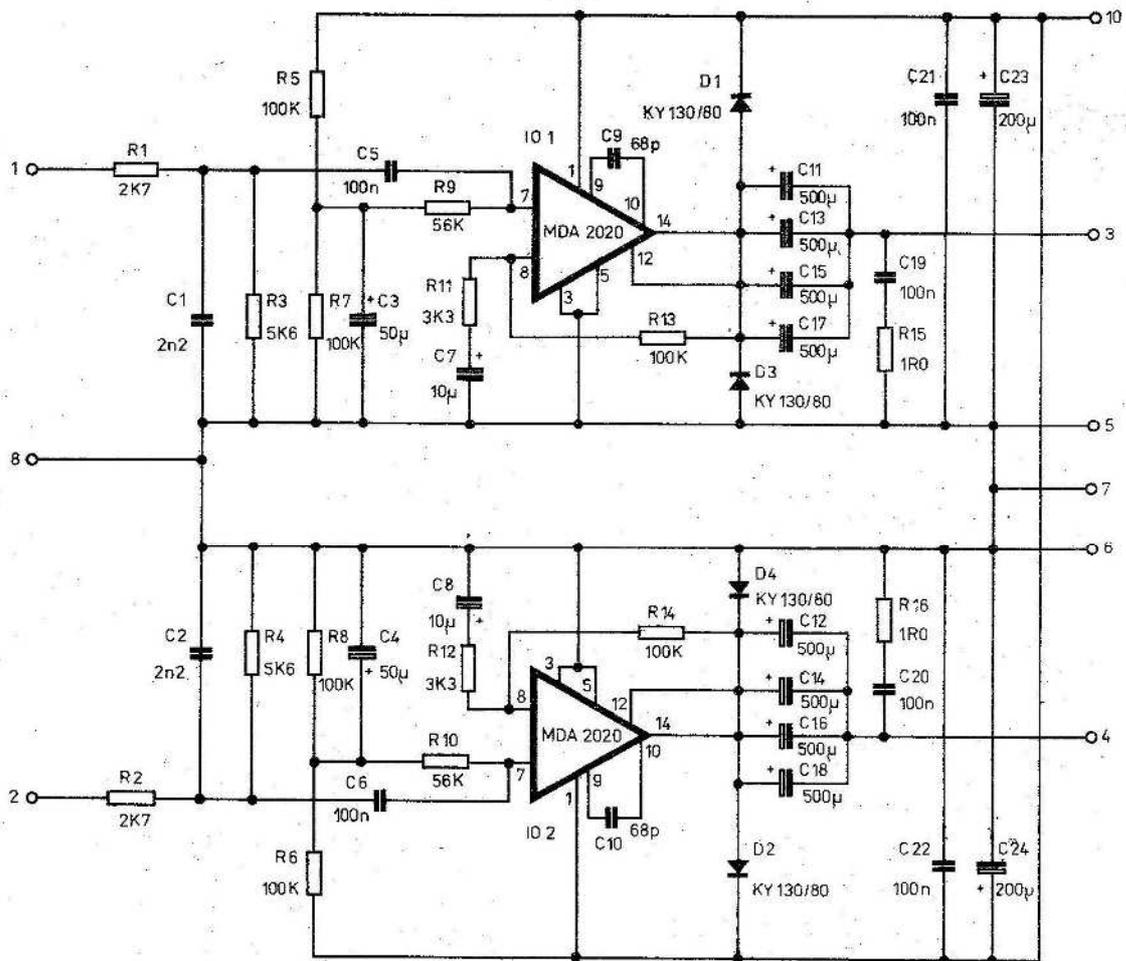
Obr. 35. Deska světelných diod



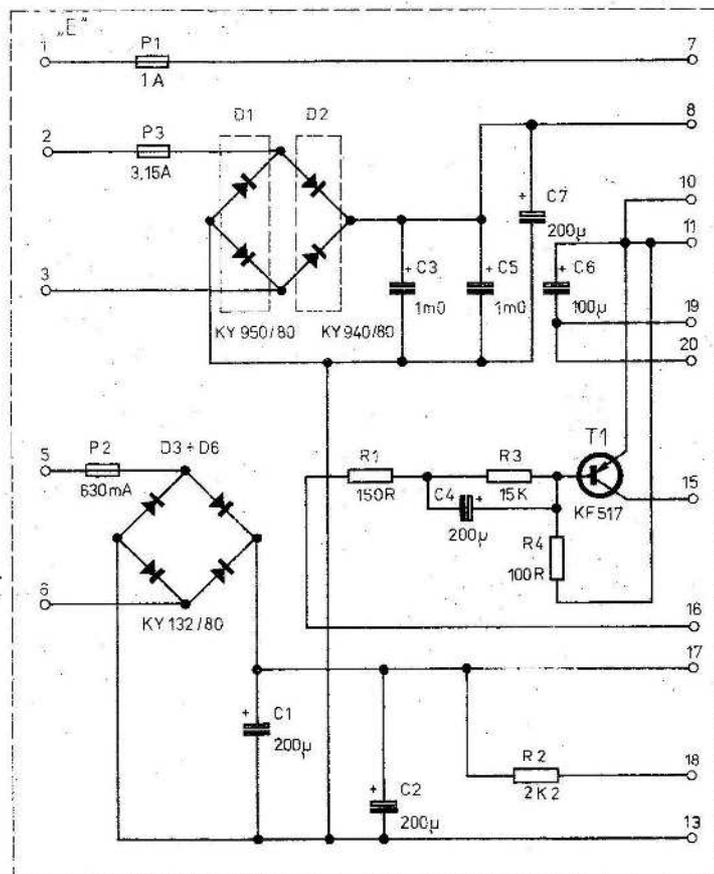
Obr. 36. Deska základní (pohled ze strany součástek "B")



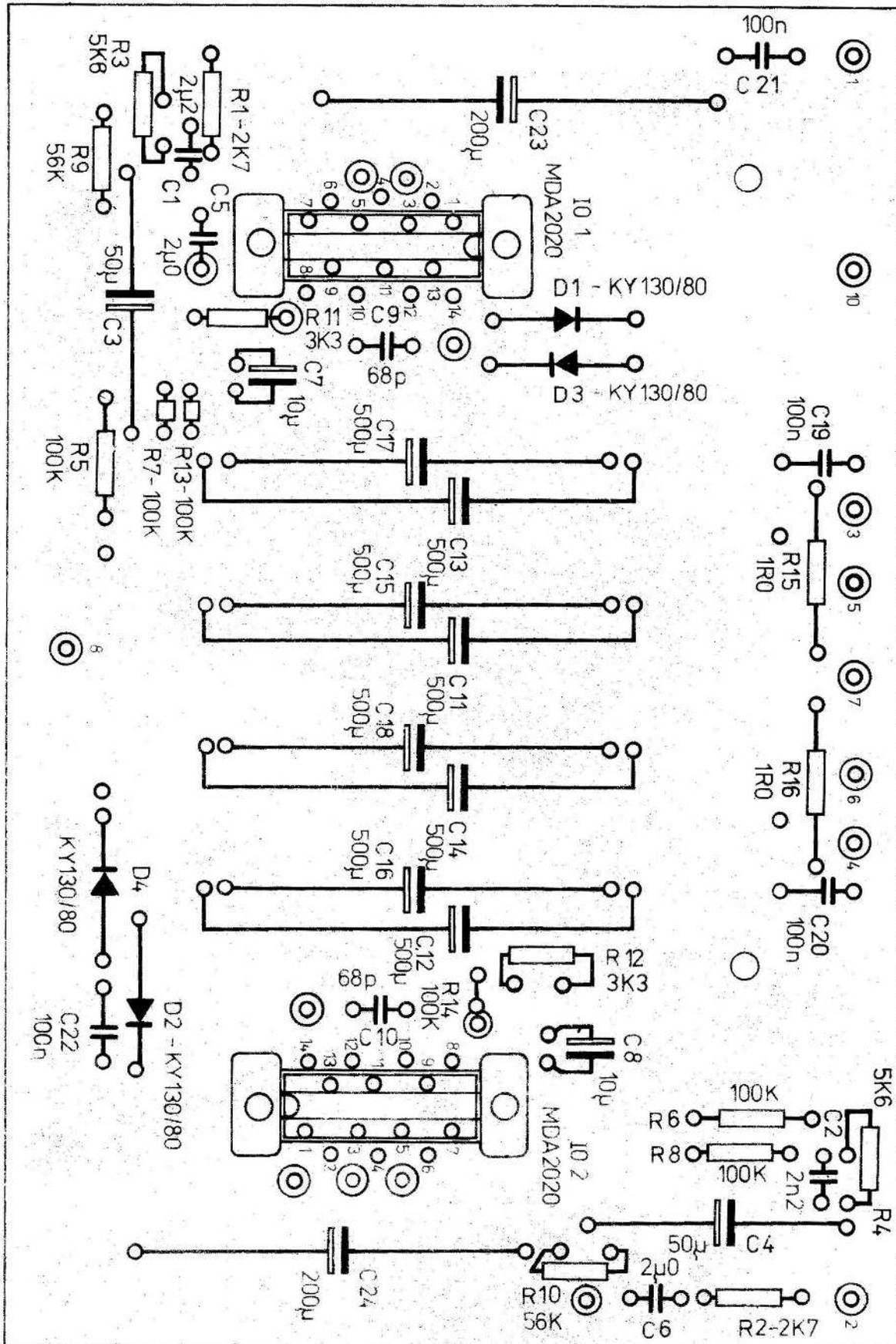
Obr. 37. Deska základní (pohled ze strany "A")



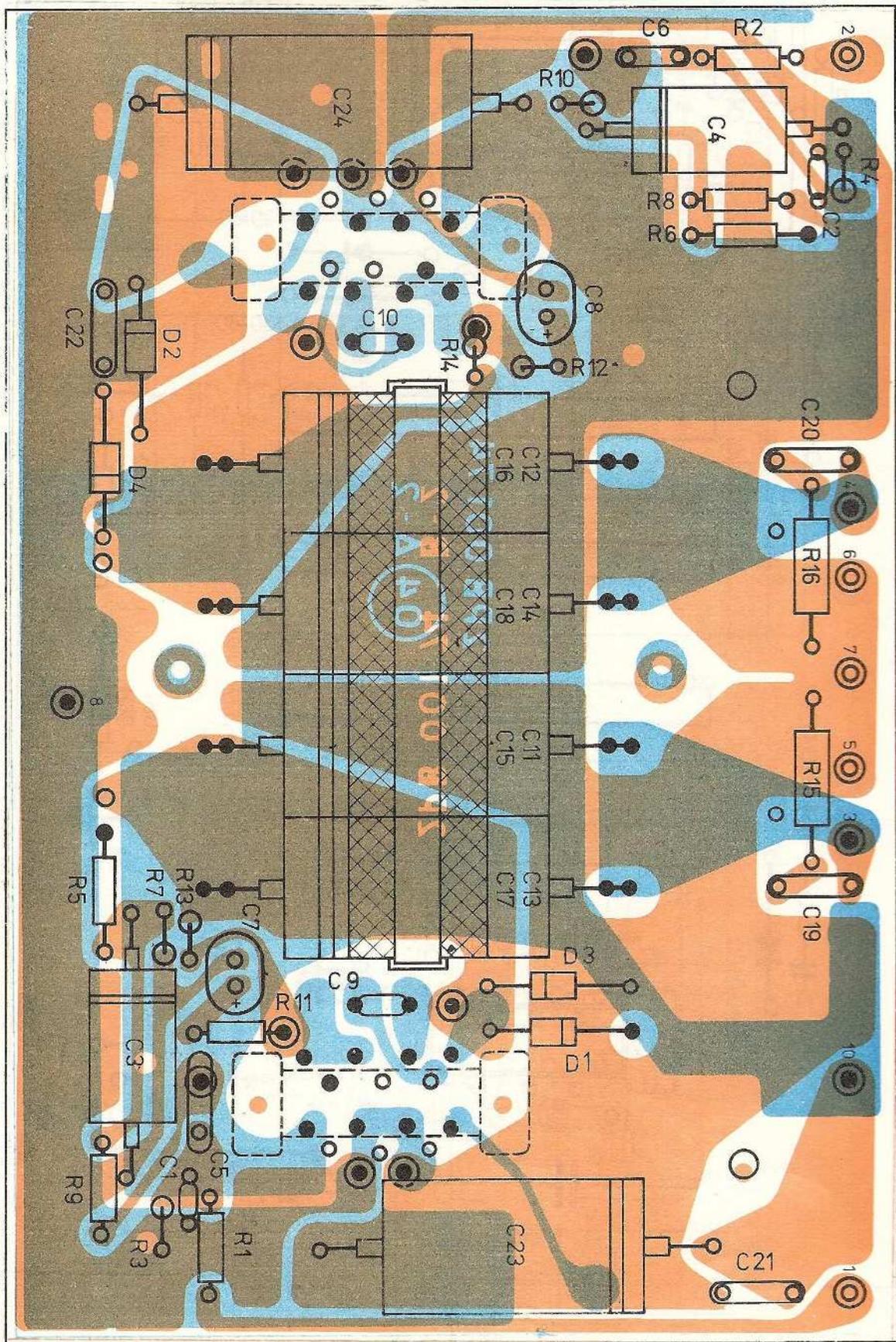
Obr. 38. Schéma zapojení výkonového zesilovače



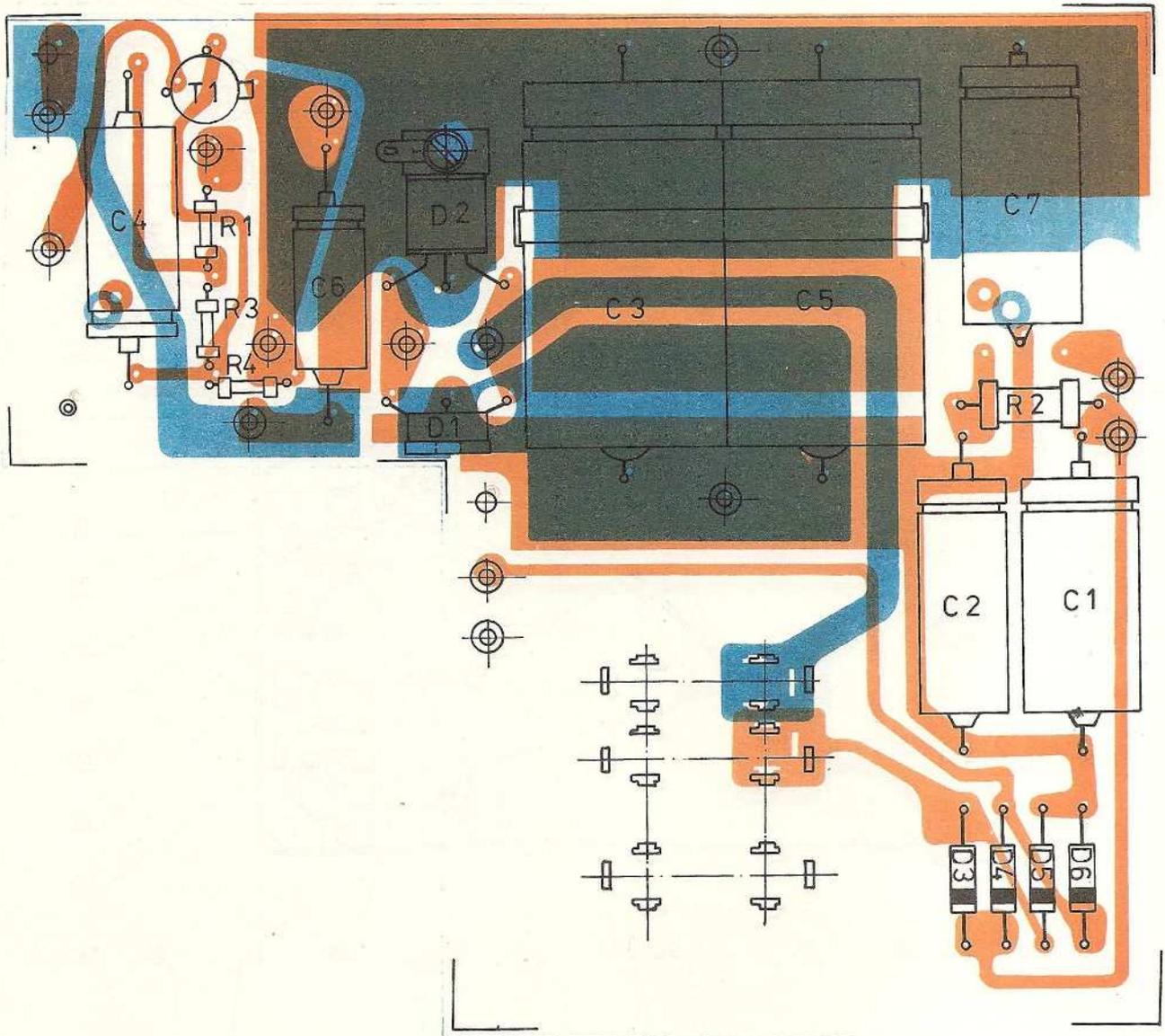
Obr. 41. Schéma napájecího zdroje



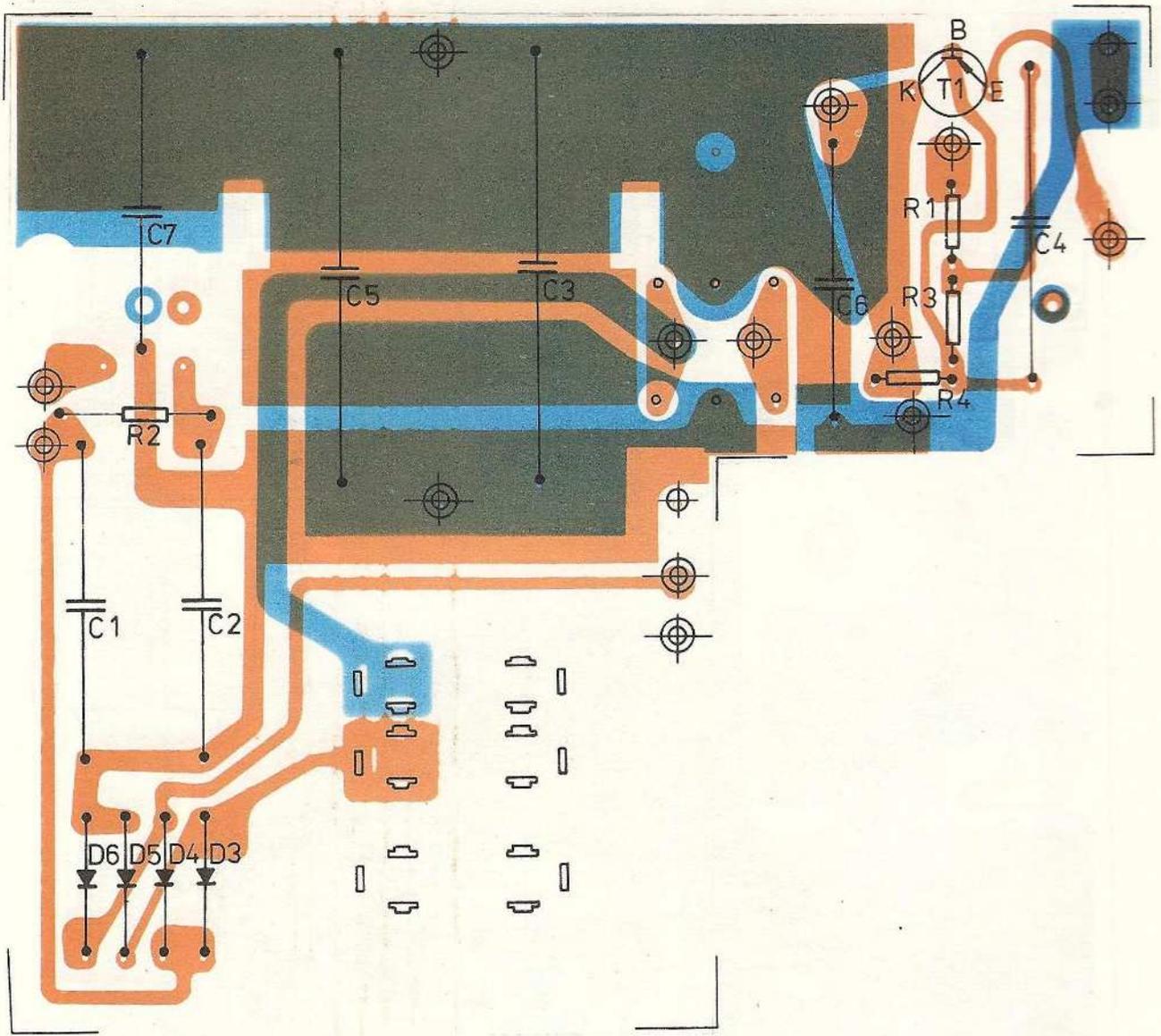
Obr. 39. Deska výkonového zesilovače (pohled ze strany 10 "A")



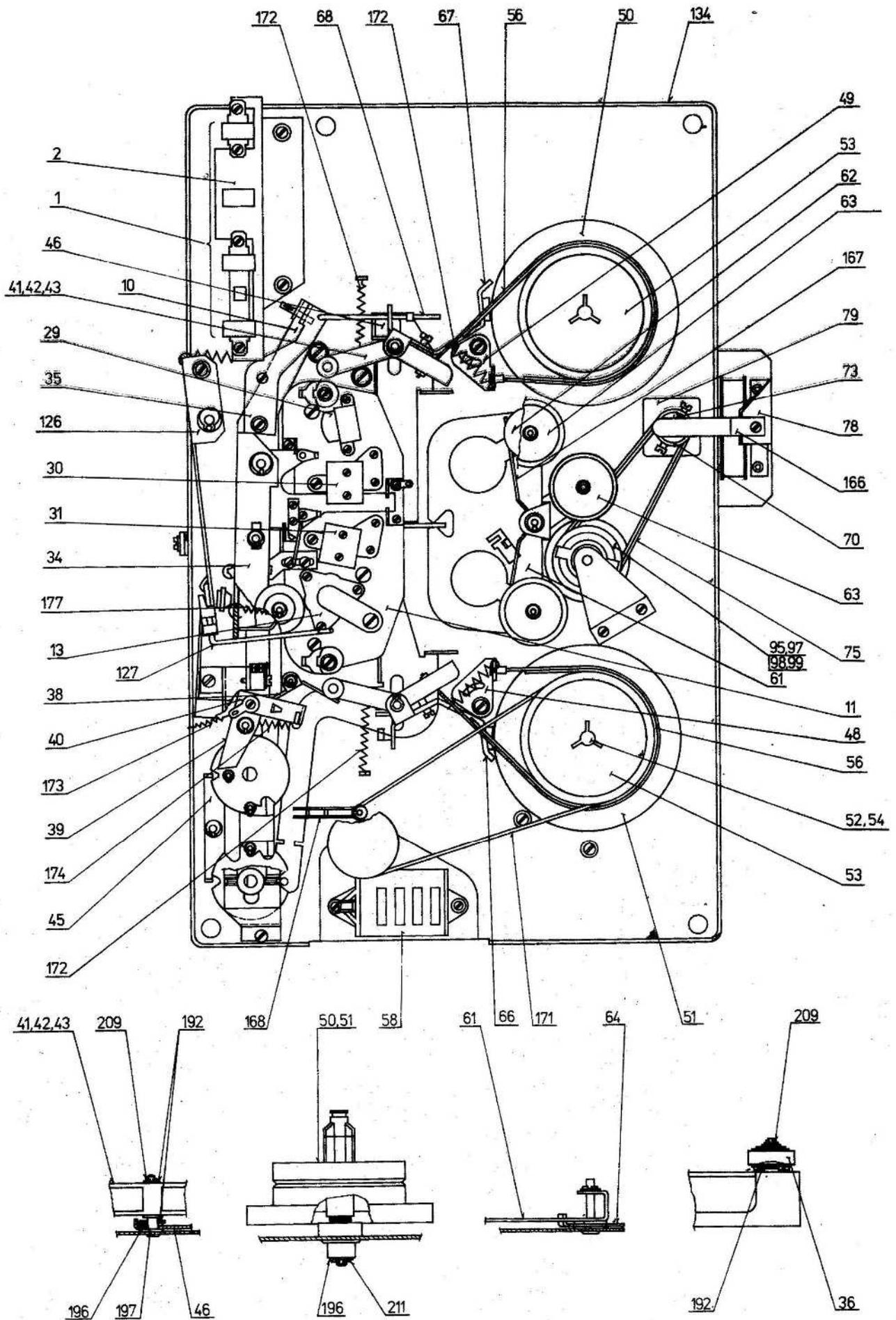
Obr. 40. Deska výkonového zesilovače (pohled ze strany součástek "B")



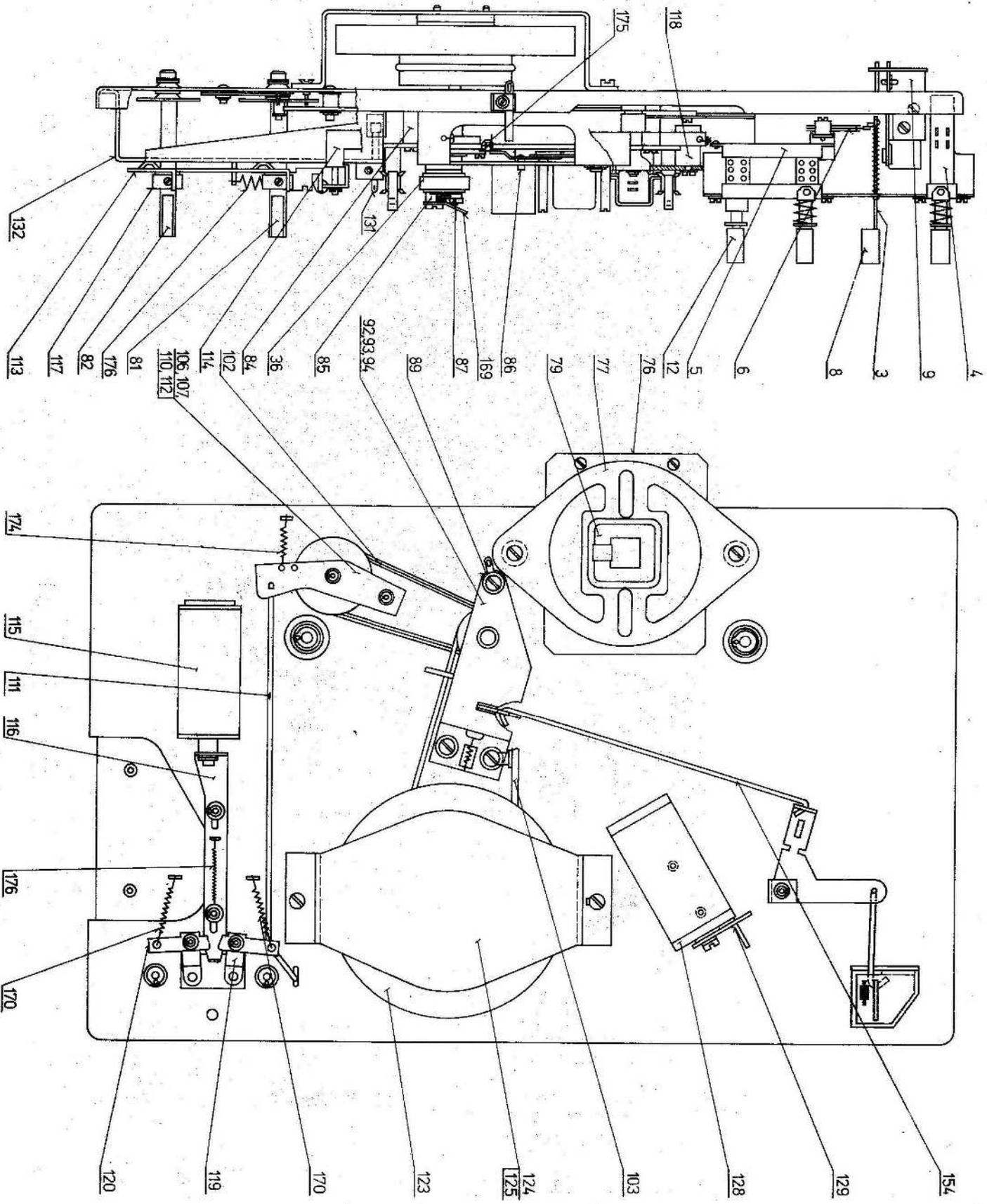
Obr. 42. Deska napájecího zdroje (pohled ze strany "A")



Obr. 43. Deska napájecího zdroje (pohled ze strany součástek "B")



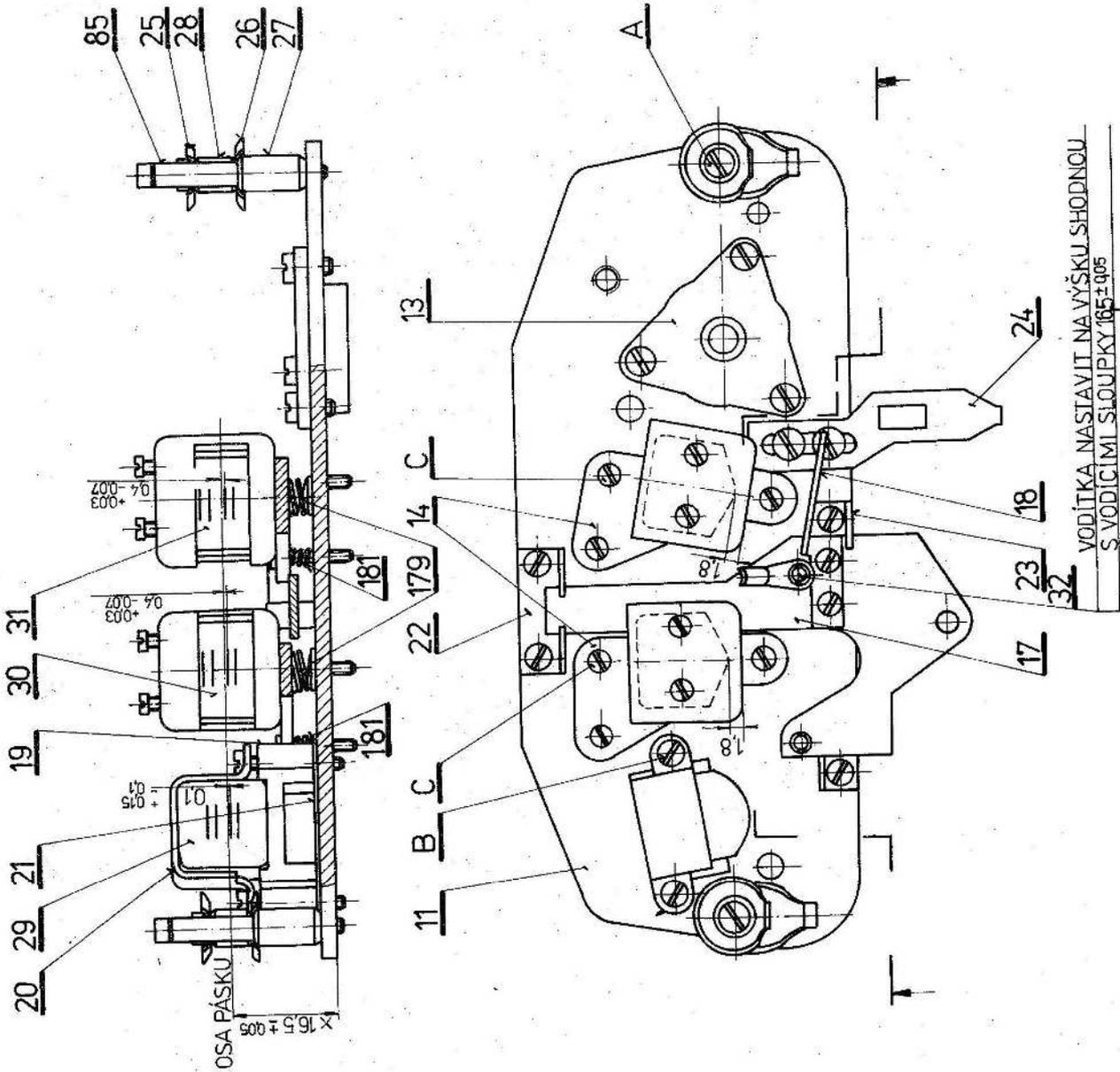
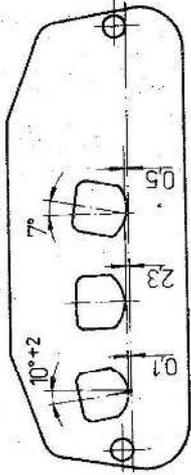
Obr. 44. Náhradní díly (mechanická sestava)



Obr. 45. Náhradní díly (mechanická sestava)

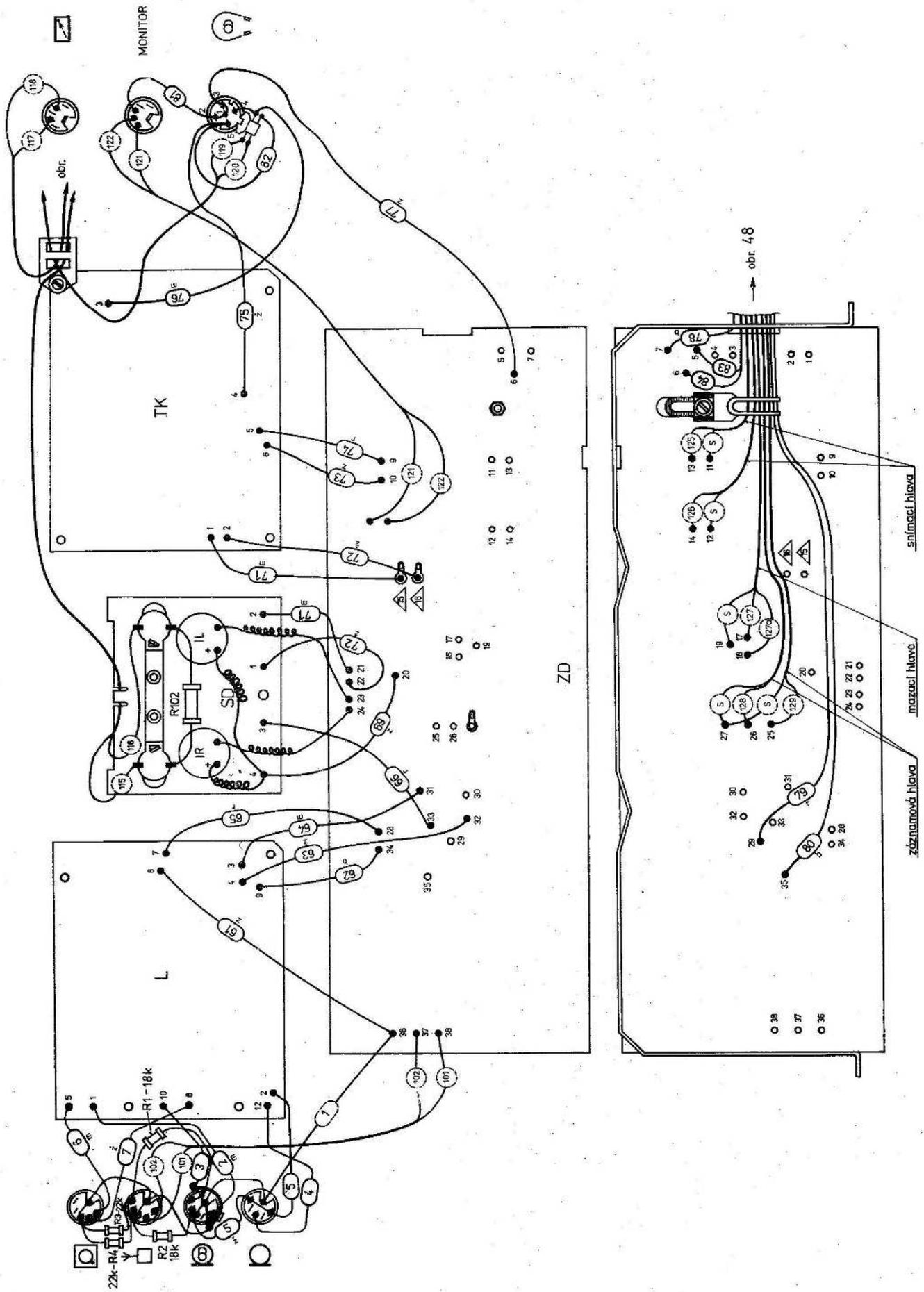
JMENOVITÉ NASTAVENÍ HLAV

M 1:1

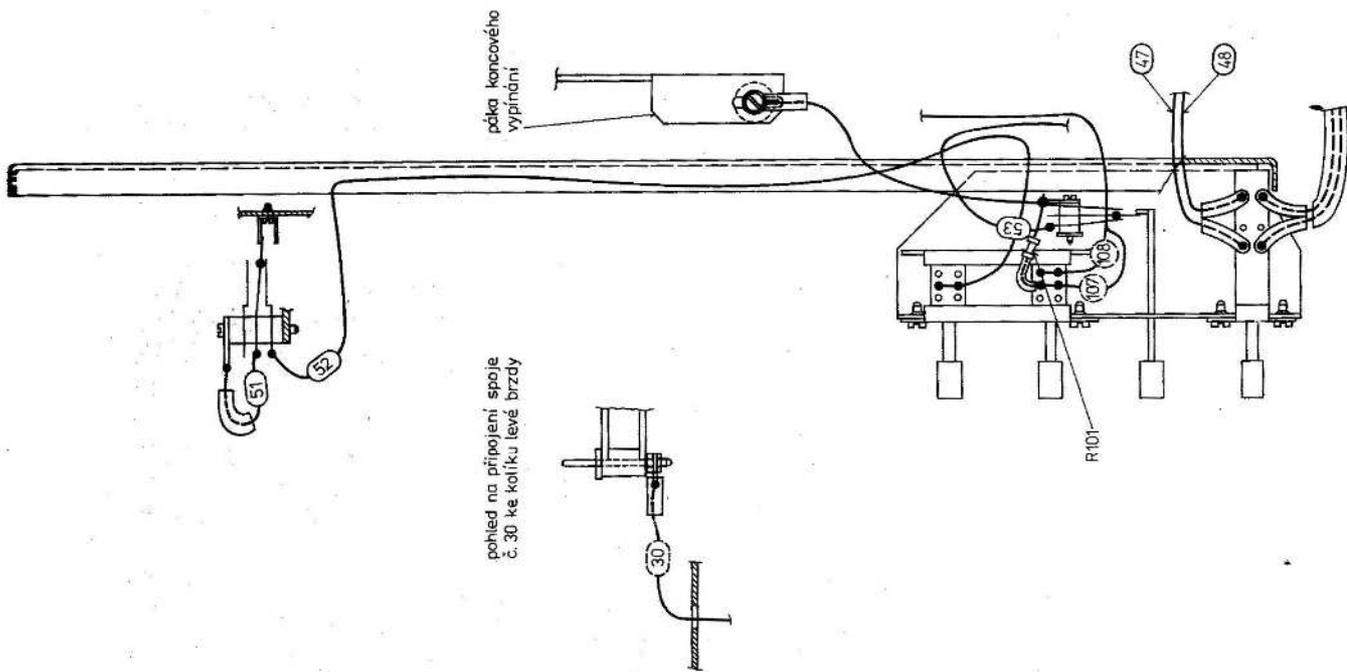


MIN VZDALENOST MEZI VODÍČÍMI ÚHELNÍKY DÍL 25, 26 JE 6,33 mm
 PO NASTAVENÍ ZAZNAMOVÉ 30 A SNÍMACÍ 31 HLAVY ZAJISTIŠT
 ŠROUBY V KRYTECH HLAV BARVOU/NITROEMALÍ.
 ŠROUBY DÍL A, B, C ZAJISTIŠT BARVOU
 DÍL 17 LEHCE POSUVNÝ, JEHO KLUZNÉ ČÁSTI MAZAT TUKEM NH2
 ROVNOBĚŽNOST ČELA MAZACÍ HLAVY S VOD SLOUPKY DÍL 17
 ROVNOBĚŽNOST ČELA ZAZNAMOVÉ A SNÍMACÍ HLAVY A
 VODÍTEK NA DÍLU 25 S VODÍČÍMI SLOUPKY DÍL 28 ± 0.20
 MEZI LÍSTOU DÍL 17 A VODÍČÍMI ÚHELNÍKY DÍL 22 A 23
 NASTAVIT MINIMÁLNÍ VŮLI PŘIHNUTÍM VÝŘEZŮ VODÍČÍCH
 ÚHELNÍKŮ
 X KONTROLNÍ MÍRA

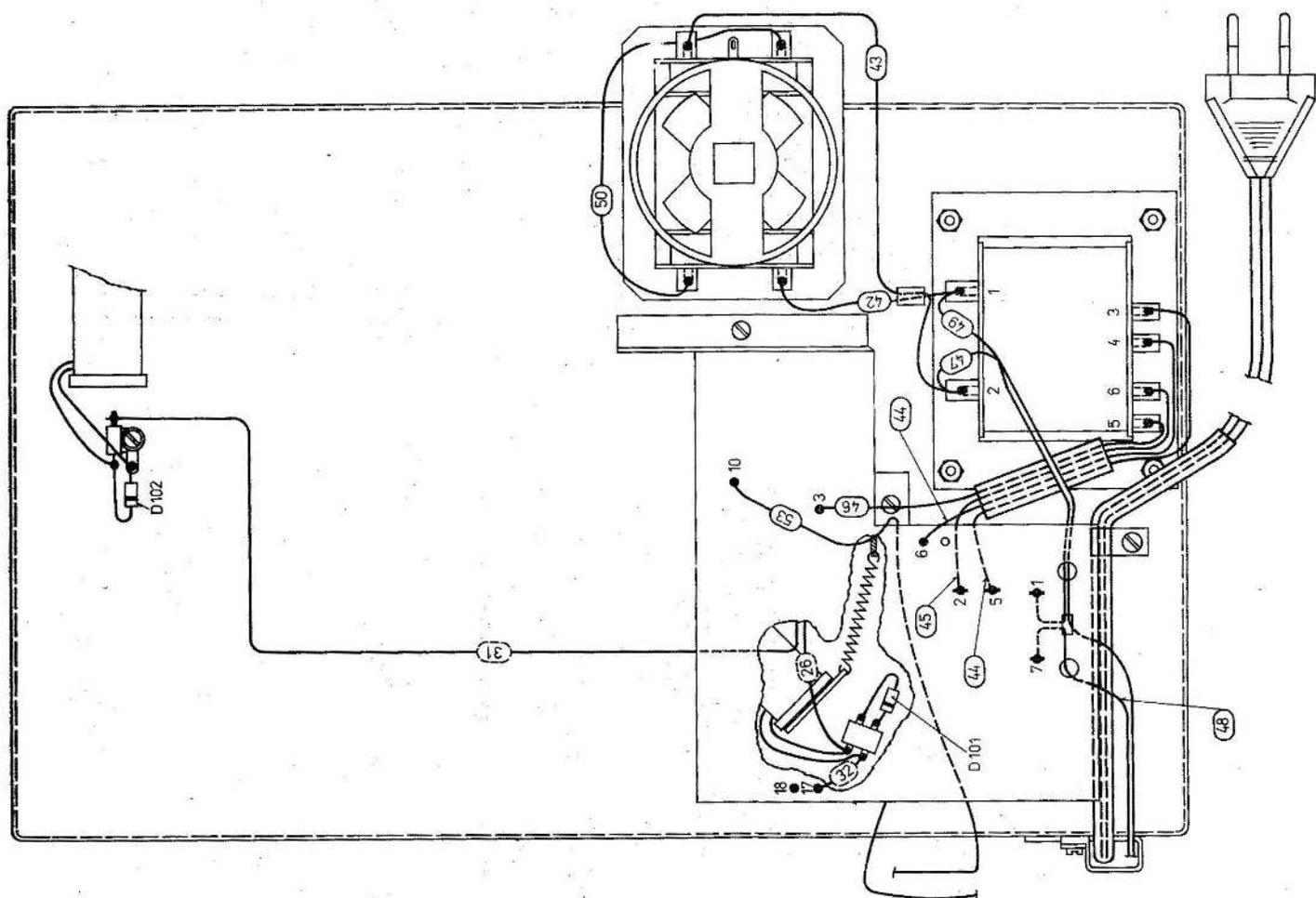
obr. 46. Náhradní díly (tónová dráha)

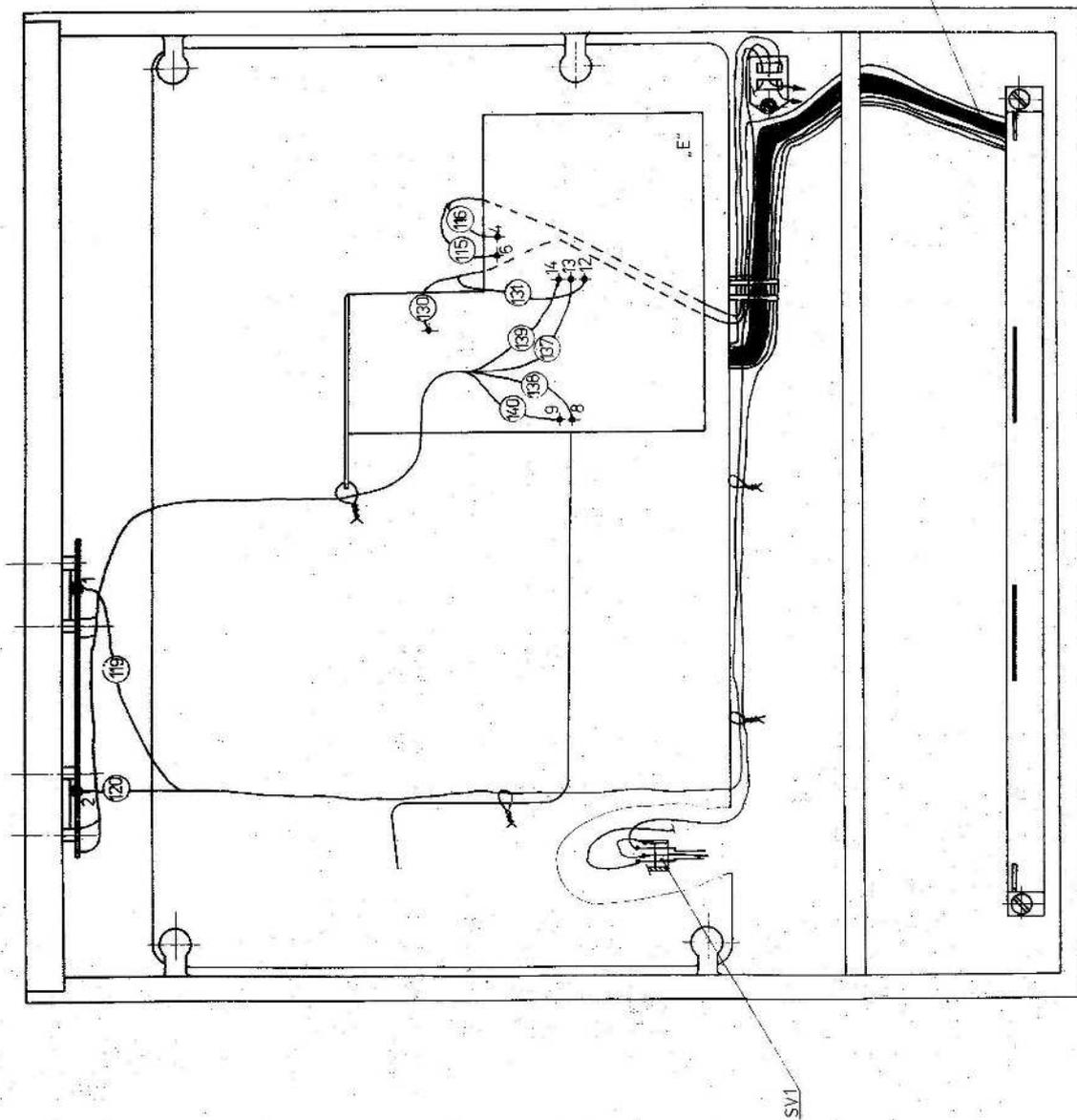


Obr. 47. Kabelové propojení desek

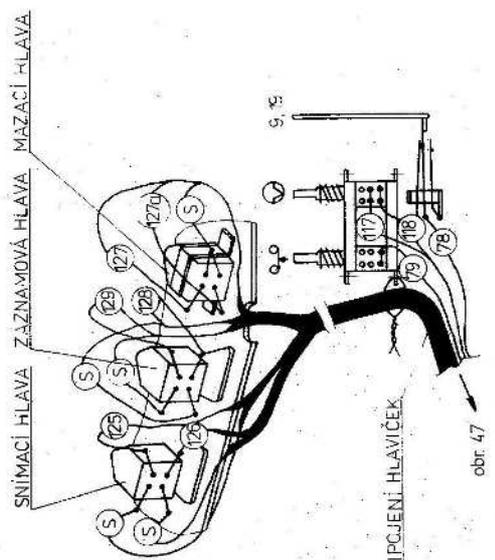


Obr. 48. Rám kompletuň zapojený

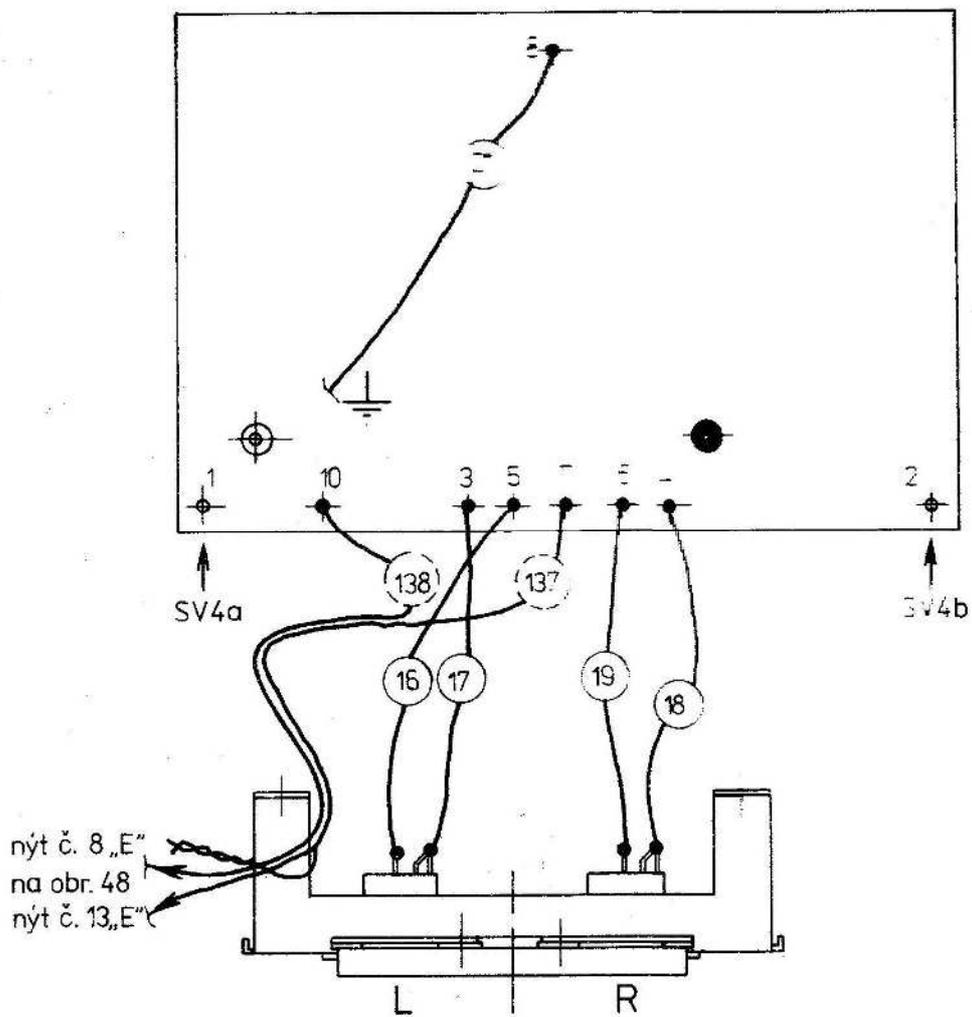




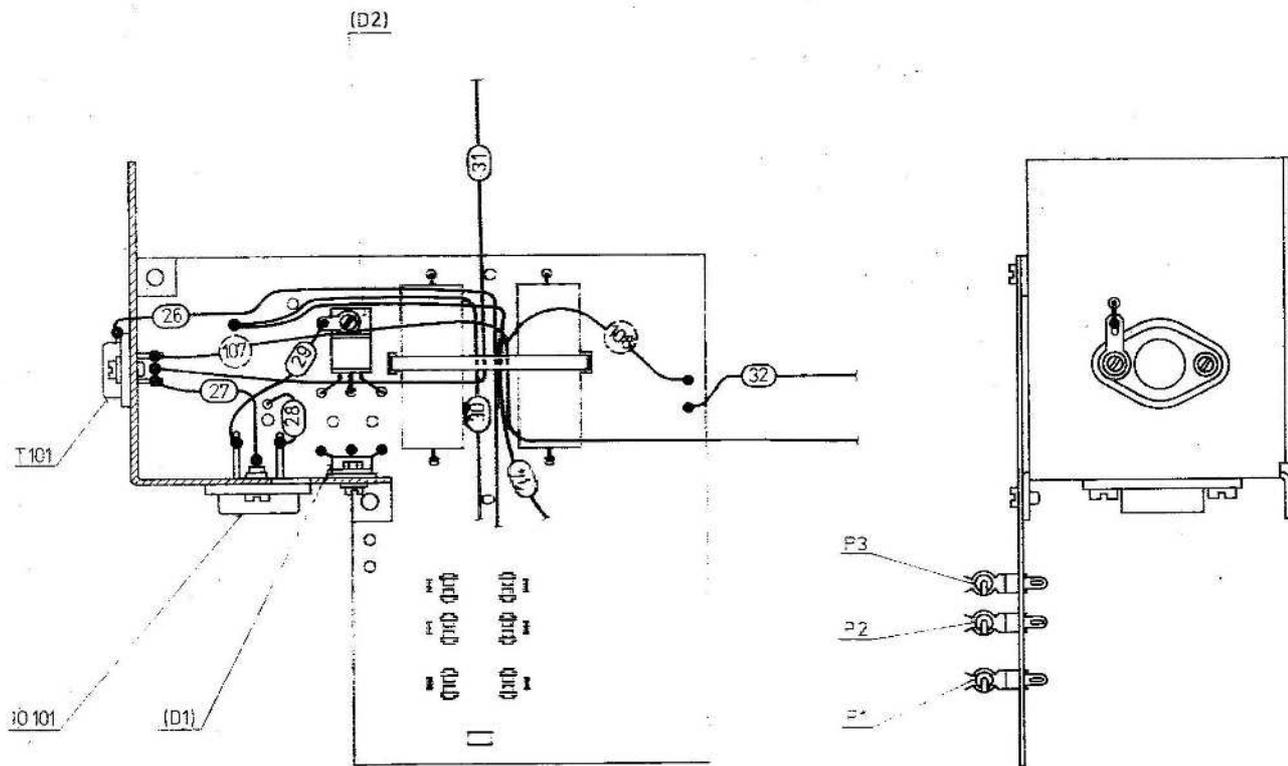
POHLED NA PŘÍPOJENÍ KABELAŽE K HLAVIČKÁM



Obr. 49. Šasi zapojené

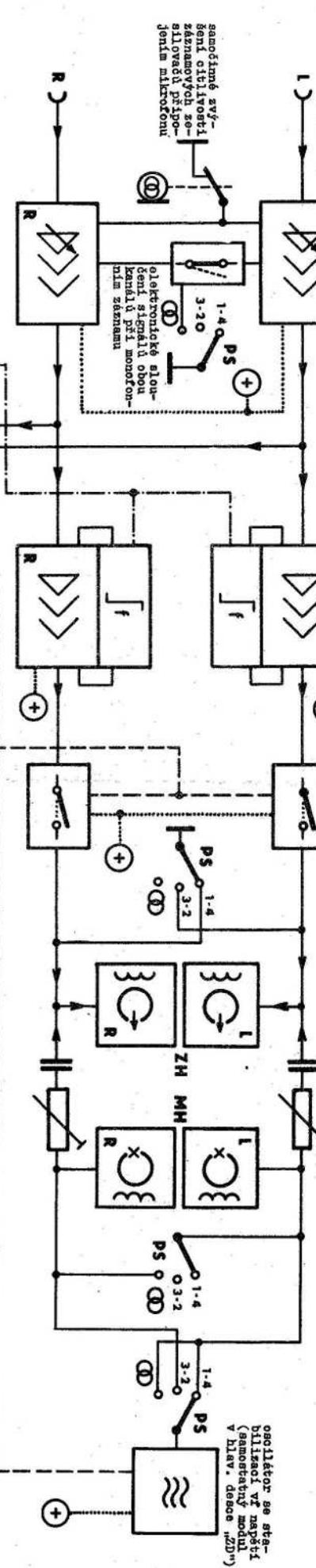


Obr. 50. Výkonový zesilovač zapojený



Obr. 51. Napájecí zdroj zapojený

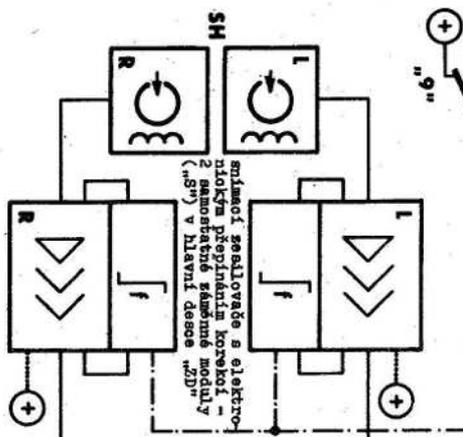
lineární předzesilovací stupeň
záznamový čerť s regulátory
úrovni záznamu - umělečný spou-
štěč na zesilovací desce ("L")
jedná se o zesilovací desku ("L")
elektronické připojení
záznamové hlavy při
zapnutí funkce ZAZNAM
(obvody jsou umístěny
na hlavní desce "ZD")



čtyři povolovalba napájet
pro elektronické přepnutí
přislušných obvodů PŘI-
stroje pro funkci ZAZNAM

čtyři napájet

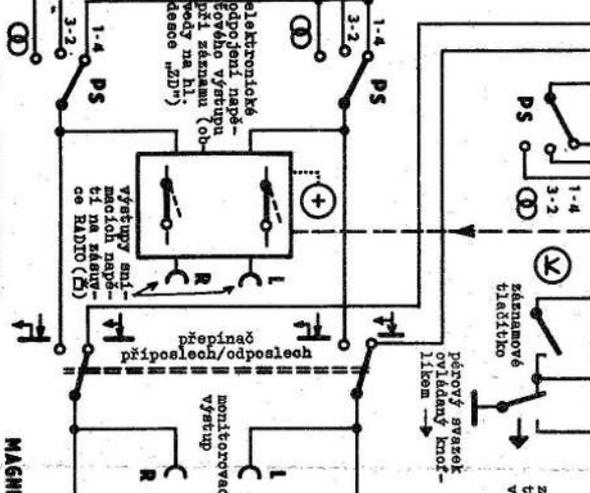
povelové napětí pro elektro-
nicky přepínání korekci -
z zesilovací desky "ZD"
("S") v hlavní desce "ZD"



indukce zapnutí
funkce ZAZNAM
(obvody na samo-
statné desce "SD")
("na hl. desce "ZD")

logické obvody pro
elektronické zap-
nutí funkce ZAZNAM
("na hl. desce "ZD")

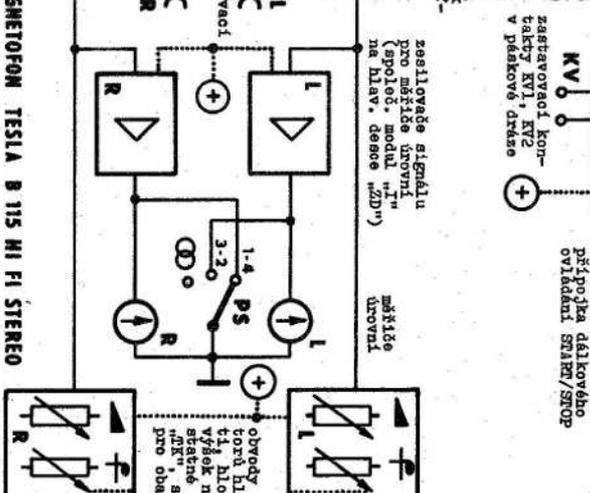
převodní kroužek
ovládaný krouž-
kem



obvody magnetu pro kon-
trole výstupní posuvu pásku
(se správnou trasou pásku
na desce napájení "S")

zastavení kon-
trole KVI, KTE
v páskové dráze

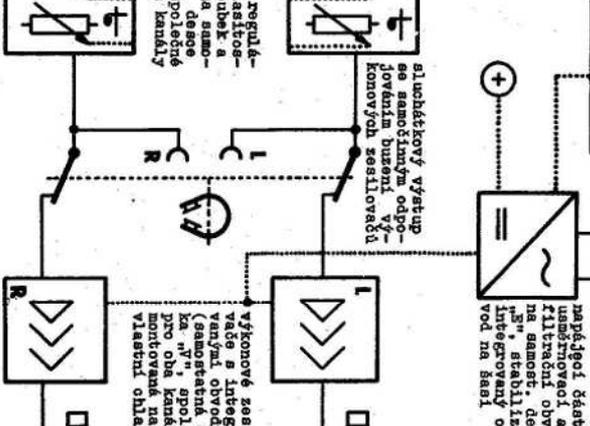
zastavení dálkového
ovládání START/STOP



pohotovostní obvody magnetu pro
pohotovostní zastav-
ení (epilovací tran-
zistor na šasi)

napájecí část -
namontovaná a
filtrující obvody
na samostatné desce
"S" stabilizující
vstupní napětí

obvody regula-
toru hlasitosti
vlastní deska a
výstup na samo-
statné desce "S"
("na hl. desce "ZD")
("na hl. desce "ZD")



RS ... kontakty přepínače
strop (sjednocené)

MAGNETOFON TESLA B 715 HI FI STEREO
BLOKOVÉ SCHEMA



Výrobce: Tesla Přelouč, koncernový podnik

Vydala: Tesla Eltos, oborový podnik

Datum tisku: 5. měsíc 81